

ՆԵՐԴՐՈՒՄԱՅԻՆ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՄԱՏՈՒՑՄԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐ		ОБЩИЕ УСЛОВИЯ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ИНВЕСТИЦИОННЫХ УСЛУГ	
Ընդունվել է միակ բաժնետիրոջ 20.11.2023թ. թիվ 20/11-23 որոշմամբ,		Утверждены решением единственного акционера № 20/11-23 от 20.11.2023 г.	
գործող խմբագրությունը՝ միակ բաժնետիրոջ 06.04.2026 թ-ի թիվ 06/04-25 որոշմամբ և ուժի մեջ է 29.04.2026 թ. -ից:		Текущая редакция утверждена решением единственного акционера № 06/04-25 от 06.04.2026 г. и вступает в силу с 29.04.2026 г.	
<u>«Ներդրումային ծառայությունների մատուցման ընդհանուր պայմաններ» վերնագրով սույն փաստաթուղթը փոխարինում է</u> <u>«Սիրիուս Կապիտալ» ՓԲԸ միակ բաժնետիրոջ 20.11.2023թ. թիվ 20/11-23 որոշմամբ հաստատված «Բրոքերային ծառայությունների մատուցման բրոքերային հաշիվների սպասարկման ընդհանուր պայմաններին» և գերակայում է դրանց նկատմամբ: Սույն խմբագրված պայմանները կիրառելի են նախկին խմբագրությամբ պայմաններն ընդունած բոլոր հաճախորդների նկատմամբ</u>		<u>Настоящий документ под наименованием «Общие условия предоставления инвестиционных услуг» заменяет «Общие условия предоставления брокерских услуг и обслуживания брокерских счетов», утверждённые решением единственного акционера ЗАО «Сирiuс Капитал» № 20/11-23 от 20.11.2023 г., и имеет преимущественную силу по отношению к ним.</u> <u>Настоящая редакция Условий применяется ко всем клиентам, принявшим условия в предыдущей редакции.</u>	
1.	ՀԱՍԿԱՑՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ԵՎ ՄԵԿՆԱԲԱՆՄԱՆ ԿԱՆՈՆՆԵՐ/ ПРАВИЛА И ПРИНЦИПЫ ТОЛКОВАНИЯ		
1.1	Սույն ներդրումային ծառայությունների մատուցման ընդհանուր պայմաններում (այսուհետ՝ «Պայմաններ») օգտագործվող հասկացություններն ունեն հետևյալ նշանակությունը.	В настоящих Общих условиях предоставления инвестиционных услуг (далее - «Условия») используемые термины имеют следующие значения	
«ՍԻՐԻՈՒՍ ԿԱՊԻՏԱԼ» ՓԲԸ/ «Ընկերություն»/ «Բրոքեր». «ՍԻՐԻՈՒՍ ԿԱՊԻՏԱԼ» փակ բաժնետիրական ընկերություն, որը գրանցվել է ՀՀ Կենտրոնական բանկի խորհրդի 25.07.2023թ. թվականի թիվ 117 Ա որոշմամբ և ստացել է ներդրումային ծառայությունների մատուցման լիցենզիա:		ЗАО «СИРИУС КАПИТАЛ»/«Компания»/«Брокер». закрытое акционерное общество «СИРИУС КАПИТАЛ», зарегистрированное решением Совета Центрального банка Республики Армения № 117 Ц от 25.07.2023 г. и имеющее лицензию на осуществление инвестиционных услуг.	

«Ծառայություններ». սույն Պայմանների 3.2 կետում նշված Բրոքերի կողմից մատուցվող ներդրումային և ոչ հիմնական ծառայություններ:	«Услуги». инвестиционные и дополнительные услуги, предоставляемые Брокером, указанные в пункте 3.2 настоящих Условий.
«Օրենք». «Արժեթղթերի շուկայի մասին» Հայաստանի Հանրապետության օրենքը:	«Закон». Закон Республики Армения «О рынке ценных бумаг».
«ԱՀ (Առևտրային համակարգ)». ցանկացած կարգավորվող շուկա և արժեթղթերի/աժանցյալների առևտրի կազմակերպման համար ներգրավված այլ միջոց, կազմակերպություն կամ համակարգ, որը որոշակի կանոնների համաձայն ապահովում է արժեթղթերի առքուվաճառք և դրա արդյունքում փոխադարձ պարտավորությունների հաշվարկներ, քլիրինգ/զուտացում և վերջնահաշվարկ իրականացնելու հնարավորություն և միջոցներ:	«ТС (Торговая система)». любой регулируемый рынок, а также иной ресурс, организация или система организации торговли ценными бумагами и/или производными финансовыми инструментами, которая в соответствии с установленными правилами обеспечивает проведение торгов, а также предоставляет инфраструктуру для последующего клиринга/неттинга, расчетов и окончательного урегулирования взаимных обязательств.
«ԱՀ կանոններ». Բրոքերի կողմից ներդրումային ծառայությունների մատուցման համար օգտագործվող ԱՀ-ի գործող ներքին կանոններ, ընթացակարգեր, քաղաքականություններ, կարգադրություններ, կանոնակարգեր, որոնց կիրառումը պարտադիր է համակարգի անդամների կամ դրանից օգտվող այլ անձանց համար:	«Правила ТС». действующие внутренние правила, процедуры, политики, распоряжения и регламенты Торговой системы, используемые Брокером при оказании инвестиционных услуг, применение которых является обязательным для участников системы и иных лиц, пользующихся ею.
«Առևտրային նստաշրջան». ժամանակահատված, որի ընթացքում ԱՀ կանոնների համաձայն տվյալ ԱՀ-ում տեղի է ունենում արժեթղթերի/աժանցյալների առևտուր:	«Торговая сессия». период времени, в течение которого в соответствующей Торговой системе осуществляется торговля

	ценными бумагами и/или производными финансовыми инструментами в соответствии с Правилами ТС.
«Ածանցյալ». համաձայն Օրենքի 3-րդ կետով սահմանված ածանցյալ ֆինանսական գործիքի սահմանման:	«Производный финансовый инструмент». производный финансовый инструмент в значении, предусмотренном статьёй 3 Закона.
«Արժույթ (արտարժույթ)». որևէ պետության կամ պետությունների համախմբում օրինական վճարամիջոց համարվող դրամային արժեքներ:	«Валюта (иностранная валюта)». денежные знаки, являющиеся законным платёжным средством в государстве или группе государств. .
«Գործակալ». անձ, որի ներգրավմամբ և միջնորդական ծառայություններից օգտվելու միջոցով Բրոքերը մատուցում է Ծառայությունները Հաճախորդին:	«Агент». лицо, содействующее оказанию Услуг Клиенту Брокером или выступающее посредником при их оказании.
«Գործառնական օր». ցանկացած աշխատանքային օրվա 09:30-ից 20:00, երբ Բրոքերը իրականացնում է գործառնություններ:	«Операционный день». период времени с 09:30 до 20:00 каждого рабочего дня, в течение которого Брокер осуществляет операции.
«Գործարքի էական պայմաններ». արժեթղթերի տեսակը և թողարկողը (կամ վերջինիս տարբերակիչ ծածկագիրը), գործարքի տեսակը (արժեթղթի առք, վաճառք, ածանցյալով Հաճախորդի իրավունքների իրականացման գործարք, բաժանորդագրության պատվեր, ռեպո, հակադարձ ռեպո), Հանձնարարականով կատարման ծավալը (արժեթղթերի/քանակը), միավոր արժեթղթի գնման/վաճառքի/կատարման գնային սահմանափակումները, եթե պատվերը շուկայական է:	«Существенные условия сделки». вид и эмитент (или его уникальный код) ценных бумаг, вид сделки (покупка или продажа ценных бумаг, осуществление прав Клиента по производным финансовым инструментам, подписка на ценные бумаги на основании Заявки, сделка РЕПО, обратное РЕПО), объем сделки (количество ценных бумаг), а также ценовые

	параметры (покупки, продажи, исполнения) по каждой ценной бумаге (применимо исключительно к немаркетным Заявкам).
«Համակարգ». Բրոքերի գործառնական կառավարման ներքո գտնվող, վերջինիս կողմից Հաճախորդին բրոքերային (դիլերային), պահառության, այլ ներդրումային և ոչ հիմնական ծառայությունների մատուցման համար անհրաժեշտ և Գործարքների կնքման հնարավորություն ընձեռող էլեկտրոնային (ցանցային, ինտերնետ) գործիք հանդիսացող ծրագրային փաթեթ (ապահովում)՝ համապատասխան ինտերֆեյսով, որին հասանելիության ապահովումը Հաճախորդին Ծառայությունների մատուցման տեխնիկական միջոց է:	«Система». программный комплекс (обеспечение), являющийся электронным (сетевым, интернет) инструментом, находящийся в операционном управлении Брокера и используемый им для оказания Клиенту брокерских (дилерских), депозитарных, иных инвестиционных и дополнительных услуг, а также обеспечивающий возможность заключения Сделок, с соответствующим интерфейсом, доступ к которому предоставляется Клиенту в качестве технического средства оказания Услуг.
«Կայք». ինտերնետ ցանցում գտնված Ընկերության պաշտոնական կայք՝ https://siriuscapital.am/:	«Веб-сайт». официальный сайт Компании по адресу: https://siriuscapital.am/:
«Վեբ հավելված». վեբ սերվերի հիման վրա գործող կիրառական ծրագիր, որի միջոցով հասանելի է դառնում Օգտատիրոջ հաշվի կառավարումը, Ծառայություններից օգտվելը, ինչպես նաև Հաճախորդի և Ընկերության միջև Պայմանագրի կնքումը, Պայմանագրին և/կամ Պայմաններին համապատասխան Բրոքերային և այլ հաշիվների բացումը, Հանձնարարականների ներկայացումն ու կատարումը, հաշվետվությունների ներկայացումը, Հաճախորդի և Բրոքերի միջև հաղորդակցումն ու հաղորդագրությունների/ տեղեկատվության (այդ թվում՝ էլեկտրոնային ծանուցումների) փոխանակումը:	«Веб-приложение». прикладное программное обеспечение, функционирующее на основе веб-сервера, посредством которого обеспечиваются управление учетной записью Пользователя, пользование Услугами, а также заключение Договора между Клиентом и Компанией, открытие брокерских и иных счетов в соответствии с Договором и/или Условиями, подача и исполнение Поручений, предоставление отчетности, взаимодействие между Клиентом и Брокером и обмен сообщениями/информацией (в том числе электронными уведомлениями).

«Բջջային հավելված». Android կամ iOS հենքի հիման վրա մշակված հավելված, որի միջոցով հասանելի է դառնում Օգտատիրոջ Հաշվի կառավարումը, Ծառայություններից օգտվելը, ինչպես նաև Հաճախորդի և Ընկերության միջև Պայմանագրի կնքումը, Պայմանագրին և/կամ Պայմաններին համապատասխան Բրոքերային և այլ հաշիվների բացումը, Հանձնարարականների ներկայացումն ու կատարումը, հաշվետվությունների ներկայացումը, Հաճախորդի և Բրոքերի միջև հաղորդակցումն ու հաղորդագրությունների/ տեղեկատվության (այդ թվում՝ էլեկտրոնային ծանուցումների) փոխանակումը:	«Мобильное приложение». приложение, разработанное для платформ Android или iOS, посредством которого обеспечиваются управление Учетной записью Пользователя, пользование Услугами, а также заключение Договора между Клиентом и Компанией, открытие брокерских и иных счетов в соответствии с Договором и/или Условиями, подача и исполнение Поручений, предоставление отчетности, взаимодействие между Клиентом и Брокером и обмен сообщениями/информацией (в том числе электронными уведомлениями).
«Կանոնակարգեր». «ՍԻՐԻՍ ԿԱՊԻՏԱԼ» ՓԲԸ-ի բաժնետերերի ընդհանուր ժողովի կողմից հաստատված, յուրաքանչյուր պահի դրությամբ Բրոքերի պաշտոնական վեբ Կայքում հրապարակված և վերջինիս գործունեությունը կարգավորող ներքին իրավական ակտեր:	«Регламенты». внутренние нормативные акты ЗАО «СИРИУС КАПИТАЛ», утверждённые общим собранием акционеров, опубликованные на официальном веб-сайте Брокера в их действующей на соответствующий момент редакции и регулирующие деятельность Брокера.
«Պայմանագիր». Հաճախորդի և Բրոքերի միջև կնքվող «Բրոքերային հաշվի բացման հայտ-պայմանագիր», որի անբաժանելի մասն են կազմում սույն պայմանները, Սակագները և Կանոնակարգերը:	«Договор». Заявление-договор на открытие брокерского счёта, заключаемое между Клиентом и Брокером, неотъемлемой частью которого являются настоящие Условия, Тарифы и Регламенты.
«Սակագներ». Բրոքերի կայքում հրապարակված յուրաքանչյուր պահի դրությամբ գործող խմբագրությամբ Ծառայությունների մատուցման սակագներ և/կամ Հաճախորդի հետ համաձայնեցված հատուկ սակագներ /առկայության դեպքում:	«Тарифы». тарифы за оказание Услуг, опубликованные на веб-сайте Брокера и действующие на соответствующий момент времени, а также (при наличии) любые специальные тарифы, согласованные с Клиентом.

«Հաճախորդ» կամ «Օգտատեր». այն անձը, ով Ընկերության կողմից նախապես հայտարարված պայմաններին ու կանոններին համապատասխան օգտվում է Ընկերության կողմից մատուցվող Ծառայություններից, կամ ով դիմել է Ընկերությանը այդ Ծառայություններից օգտվելու նպատակով:	«Клиент» или «Пользователь». лицо, пользующееся Услугами, предоставляемыми Компанией в соответствии с ранее объявленными ею условиями, либо обратившееся в Компанию с целью получения таких Услуг.
«Հաճախորդի միջոցներ». դրամական միջոցներ (ցանկացած արժույթի) և/կամ արժեթղթեր, որոնք Հաճախորդը տրամադրել է Ընկերությանն իր Պատվերի կատարման և վերջնահաշվարկի ապահովման նպատակով կամ որոնք առաջացել են (ստացվել են) Հաճախորդի Պատվերը կատարելու արդյունքում:	«Средства Клиента». денежные средства (в любой валюте) и/или ценные бумаги, предоставленные Клиентом Компании в целях исполнения его Поручения и обеспечения окончательных расчётов, а также денежные средства и/или ценные бумаги, полученные в результате исполнения Поручения Клиента.
«Ֆինանսական գործիքներ». արժեթղթեր, արժույթ, ածանցյալ ֆինանսական գործիքներ և Օրենքով նախատեսված այլ ֆինանսական գործիքներ:	«Финансовые инструменты». ценные бумаги, валюта, производные финансовые инструменты и иные финансовые инструменты, предусмотренные Законом.
«Պատվեր» կամ «Հանձնարարական». Հաճախորդի կողմից Ընկերությանը ներկայացվող և Հաճախորդի Միջոցների հաշվին Ընկերության կողմից կատարման կամ Ընկերության կողմից երրորդ անձանց ի կատարումն հաղորդման համար հիմք հանդիսացող փաստաթուղթ, էլեկտրոնային կամ ձայնային Հաղորդագրություն, Հաշվի կառավարման համապատասխան գործիքների միջոցով ուղարկվող հրահանգ, որի նպատակը Հաճախորդի կողմից ֆինանսական գործիքի օտարումը, ձեռքբերումը կամ փոխանցումն է:	«Поручение». документ, электронное или голосовое сообщение либо иное распоряжение Клиента, адресованное Компании, являющееся основанием для совершения Компанией сделки либо передачи соответствующего распоряжения третьим лицам за счёт Средств Клиента с целью приобретения, отчуждения или передачи финансовых инструментов.
«Հաղորդագրություն». ցանկացած տեղեկատվության առաքում, փոխանակում, ծանուցում, Հանձնարարականի ներկայացում, որ	«Сообщение». направление, передача и/или обмен любой информацией, уведомлен иями, Поручениями, а также иными

տեղի է ունենում Հաճախորդի և Բրոքերի միջև Պայմանագրի շրջանակներում:	сообщениями в рамках Договора, заключённого между Клиентом и Брокером.
« Շուկայական պատվեր » Հաճախորդի կողմից Բրոքերին տրվող Հանձնարարական, որը նախատեսում է գնման և/կամ վաճառքի Հանձնարարականի անհապաղ կատարում այդ պահին շուկայում ձևավորված գնով:	« Рыночное поручение ».поручение Клиента Брокеру, предусматривающее немедленное исполнение сделки купли и/или продажи финансового инструмента по цене, сложившейся на рынке на момент.
« Ոչ բավարար ծածկույթով գործարքներ ». հաճախորդի անունից հաճախորդի Հանձնարարականի համաձայն Բրոքերի կողմից կատարվող, փոխանցվող գործարքներ (կամ գործարքներ, որոնց կատարման Հանձնարարականը Բրոքերը ընդունում է Հաճախորդից և հաղորդում է երրորդ անձանց ի կատարում, այդ թվում որևէ Համակարգի միջոցով), որոնց վերաբերյալ համապատասխան Հանձնարարականը ներկայացնելու պահին Հաճախորդի հաշվին առկա չեն դրանով նրա պարտավորությունները ամբողջությամբ կատարելու համար անհրաժեշտ Միջոցներ և այդ Միջոցները պայմանականորեն կամ իրականում հասանելի են դարձվում Հաճախորդի համար Բրոքերի կամ Գործակալների կողմից հնարավոր դարձնելով համապատասխան Գործարքի կնքումը:	« Маржинальная торговля ».совершение Брокером от имени и за счёт Клиента сделок на основании Поручения Клиента (либо приём и передача Поручения Клиента для исполнения третьим лицам, в том числе через Систему), при которых на момент подачи соответствующего Поручения на счёт Клиента отсутствуют достаточные Средства для полного исполнения его обязательств, и такие Средства условно или фактически предоставляются Клиенту Брокером или Агентами, что обеспечивает возможность совершения соответствующей сделки.
« Գնման/վաճառքի սրույ պատվեր ». Հաճախորդի կողմից Բրոքերին տրվող Հանձնարարական, որը նախատեսում է Հանձնարարականի կատարում (արժեթղթերի առք/վաճառք) շուկայում ձևավորված գնով (որպես շուկայական)՝ համապատասխան ԱՀում տվյալ արժեթղթի գինը Հանձնարարականում նշված գնին հասնելու դեպքում, ընդ որում փաստացի կատարման գինը մինչև փաստացի կնքման պահը տեղի ունեցած շուկայական տատանումների արդյունքում կարող է տարբերվել	« Стоп-поручение на покупку/продажу ». поручение Клиента на покупку или продажу ценной бумаги, подлежащее исполнению по рыночной цене при достижении цены такой ценной бумаги в соответствующей Торговой системе уровня, указанного в Поручении. Цена исполнения может отличаться от указанной в Поручении вследствие изменения рыночных условий как в сторону увеличения, так и уменьшения.

Հանձնարարականում նշված գնից թե՛ հոգուտ Հաճախորդին և թե՛ ի փաստ նրան:	
«Գնման/վաճառքի լիմիտային պատվեր». Հաճախորդի կողմից Բրոքերին տրվող Հանձնարարական, որը նախատեսում է Հանձնարարականի կատարում՝ Հանձնարարականում ֆիքսված գնից ոչ բարձր գնով՝ առքի դեպքում, և ոչ ցածր գնով՝ վաճառքի դեպքում, արժեթուղթ գնելու/վաճառելու պայմանով:	«Лимитный ордер на покупку/продажу». поручение Клиента Брокеру, предусматривающее исполнение поручения по цене не выше установленной в поручении — при покупке, и не ниже — при продаже, с целью приобретения/отчуждения ценной бумаги.
«Գնման/վաճառքի ստոպ լիմիտային պատվեր». Հաճախորդի կողմից Բրոքերին տրվող Հանձնարարական, որը միաժամանակ ներառում է գնման (վաճառքի) լիմիտային պատվերը մի գնով և գնման (վաճառքի) ստոպ պատվերը մեկ այլ գնով, այն է՝ Հանձնարարականը պարունակում է դրա կատարման հնարավորություն բացառապես համապատասխան ԱՀ-ում համապատասխան արժեթղթի գինը Հանձնարարականում նշված արժեքին հասնելու դեպքում և միևնույն ժամանակ պարունակում է՝	«Стоп-лимитный ордер на покупку/продажу». поручение Клиента Брокеру, которое одновременно включает лимитный ордер на покупку (продажу) по одной цене и стоп-ордер на покупку (продажу) по другой цене, при этом поручение предусматривает возможность его исполнения исключительно при достижении ценой соответствующей ценной бумаги в соответствующей торговой системе уровня, указанного в поручении, и одновременно содержит:
• Հաճախորդի կողմից առքի դեպքում՝ գործարքի կատարման առավելագույն գնի սահմանում	при покупке Клиент устанавливает максимальную цену исполнения сделки;
• Հաճախորդի կողմից վաճառքի դեպքում՝ գործարքի կատարման նվազագույն գնի սահմանում:	при продаже Клиент устанавливает минимальную цену исполнения сделки.
«Դիրք» կամ «Բաց դիրք». յուրաքանչյուր Գործարքով Հաճախորդի պահանջների ու պարտավորությունների հաշվեկշիռ՝ արտահայտված արժույթով կամ արժեթղթերով, որը հավասար չէ զրոյի:	«Позиция» или «Открытая позиция». сальдо требований и обязательств Клиента по соответствующей сделке,

	выраженное в денежной форме или в ценных бумагах и отличное от нуля.
«Անվանատեր»․ անձ, որի անունով անվանական Արժեթղթերի սեփականատերերի (անվանատերերի) ռեեստրում, Հաշվարկային համակարգի օպերատորի կամ այլ պահառուի մոտ (այդ թվում՝ օտարերկրյա կենտրոնական դեպոզիտարիայում կամ օտարերկրյա պահառուի մոտ) առանց սեփականության իրավունքի փոխանցման գրանցվում են այլ անձանց սեփականության իրավունքով պատկանող անվանական արժեթղթերը:	«Номинальный держатель»․лицо, на имя которого зарегистрированы именные ценные бумаги, принадлежащие другим лицам, в реестре владельцев именных ценных бумаг, у оператора системы расчётов по ценным бумагам либо у иного хранителя (в том числе в иностранном центральном депозитарии или у иностранного кастодиана), без перехода права собственности.
«Անվանատիրոջ հաշիվ»․ Բրոքերի կողմից Հաշվարկային համակարգի օպերատորի կամ այլ ռեեստրավարի կամ այլ պահառուի մոտ բացված արժեթղթերի հաշիվ, որում հաշվառվում են Բրոքերի հաճախորդներին պատկանող Արժեթղթերը: Անվանատիրոջ հաշվում Հաճախորդին պատկանող Արժեթղթերն Անվանատիրոջ հաշվառվող հաշվում չեն նույնականացվում որպես Հաճախորդին պատկանող:	«Номинальный счёт»․ счёт ценных бумаг, открытый Брокером у оператора системы расчётов по ценным бумагам, регистратора либо иного хранителя, на котором учитываются ценные бумаги, принадлежащие клиентам Брокера. Учет прав на такие ценные бумаги осуществляется без их индивидуализации по каждому Клиенту.
«Բրոքերային հաշիվ»․ Ֆինանսական գործիքներով գործարքներ կատարելու նպատակով Ընկերության մոտ Հաճախորդի անունով բացված հաշիվ, որում արտացոլվում են Հաճախորդի միջոցները:	«Брокерский счёт»․ счёт, открытый Компанией на имя Клиента для учёта денежных средств Клиента и совершения операций с финансовыми инструментами. .
«Արժեթղթերի հաշիվ»․ Հաճախորդի, Հաճախորդի Բրոքերային հաշվում հաշվառվող արժեթղթերի, այդ արժեթղթերի նկատմամբ իրավունքների և սահմանափակումների, արժեթղթերի հաշվառման ընդունման և գրառումների կատարման ժամկետների և	«Счёт ценных бумаг»․ совокупность электронных записей, ведение которых осуществляется Брокером в отношении владельца счёта, учитываемых на таком счёте ценных бумаг, прав и ограничений в отношении таких ценных бумаг, сроков их учёта и хранения записей, а также иной информации,

օրենսդրությամբ սահմանվածայլ տեղեկությունների վերաբերյալ Բրոքերի կողմից վարվող էլեկտրոնային գրառումների ամբողջություն:	предусмотренной нормативными правовыми актами Центрального банка.
«Օգտատիրոջ էջ» կամ «Հաշիվ». օգտագործողի անձնական էջը կամ անձնական հաշիվը, որը ստեղծվում է Կայքում, Վեբ հավելվածում, Բջջային հավելվածում գրանցվելուց հետո և տալիս է Բրոքերային ու Արժեթղթերի հաշիվներով գործառնություններ կատարելու հնարավորություն:	«Личный кабинет» или «Аккаунт». персональная страница (учётная запись) Пользователя, создаваемая после регистрации на Сайте, в Веб-приложении или Мобильном приложении, посредством которой осуществляется управление брокерскими и счетами ценных бумаг и совершение операций по ним.
«Գաղտնաբառ». Ընկերության կողմից սահմանված հատուկ չափանիշներով Օգտատիրոջ կողմից ստեղծվող թվերի, տառերի և հատուկ նիշերի համակցություն, որը Ընկերության կողմից օգտագործվում է որպես Օգտատիրոջ նույնականացման միջոց և թույլ է տալիս մուտք գործել Համակարգ և օգտվել հասանելի Ծառայություններից:	«Пароль». комбинация цифр, букв и специальных символов, создаваемая Пользователем в соответствии с требованиями, установленными Компанией, используемая для идентификации Пользователя и предоставляющая ему доступ к Системе и Услугам.
«Սիրիուս ID» կամ «PIN Code». ունիկալ թվերի համակցություն, որը սահմանվում է Հաճախորդի կողմից Հաշիվ ստեղծելու պահին և օգտագործվում վերջինիս նույնականացնելու, նրա հետ պայմանագրերի կնքման և/կամ գործարքների կատարման Հանձնարարականները հաստատելու համար:	«Sirius ID» или «ПИН-код». уникальная числовая комбинация, формируемая Клиентом при создании Аккаунта и используемая для идентификации Клиента, заключения с ним договоров и/или подтверждения Поручений (инструкций) на совершение сделок.
«Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալություն». նշանակում է Ընկերության կողմից Հաճախորդին տրամադրվող գործառնական հնարավորություն, որի շրջանակում Հաճախորդը կարող է իր նախաձեռնությամբ առաջարկել Ընկերությանը տրամադրել դրամական միջոցներ՝ փոխառության հիմունքներով: Ընկերությունն իրավունք ունի ընդունել կամ մերժել այդ	«Функционал предоставления займов Клиентом». совокупность операционных и договорных механизмов, предоставляемых Компанией Клиенту и позволяющих Клиенту по собственной инициативе и усмотрению предлагать Компании предоставление денежных средств в форме

առաջարկը իր հայեցողությամբ: Ընդունված փոխառությունները ձևակերպվում են համապատասխան Փոխառության պայմաններով և հաշվառվում են առանձնացված ենթահաշվում («L հաշիվ»)՝ սույն Պայմաններին համապատասխան:	двусторонних заемных сделок, которые могут быть приняты Компанией по её исключительному усмотрению, при условии оформления на согласованных условиях займа и администрирования через отдельный субсчёт («L-счёт») в соответствии с настоящими Условиями.
«L հաշիվ». նշանակում է Ընկերության կողմից վարվող՝ Հաճախորդի հաշվային կառուցվածքում առանձնացված տեխնիկական ենթահաշիվ, որը նախատեսված է բացառապես Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալության շրջանակում կատարվող գործարքների հաշվառման և սպասարկման համար, ներառյալ՝ փոխառության նպատակով փոխանցվող դրամական միջոցների և դրանց վերադարձի հաշվառումը:	«L-счёт». отдельный технический субсчёт в структуре счетов Клиента, ведение которого осуществляется Компанией и который предназначен исключительно для учёта, распределения, администрирования и расчётов по операциям, осуществляемым в рамках Функционала предоставления займов Клиентом, включая перечисление денежных средств, предоставляемых в займ, и их возврат.
«Փոխառության հայր». նշանակում է Հաճախորդի կողմից, սույն Պայմաններով թույլատրելի հաղորդակցության միջոցներով ներկայացվող հանձնարարական կամ դիմում, որով Հաճախորդը հայտնում է Ընկերությանը փոխառություն տրամադրելու նպատակով դրամական միջոցներ հատկացնելու իր մտադրությունը:	«Заявка на предоставление займа». любое поручение, распоряжение или запрос, направляемые Клиентом посредством способов связи, предусмотренных настоящими Условиями, выражающие намерение Клиента направить денежные средства для их возможного предоставления Компании в качестве займа.
«Փոխառության պայմաններ». նշանակում է առաջարկվող փոխառության գործարքի հիմնական առևտրային և իրավական պայմանները, որոնք սահմանվում և հաղորդվում են Ընկերության կողմից, ներառյալ՝ առանց սահմանափակման՝ փոխառության գումարը, տոկոսադրույքը, ժամկետը, մարման կարգը, վաղաժամկետ հետկանչի պայմանները և այլ էական պայմաններ:	«Условия займа» . основные коммерческие и юридические условия предполагаемой заемной сделки, определяемые и доводимые до сведения Клиента Компанией, включая, помимо прочего, сумму, процентную ставку, срок, порядок погашения, условия досрочного возврата и иные существенные условия.

1.2	Պայմաններում օգտագործվող այլ հասկացություններն ունեն «Արժեթղթերի շուկայի մասին» ՀՀ օրենքով, այլ օրենքներով և նորմատով իրավական ակտերով, Կայքում հրապարակված, յուրաքանչյուր պահի դրությամբ գործող խմբագրությամբ Բրոքերի Կանոնակարգերով սահմանված և այդտեղ կիրառվող իմաստը, եթե այլ բան ակնհայտորեն և ուղղակիորեն չի բխում կոնկրետ հասկացության կիրառման մասնավոր դեպքից:	Иные термины, используемые в настоящих Условиях, применяются в значениях, установленных Законом Республики Армения «О рынке ценных бумаг», иными законами и нормативными правовыми актами, а также Регламентами Брокера, опубликованными на Сайте в редакции, действующей на соответствующий момент времени, если иное прямо и однозначно не вытекает из контекста использования соответствующего термина.
1.3	Այլ հասկացությունները, որոնք օգտագործվում են Պայմաններում, սակայն սահմանված չեն 1.2 կետում նշված ակտերում, մեկնաբանվում են՝ հիմնվելով դրանց կիրառման գործարար շրջանառության սովորույթների և միջազգային փորձի վրա:	Иные термины, используемые в настоящих Условиях и не определённые в актах, указанных в пункте 1.2, толкуются исходя из обычаев делового оборота и международной практики.
1.4	Եթե ակնհայտորեն այլ բան չի բխում սույն Պայմանների որևէ դրույթի կոնկրետ համատեքստից դրանց դրույթների մեկնաբանության սկզբունքները հետևյալն են՝	Если иное прямо не вытекает из содержания соответствующего положения настоящих Условий, применяются следующие принципы их толкования.
1.	ցանկացած փաստաթղթի (ներառյալ, առանց սահմանափակման՝ Պայմանագիրը) վկայակոչումը կամ դրան հղումը ենթադրում է տվյալ փաստաթղթի գործող խմբագրությունը՝ ներառյալ դրա բոլոր փոփոխություններն ու լրացումները, եթե համապատասխան հղմամբ այլ բան ուղղակիորեն նախատեսված չէ:	любая ссылка на документ (включая, помимо прочего, Договор) толкуется как ссылка на такой документ в редакции, действующей на соответствующий момент времени, включая все внесённые в него изменения и дополнения, если иное прямо не указано,

2.	կետերին արված բոլոր հղումները վերաբերում են սույն Պայմանների կետերին, եթե այլ բան ուղղակիորեն նախատեսված չէ:	все ссылки на пункты считаются ссылками на пункты настоящих Условий, если иное прямо не указано,
3.	գլուխների անվանումները կրում են միայն կողմնորոշիչ բնույթ և չեն ազդում դրանց բովանդակության վրա,	заголовки приведены исключительно для удобства и не влияют на толкование соответствующих положений,
4.	եզակի թվով սահմանված հասկացություններն արտահայտում են նույնի հոգնակի թիվը ու հակառակը, եթե այլ բան չի բխում հասկացության կոնկրետ կիրառման դեպքից,	если из контекста не вытекает иное, слова, употреблённые в единственном числе, включают множественное число, и наоборот,
5.	ցանկացած անձին վկայակոչումը վերաբերվում է նաև ժամանակ առ ժամանակ նրան փոխարինող անձին, նրա ներկայացուցչին կամ իրավահաջորդին,	любая ссылка на лицо или сторону включает также ссылку на его представителей, правопреемников и (при необходимости) заменяющих лиц,
6.	«սույն պայմանագիր» և «Պայմանագիր» հասկացությունները վերաբերում են Պայմանագրին՝ ներառյալ սույն Պայմանները, Կանոնակարգերը և Սակագները:	использование выражений «настоящий Договор» и «Договор» означает Договор, включая настоящие Условия, Регламенты и Тарифы,
7.	Պայմանագրում օգտագործվող «սույնով», «սույնում», «սույն» «համաձայն», արտահայտությունները և նման նշանակություն ունեցող այլ բառերը վերաբերում են տվյալ դրույթը պարունակող կետին:	выражения «настоящим», «в настоящем», «в соответствии с настоящим», а также иные выражения аналогичного значения, используемые в Договоре, относятся к положению, в котором такие выражения используются.
2.	ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԴՐՈՒՅԹՆԵՐ / ОБЩИЕ ПОЛОЖЕНИЯ	

2.1	Սույն Պայմաններով սահմանվում են Ընկերության կողմից Ծառայություններ մատուցելու կարգը, պայմանները, Ծառայություններից օգտվելու կանոնները և այլ հիմնական դրույթները:	Настоящие Условия устанавливают порядок и условия оказания Компанией Услуг, правила их использования, а также иные существенные положения.
2.2	Պայմանագիրը (ներառյալ սույն Պայմանները և Սակագները) հանդիսանում են Ընկերության կողմից առաջարկվող Ծառայությունները ստանալ ցանկացող անձանց ներկայացված հրապարակային օֆերտա (առաջարկ), որը վերջիններս կարող են ընդունել միայն դրանց ամբողջությամբ միանալով:	Договор (включая настоящие Условия и Тарифы) является публичной офертой (предложением) Компании, адресованной лицам, желающим получить Услуги, и может быть принят такими лицами исключительно путём присоединения к нему в полном объёме.
2.3	Բրոքերի կողմից առաջարկվող Ծառայություններից օգտվել ցանկացող անձանց կողմից օֆերտան համարվում է ընդունված՝	Оферта считается принятой любым лицом, желающим воспользоваться Услугами, предлагаемыми Брокером, при наступлении следующих обстоятельств.
2.3.1.	Բրոքերի կողմից սահմանած ձևանմուշով Պայմանագիրը (հայտ-պայմանագիրը) Հաճախորդի կողմից ստորագրելու/կնքելու պահից, կամ	с момента подписания/заключения Клиентом Договора (заявления-договора) по форме, установленной Брокером, либо,
2.3.2.	Հաշիվ մուտք գործելու համար անհրաժեշտ երկքայլանի նույնականացման/ստուգման ապահովմամբ, այդ թվում՝ մուտքանվան ու Գաղտնաբառի համապատասխանությամբ, Հաճախորդի կողմից հայտ-պայմանագրի համապատասխան դաշտում համաձայնությունը տալու (PIN code-ը մուտքագրելու) պահից, որից հետո օֆերտան՝ Պայմանների, այլ Կանոնակարգերի և Սակագների հետ մեկտեղ, հանդիսանում է Բրոքերի և Հաճախորդի միջև կնքված՝ կատարման համար պարտադիր պայմանագիր:	с момента выражения Клиентом согласия в соответствующем поле заявления-договора (путём ввода ПИН-кода) при обеспечении двухфакторной аутентификации (идентификации), необходимой для доступа к Счёту, включая проверку логина и Пароля, после чего оферта, вместе с настоящими Условиями, иными Регламентами и Тарифами, считается заключённым и обязательным для исполнения Договором между Брокером и Клиентом.

2.4	Ընդունելով օֆերտան Հաճախորդը հավաստում/երաշխավորում և համաձայնում է, որ.	Принимая оферту, Клиент подтверждает, гарантирует и соглашается со следующим:
	իր գրանցման (քաղաքացիության) երկրի օրենսդրության համաձայն պատշաճ իրավունակությամբ և գործունակությամբ օժտված անձ է և իրավասու է կնքել Պայմանագիրը, իր անունից ձեռք բերել իրավունքներ ու պարտականություններ,	является лицом, обладающим необходимой правоспособностью и дееспособностью в соответствии с законодательством страны своей регистрации (гражданства), и вправе заключать Договор, приобретать от своего имени права и нести обязанности,
	Պայմանագիրը ստորագրող անձն իրավասու է ստորագրել/հաստատել այն Հաճախորդի անունից համաձայն կիրառելի օրենսդրության և Հաճախորդի կանոնադրության ու ներքին իրավական ակտերի (իրավաբանական անձի դեպքում), ինչպես նաև այդպիսի ստորագրությամբ/հաստատմամբ Հաճախորդի համար ստեղծել, փոփոխել ու դադարեցնել իրավաբանական ուժ ունեցող իրավունքներ ու պարտականություններ,	лицо, подписывающее/подтверждающее Договор, уполномочено действовать от имени Клиента в соответствии с применимым законодательством, а также учредительными документами и внутренними нормативными актами Клиента (в случае юридического лица), и вправе посредством такого подписания/подтверждения создавать, изменять и прекращать юридически значимые права и обязанности для Клиента,
	ներկայացված անձնական տվյալները ճշգրիտ են,	предоставленные персональные данные являются достоверными;
	Ընկերությանը տրամադրված ցանկացած տեղեկատվություն և փաստաթուղթ ճիշտ է և ամբողջական, իսկ կեղծ տեղեկատվություն ներկայացնելու դեպքում տեղեկացված է, որ ենթակա է ՀՀ օրենսդրությամբ սահմանված պատասխանատվության,	любая информация и документы, предоставленные Компании, являются достоверными и полными, и в случае предоставления недостоверной информации Клиент уведомлён об ответственности, установленной законодательством Республики Армения,

• պատշաճ կերպով ծանոթացել է Պայմաններին, Կանոնակարգերին, Սակագներին, հայտարարագրերին, տեղեկացումներին, զգուշացումներին, այլ պայմաններին և փաստաթղթերին, չունի դրանց հետ կապված որևէ հարց, առաջարկություն, դրանց բովանդակությունը իրեն լրացուցիչ բացատրելու կարիք չունի և լիարժեքորեն գիտակցում է դրանք,	надлежащим образом ознакомился с Условиями, Регламентами, Тарифами, декларациями, уведомлениями, предупреждениями, иными условиями и документами, не имеет в связи с ними каких-либо вопросов или предложений, не нуждается в дополнительном разъяснении их содержания и полностью их осознаёт,	
• ամբողջությամբ ծանոթացել և համաձայն է Հաշիվ ստեղծելու առաջարկներին, նույնականացման գործընթացին, ինչպես նաև դրանցից բխող Ընկերության կողմից կազմակերպված ակցիաների և/կամ բոնուսների և/կամ նվերների տրամադրմանը, դրանց համար սահմանված պայմաններին,	полностью ознакомился и согласен с условиями открытия Счёта, порядком прохождения идентификации, а также с условиями предоставления акций и/или бонусов и/или подарков, организуемых Компанией, и установленными для них условиями,	
• Պայմանագրի շրջանակներում Բրոքերի կողմից գործարք կնքելու համար օգտագործվող և ստացվող իր միջոցները (ֆինանսական գործիքները և/կամ դրամական միջոցները) ծանրաբեռնված չեն երրորդ անձանց իրավունքներով, ստացվել են օրինական ճանապարհով և ոչ մի կերպ կապված չեն փողերի վաճառման, ահաբեկչության ֆինանսավորման, թմրանյութերի վաճառքի, մարդկանց վաճառքի, հարկերի վճարումից խուսափելու և այլ հանցավոր գործունեության հետ, միաժամանակ համաձայնելով, որպեսզի Բրոքերն իրականացնի բոլոր անհրաժեշտ գործողությունները, որոնք պահանջվում են ըստ ահաբեկչության ֆինանսավորման և փողերի վաճառման դեմ պայքարի մասին օրենսդրական և Բրոքերի ներքին իրավական ակտերի, և միայն հաշվի բացումն արգելող հիմքերի բացակայության դեպքում բացի/ակտիվացնի նշված հաշիվ(ներ)ը,	денежные средства и/или финансовые инструменты, используемые и предоставляемые им в рамках Договора для совершения Брокером сделок, не обременены правами третьих лиц, получены законным путём и никоим образом не связаны с легализацией (отмыванием) доходов, финансированием терроризма, незаконным оборотом наркотических средств, торговлей людьми, уклонением от уплаты налогов либо иной преступной деятельностью, при этом Клиент соглашается на осуществление Брокером всех необходимых действий, предусмотренных законодательством о противодействии легализации (отмыванию) доходов и финансированию терроризма, а также внутренними нормативными актами Брокера, и подтверждает, что открытие/активация соответствующего(их) счёта(ов)	

		осуществляется при отсутствии оснований, препятствующих открытию счёта,
մինչև Պայմանագրի կնքումը/հաստատումը նախապես ծանոթացել է Պայմանագրի, Պայմանների և Սակագների բովանդակությանն ու պայմաններին, արժեթղթերում ներդրումների իրականացման հետ կապված ռիսկերին, ծանոթացել/ծանոթանալու է Պայմանագրի շրջանակներում կամ ի կատարումն Պայմանագրի իր կողմից ներկայացվող /ներկայացված արժեթղթերի ձեռքբերման/ օտարման/ տնօրինման ցանկացած գործառնությունների և Հանձնարարականների բովանդակությանը, իր կողմից ներկայացվող գործառնություններից և Հանձնարարականներից յուրաքանչյուրի մասով հաստատում է, որ տեղեկացված է և տիրապետում է գործառնությունների և Հանձնարարականների ներկայացման և/կամ դրանցում նշված արժեթղթերի վերաբերյալ որոշումներ կայացնելու համար անհրաժեշտ ամբողջական տեղեկատվությանը, ներառյալ, սակայն չսահմափակվելով այդ արժեթղթերի տեղեկատվական թերթիկին, ազդագրին, առաջարկի պայմաններին, սահմանափակումներին և պահանջներին, և համապատասխանում է Հանձնարարականների ներկայացման /արժեթղթերի ձեռքբերման/օտարման և/կամ տնօրինման համար սահմանված ցանկացած և բոլոր պահանջներին,	до заключения/подтверждения Договора ознакомился с содержанием и условиями Договора, Условий и Тарифов, а также с рисками, связанными с осуществлением инвестиций в ценные бумаги; ознакомился/обязуется ознакомиться с содержанием любых операций и Поручений по приобретению, отчуждению и/или распоряжению ценными бумагами, представляемых им в рамках или во исполнение Договора; в отношении каждой представляемой операции и Поручения подтверждает, что обладает полной и достаточной информацией для их совершения и принятия соответствующих решений, включая, помимо прочего, информацию о соответствующих ценных бумагах, в том числе их информационные документы (включая, но не ограничиваясь, информационным листком, проспектом), условия предложения, ограничения и требования, и соответствует всем требованиям, установленным для представления Поручений и/или совершения операций по приобретению, отчуждению и/или распоряжению ценными бумагами,	
Պայմանագրով իրեն մատուցված Ծառայությունների դիմաց վճարները և Ծառայությունները մատուցելու համար Բրոքերի կրած այլ ծախսերը Բրոքերի կողմից անակցեպտ կարգով	плата за Услуги, оказываемые Клиенту по Договору, а также иные расходы, понесённые Брокером в связи с оказанием Услуг, подлежат безакцептному списанию Брокером с	

	գանձվելու են Բրոքերային հաշիվներից, Բրոքերի մոտ բացված և/կամ սպասարկվող այլ հաշիվներից,	брокерских счетов, а также с иных счетов, открытых и/или обслуживаемых у Брокера,
•	գիտակցում է, որ Արժեթղթերի Հաշիվները դրանում հաշվառվող արժեթղթերի առաջնային պահպանման վայր չի հանդիսանում, և Բրոքերը չի վարում դրա սեփականատերերի ռեեստրը, այլ հանդես է գալիս որպես հաշվում հաշվառվող արժեթղթերի անվանատեր այդ արժեթղթերի այլ պահառուների առջև՝ նրանց հետ կնքված պայմանագրերի հիման վրա: Անվանատիրոջ հաշիվներում Հաճախորդին պատկանող արժեթղթերը միացվում են Բրոքերի կամ վերջինիս պահառուների մյուս հաճախորդների արժեթղթերին և չեն նույնացվում/դիտարկվում որպես Հաճախորդին պատկանող: Հաճախորդի արժեթղթերի նույնականացումն իրականացվում է բացառապես Բրոքերի մոտ բացված և Արժեթղթերի հաշիվների սպասարկման շրջանակներում կնքված պայմանագրերի համաձայն: ՀՀ տարածքից դուրս գրանցված թողարկողների կողմից թողարկված արժեթղթերի դեպքում Բրոքերի անվանատիրոջ հաշիվները սպասարկող պահառուները նույնպես կարող են հանդես գալ որպես նույն արժեթղթերի անվանատեր այլ պահառուների առջև՝ վերջիններիս մոտ ունենալով արժեթղթերի անվանատիրոջ հաշիվներ: Այդպիսով, ՀՀ տարածքից դուրս գրանցված թողարկողների կողմից թողարկված արժեթղթերի դեպքում արժեթղթերի պահառությունն իրականացվում է գլոբալ բազմամակարդակ անվանատիրական համակարգի միջոցով, որի յուրաքանչյուր մակարդակում որպես պահառու հանդես եկող անձի մոտ բացված հաշիվներում արժեթղթերը նույնականացվում են	осознаёт, что счёт(а) ценных бумаг не является(ются) местом первичного хранения учитываемых на нём (них) ценных бумаг, и Брокер не ведёт реестр их владельцев, а выступает в качестве номинального держателя учитываемых на таком счёте ценных бумаг перед иными хранителями на основании заключённых с ними договоров. Ценные бумаги, принадлежащие Клиенту и учитываемые на счетах номинального держателя, объединяются с ценными бумагами других клиентов Брокера или его хранителей и не идентифицируются как принадлежащие конкретному Клиенту. Идентификация ценных бумаг Клиента осуществляется исключительно в рамках учёта, ведущегося Брокером в соответствии с договорами на обслуживание счетов ценных бумаг. В отношении ценных бумаг, выпущенных эмитентами, зарегистрированными за пределами Республики Армения, хранители, обслуживающие счета номинального держателя Брокера, также могут выступать номинальными держателями таких ценных бумаг перед другими хранителями, имея у них счета номинального держателя. Таким образом, в отношении ценных бумаг, выпущенных эмитентами, зарегистрированными за пределами Республики Армения, их хранение осуществляется посредством глобальной многоуровневой системы номинального держания, при

	բացառապես այդ պահառուի անմիջական հաճախորդ հանդիսացող անձի (պահառուի, իսկ Բրոքերի դեպքում Հաճախորդի) անունով,	которой на каждом уровне учёта ценные бумаги идентифицируются исключительно по имени непосредственного клиента соответствующего хранителя (в случае Брокера — Клиента),
գիտակցում է, որ արժեթղթերի պահառության գլոբալ բազմամակարդակ անվանատիրական համակարգի առանձնահատկություններով և/կամ ՀՀ օրենսդրության պահանջներով, ՄԱԿ-ի Անվտանգության խորհրդի բանաձևերով, միջազգային իրավունքի նորմերի, միջազգային և օտարերկրյա պատժամիջոցներով և/կամ սահմանափակումներով և/կամ ողջամտորեն Բրոքերի վերահսկողությունից դուրս գտնվող ցանկացած այլ հանգամանքներով պայմանավորված Արժեթղթերի հաշվով բոլոր և/կամ որոշակի գործառնությունները և/կամ Հանձնարարականները կարող են ամբողջությամբ կամ մասնակիորեն չկատարվել և/կամ դրանց կատարումը կարող է անհնարին դառնալ և/կամ հետաձգվել անորոշ ժամկետով և/կամ կատարվել Պայմանագրով և/կամ ՀՀ օրենսդրությամբ սահմանված ցանկացած ժամկետների խախտումով,		осознаёт, что в силу особенностей глобальной многоуровневой системы номинального держания ценных бумаг и/или требований законодательства Республики Армения, резолюций Совета Безопасности ООН, норм международного права, международных и иностранных санкций и/или ограничений, а также любых иных обстоятельств, находящихся вне разумного контроля Брокера, отдельные и/или все операции по счёту ценных бумаг и/или Поручения могут быть полностью или частично не исполнены, и/или их исполнение может стать невозможным, и/или быть отложено на неопределённый срок, и/или осуществлено с нарушением сроков, предусмотренных Договором и/или законодательством Республики Армения,
տեղեկացված է, որ իր Միջոցները կարող են հաշվառվել ինչպես Բրոքերի անվանատիրոջ հաշվում, այնպես էլ վերջինիս անունով բացված արժեթղթերի կամ բանկային հաշվում, ինչպես նաև գիտակցում է այդ հաշիվներում պահելու հետ կապված ռիսկերը, մասնավորապես շահերի հնարավոր բախման, միջոցների կորստի, առևտրային,		уведомлён о том, что его Средства могут учитываться как на счетах номинального держателя Брокера, так и на счетах ценных бумаг или банковских счетах, открытых на имя Брокера, и осознаёт риски, связанные с их хранением на таких счетах, включая, в частности, риск конфликта интересов,

	գործառնական, իրավական, հեղինակության, կառավարման և վարկային ռիսկեր,	утраты средств, а также торговые, операционные, правовые, репутационные, управленческие и кредитные риски,
• Պայմանագիրը կնքելիս գիտակցել և թույլատրել է, որ անհրաժեշտության դեպքում Ընկերությունը մշակի իր կողմից ներկայացված անձնական տվյալները (ներառյալ, բայց չսահմանափակվելով՝ անուն, ազգանուն, հայրանուն, ծննդյան օր, ամիս, տարի, հաշվառման հասցե, անձնագրային տվյալներ՝ սերիա, համար, ում կողմից, տրամադրման օր, ամիս, տարի, նույնականացման քարտի տվյալներ՝ համար, ում կողմից, տրամադրման օր, ամիս, տարի, հանրային ծառայությունների համարանիշ, լուսանկար)՝ «Անձնական տվյալների պաշտպանության մասին» ՀՀ օրենքի դրույթներին համապատասխան՝ իր նույնականացումն իրականացնելու, իր կողմից Ընկերության մատուցած Ծառայություններից օգտվելու հնարավորությունն ապահովելու նպատակով ցանկացած օրինական ճանապարհով և օրենքով չարգելված բոլոր միջոցներով,	при заключении Договора осознаёт и даёт согласие на то, что при необходимости Компания вправе обрабатывать предоставленные им персональные данные (включая, но не ограничиваясь: имя, фамилию, отчество, дату рождения, адрес регистрации, паспортные данные — серия, номер, кем и когда выдан, данные идентификационной карты — номер, кем и когда выдана, номер общественных услуг, фотографию) в соответствии с положениями Закона Республики Армения «О защите персональных данных» любыми законными способами и не запрещёнными законом средствами в целях осуществления его идентификации и обеспечения возможности пользования предоставляемыми Компанией Услугами;	
• իր կողմից ներկայացված անձնական տվյալները Ընկերությունը կարող է փոխանցել երրորդ անձանց՝ Ընկերության հետ պայմանագրային հիմունքներով համագործակցող կազմակերպություններին՝ իր նույնականացումն ապահովելու նպատակով, և իր համաձայնությունը համարվում է տրված նաև վերոհիշյալ	Компания вправе передавать предоставленные Клиентом персональные данные третьим лицам — организациям, сотрудничающим с Компанией на договорной основе, в целях обеспечения идентификации Клиента; при этом согласие Клиента считается предоставленным также указанным третьим лицам, и каждое такое третье лицо вправе осуществлять	

	բոլոր երրորդ անձանց և ցանկացած նման երրորդ անձ իրավունք ունի մշակել իր անձնական տվյալները սույն համաձայնության հիման վրա,	обработку персональных данных Клиента на основании настоящего согласия.
	իր կողմից ներկայացված անձնական տվյալների մշակման համաձայնությունը հետ կանչելը, ինչպես նաև անձնական տվյալների ուղղում, ոչնչացում, տվյալների մշակման դադարեցում կամ մշակման հետ կապված այլ գործողություն կատարելու պահանջները կիրականացնի գրավոր կամ էլեկտրոնային եղանակով՝ Ընկերությանը հստակ ներկայացնելով համապատասխան պահանջը:	отзыв согласия на обработку предоставленных им персональных данных, а также требования об их исправлении, уничтожении, прекращении обработки либо совершении иных действий, связанных с обработкой персональных данных, осуществляются путём направления Компании соответствующего требования в письменной или электронной форме.
2.5	Պայմանագրի և սույն պայմանների շրջանակներում Բրոքերը երաշխավորում է, որ.	В рамках Договора и настоящих Условий Брокер гарантирует, что:
	պատշաճ իրավունակությամբ օժտված անձ է և իրավասու է Հաճախորդի հետ կնքել Պայմանագիր,	обладает необходимой правоспособностью и полномочиями для заключения Договора с Клиентом;
	առկա են Բրոքերի կողմից ներդրումային ծառայություններ մատուցելու համար անհրաժեշտ բոլոր լիցենզիաները և թույլտվությունները,	обладает всеми необходимыми лицензиями и разрешениями для оказания инвестиционных услуг;
	Բրոքերի անունից Պայմանագիրը ստորագրող անձինք իրավասու են ստորագրել այն:	уполномоченные подписанты Договора надлежащим образом уполномочены на его подписание от имени Брокера.

2.6	Պայմանագիրը (ներառյալ սույն պայմանները) կազմված է հայերեն անգլերեն և ռուսերեն լեզուների ցանկացած անհամապատասխանության դեպքում նախապատվությունը տրվում է հայերեն տարբերակին:	Договор (включая настоящие Условия) составлен на армянском, английском и русском; в случае расхождений между текстами приоритетную силу имеет версия на армянском языке.
3.	ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԱՌԱՐԿԱՆ/ ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА	
3.1	Պայմանագրի (օֆերտայի) ակցեպտավորման դեպքում Բրոքերը պարտավորվում է Պայմաններով սահմանված կարգով և պայմաններով, Սակագներով սահմանված վճարի դիմաց Հաճախորդին մատուցել Պայմանների 3.2 կետով սահմանված Ծառայությունները:	В случае акцепта Договора (оферты) Брокер обязуется оказывать Клиенту Услуги, предусмотренные пунктом 3.2 настоящих Условий, в порядке и на условиях, установленных Условиями, за вознаграждение, определённое Тарифами.
3.2	Պայմանագրի շրջանակներում Բրոքերը Հաճախորդին մատուցում է ֆինանսական (այդ թվում՝ ածանցյալների) շուկաներում ներդրումային և ոչ հիմնական ծառայություններ, մասնավորապես՝	В рамках Договора Брокер оказывает Клиенту инвестиционные и дополнительные услуги на финансовых рынках (включая рынки производных финансовых инструментов), в частности:
3.2.1.	ընդունում է Հաճախորդի Հանձնարարականները վերջինիս հաշվին ֆինանսական գործիքներով գործարքներ կատարելու վերաբերյալ և հաղորդում է դրանք ի կատարումն այլ անձանց միջոցով,	принимает Поручения Клиента на совершение сделок с финансовыми инструментами за счёт Клиента и передаёт их для исполнения третьим лицам,
3.2.2.	Հաճախորդի Հանձնարարականների հիման վրա, Հաճախորդի հաշվին, սակայն իր անունից կատարում է ֆինանսական գործիքներով գործարքներ, այդ թվում՝ առաջնային տեղաբաշխմանը մասնակցելու (բաժանորդագրվելու)	на основании Поручений Клиента, за счёт Клиента, но от своего имени совершает сделки с финансовыми инструментами, включая сделки по участию в первичном

	գործարքների և ածանցյալներով իրավունքների իրականացմանն ուղղված գործարքներ,	размещении (подписке), а также сделки, направленные на осуществление прав по производным финансовым инструментам,
3.2.3.	Հաճախորդի Հանձնարարականների հիման վրա ֆինանսական գործիքներով գործարքներ է կնքում Հաճախորդի հաշվին և Հաճախորդի անունից (ընդ որում Բրոքերը պարտավորվում է ձեռնարկել բոլոր ողջամիտ միջոցները Հաճախորդի Հանձնարարականը Հաճախորդի համար լավագույն պայմաններով կատարելու համար՝ հաշվի առնելով Հանձնարարականում նշված գինը, ծախսերը, գործարքի կատարման ժամկետը (արագությունը), Հանձնարարականի և վերջնահաշվարկի կատարման հավանականությունը, Հանձնարարականի ընդհանուր ծավալը, բնույթը և վերջինիս կատարման հետ կապված այլ գործոններ): Բրոքերը գործարքները կնքում է Հաճախորդի անունից այն դեպքերում, երբ Բրոքերի կարծիքով Հաճախորդի անունից գործարքի կնքումը վերջինիս համար ապահովում է առավել բարենպաստ պայմաններ և թույլատրված է ԱՀ կանոններով, ինչպես նաև ոչ բավարար ծածկույթով (մարժինայ) գործարքներ կնքելիս:	на основании Поручений Клиента заключает сделки с финансовыми инструментами за счёт и от имени Клиента (при этом Брокер обязуется принимать все разумные меры для исполнения Поручения Клиента на наилучших для него условиях, с учётом цены, указанной в Поручении, расходов, сроков (скорости) исполнения сделки, вероятности исполнения Поручения и осуществления окончательных расчётов, общего объёма и характера Поручения, а также иных факторов, связанных с его исполнением). Брокер заключает сделки от имени Клиента в случаях, когда, по мнению Брокера, это обеспечивает Клиенту более благоприятные условия и допускается Правилами Торговой системы, а также при совершении сделок с недостаточным покрытием (маржинальных сделок);
3.2.4.	Հաճախորդի Հանձնարարականների հիման վրա ֆինանսական գործիքներով գործարքներ է կնքում Հաճախորդի հետ իր անունից և իր հաշվին՝ Հաճախորդի հանդեպ Բրոքերի ֆիդուցիար պարտավորությունների և Հանձնարարականները Հաճախորդի համար հնարավոր լավագույն պայմաններով կատարելու պարտավորության կատարման ապահովման պայմանով:	на основании Поручений Клиента заключает с Клиентом сделки с финансовыми инструментами от своего имени и за свой счёт при условии соблюдения Брокером фидуциарных обязанностей перед Клиентом и обеспечения исполнения Поручений на наилучших возможных для Клиента условиях,

3.2.5.	Իրականացնում է 3.2.1-3.2.4 ենթակետերում նշված Ծառայությունների վերջնահաշվարկի (settlement) համար անհրաժեշտ գործողություններ՝ Հաճախորդի հաշվից փոխանցելով և վերջինիս հաշվին մուտքագրելով գործարքների կատարման համար պահանջվող և դրանց արդյունքում ստացվող միջոցները:	осуществляет действия, необходимые для проведения окончательных расчётов (settlement) по Услугам, указанным в подпунктах 3.2.1–3.2.4, включая списание с счёта Клиента и зачисление на счёт Клиента денежных средств и иных активов, необходимых для исполнения сделок и полученных в результате их совершения,
3.2.6.	Իրականացնում է Հաճախորդի արժեթղթերի պահպանության և արժեթղթերի նկատմամբ սեփականության և այլ գույքային իրավունքների հաշվառման և փոխանցման հետ կապված գործառնություններ՝ պահառուների մոտ հանդես գալով որպես Հաճախորդի արժեթղթերի անվանատեր:	осуществляет операции, связанные с хранением ценных бумаг Клиента, а также с учётом и переходом права собственности и иных имущественных прав на ценные бумаги, выступая перед хранителями в качестве номинального держателя ценных бумаг Клиента,
3.2.7.	Իրականացնում է Հաճախորդի արժեթղթերից բխող իրավունքների իրականացման նպատակով թողարկողից կամ այլ պահառուներից Հաճախորդին, ինչպես նաև Հաճախորդի կողմից թողարկողին կամ այլ պահառուներին տեղեկությունների և փաստաթղթերի փոխանցում:	осуществляет передачу информации и документов от эмитента или иных хранителей Клиенту, а также от Клиента эмитенту или иным хранителям в целях реализации прав, вытекающих из принадлежащих Клиенту ценных бумаг,
3.2.8.	Հաճախորդին տրամադրում է հաշվետվություններ իր կողմից կատարված գործարքների վերաբերյալ, ինչպես նաև իր կողմից Հաճախորդից ընդունված և ի կատարումն երրորդ անձանց փոխանցված Հանձնարարականներով վերջիններիս կողմից կատարված գործարքներով միջոցների շարժի վերաբերյալ:	предоставляет Клиенту отчёты о совершённых им сделках, а также о движении средств по сделкам, совершённым третьими лицами на основании Поручений, принятых от Клиента и переданных им для исполнения
3.3	Հաճախորդը մատուցված Ծառայությունների դիմաց Բրոքերին վճարում է Սակագներով սահմանված կարգով և պայմաններով:	Клиент осуществляет оплату Услуг, оказанных Брокером, в порядке и на условиях, установленных Тарифами.

4.	ՕԳՏԱՏԻՐՈՋ ՀԱՇՎԻ ՍՏԵՂԾՈՒՄ, ՀԱՃԱԽՈՐԴՆԵՐԻ ՆՈՒՅՆԱԿԱՆԱՑՈՒՄ, ՀԱՇՎՈՎ ԿԱՏԱՐՎՈՂ ԳՈՐԾԱՌՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ/ СОЗДАНИЕ УЧЁТНОЙ ЗАПИСИ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ, ИДЕНТИФИКАЦИЯ КЛИЕНТА, ОПЕРАЦИИ ПО СЧЁТУ	
4.1	Հաշիվը Հաճախորդի կողմից կառավարվում է Վեբ հավելվածի և Բջջային հավելվածի միջոցով:	Управление Счётом осуществляется Клиентом посредством Веб-приложения и Мобильного приложения.
4.2	Հաշիվ ստեղծելու համար Հաճախորդը մուտք է գործում Կայք, Վեբ հավելված, Բջջային հավելված լրացնում անհրաժեշտ տվյալները (անուն, ազգանուն, բջջային հեռախոսահամար և այլն), ընդունում պայմանները, ստեղծում Գաղտնաբառ և հաստատում Հաշվի ստեղծումը հրահանգներին համապատասխան:	Для создания Счёта Клиент осуществляет вход на Сайт, в Веб-приложение или Мобильное приложение, заполняет необходимые данные (имя, фамилию, номер мобильного телефона и иные данные), принимает соответствующие условия, создаёт Пароль и подтверждает создание Счёта в соответствии с предоставленными инструкциями.
4.3	Հաշվով Ծառայություններ ստանալու համար յուրաքանչյուր էլեկտրոնային փոստի հասցե կամ բջջային հեռախոսահամար կարող է օգտագործվել միայն մեկ անգամ:	Для получения Услуг по Счёту каждый адрес электронной почты или номер мобильного телефона допускается к использованию только один раз.
4.4	Հաճախորդը կարող է ստեղծել Հաշիվ անցնելով նույնականացում:	Клиент может создать Счёт при условии прохождения процедуры идентификации
4.5	Հաշիվ ստեղծելուց և նույնականացվելուց հետո Հաճախորդը իրավունք է ստանում կառավարել Հաշիվը, օգտվել Ծառայություններից՝ Պայմանագրին և Սակագներին համաձայն:	После создания Счёта и прохождения идентификации Клиент получает право управлять Счётом и пользоваться Услугами в соответствии с Договором и Тарифами.

4.6	Հաշվի համալրումը կատարվում է առցանց եղանակով Հաճախորդի նույնականացմամբ և իրեն պատկանող բանկային հաշվից համալրում կատարելու միջոցով:	Пополнение Счёта осуществляется в онлайн-режиме при условии идентификации Клиента путём перечисления денежных средств с банковского счёта, принадлежащего Клиенту.
4.7	Հաշիվ մուտք գործելու համար անհրաժեշտ երկքայլանի նույնականացման/ստուգման ապահովմամբ, այդ թվում՝ մուտքանվան ու Գաղտնաբառի համապատասխանությամբ, Հաճախորդի կողմից PIN code-ով հաստատելու և/կամ Պայմանագրում նշված (Հաշիվ բացելու/կառավարելու համար օգտագործված) էլեկտրոնային փոստի միջոցով Հաճախորդի կողմից տրված ցանկացած և բոլոր հաստատումները, համաձայնությունները, ծանուցումները, գործառնությունները և Հանձնարարականները համարվում են Հաճախորդի կողմից պատշաճ ներկայացված ու նույնականացված, իսկ նման կարգով ստացված հաստատումները, համաձայնությունները, ծանուցումները, գործառնությունները և Հանձնարարականները, ինչպես նաև ցանկացած այլ փաստաթղթերը /ներառյալ՝ Պայմանագիրը/ ունեն նույն իրավական նշանակությունը, ինչ դրանց՝ Հաճախորդի կողմից ձեռագիր ստորագրված/կնքված բնօրինակ թղթային համարժեք փաստաթղթերը:	При условии обеспечения двухфакторной аутентификации (идентификации), необходимой для доступа к Счёту, включая проверку логина и Пароля, любые и все подтверждения, согласия, уведомления, операции и Поручения, совершённые Клиентом посредством подтверждения Паролем и/или посредством электронной почты, указанной в Договоре (использованной для открытия/управления Счётом), считаются надлежащим образом предоставленными и идентифицированными Клиентом; такие подтверждения, согласия, уведомления, операции и Поручения, а также любые иные документы (включая Договор), имеют ту же юридическую силу, что и соответствующие документы, подписанные/заключённые Клиентом в письменной форме на бумажном носителе.
4.8	Պայմանագրի 3.2 կետում նշված գործարքների կատարման վերաբերյալ Հաճախորդի Հանձնարարականը կատարվում է միայն այն դեպքում, եթե Հաշվի մնացորդը բավարար է Հաճախորդի Հանձնարարականը ամբողջ ծավալով կատարելու համար, հաշվի առնելով նաև Բրոքերի վարձատրությունը,	Поручение Клиента на совершение сделок, указанных в пункте 3.2 Договора, подлежит исполнению только при наличии на Счёте достаточного остатка для его исполнения в полном объёме, с учётом вознаграждения Брокера (за исключением

	(բացառությամբ այն դեպքերի, երբ կատարվում է կամ ի կատարումն է հաղորդվում/փոխանցվում Ոչ բավարար ծածկույթով գործարքի կնքման Հանձնարարական), այլապես նման գործառնությունների կատարումը մերժվում է: Հանձնարարականների կատարումը կարող է մերժվել Բրոքերի կողմից նաև այն դեպքերում, եթե.	случаев исполнения или передачи для исполнения Поручений на совершение сделок с недостаточным покрытием), в противном случае исполнение таких операций отклоняется. Исполнение Поручений может быть отклонено Брокером также в следующих случаях:
• այն չի ներկայացվել սույն պայմաններին համապատասխան ձևով և բովանդակությամբ,		оно соответствует требованиям к форме и содержанию, установленным настоящими Условиями,
• այն չի ներկայացվել Պայմաններով սահմանված կարգով,		оно не представлено в порядке, установленном настоящими Условиями,
• Բրոքերի մոտ հիմնավոր կասկածներ են առաջացել Հանձնարարականը ներկայացնող անձի՝ այն ներկայացնելու իրավասություն ունենալու վերաբերյալ՝ ինքնությունը պարզելու համար Պայմանագրով և Կանոնակարգերով սահմանված գործողությունները կատարելու արդյունքում,		у Брокера возникли обоснованные сомнения в наличии у лица, представившего Поручение, полномочий на его представление, по результатам осуществления предусмотренных Договором и Регламентами действий по установлению личности,
• Գործակալները մերժում են համապատասխան Հաճախորդի կողմից ներկայացված և Ընկերության կողմից իրենց հաղորդված Հանձնարարականի ընդունումն ի կատարումն և/կամ կատարումը՝ հաշվի առնելով նրանց կողմից որոշակի շուկաներում և ԱՀ-ներում գործարքների կնքում/կատարումը ապահովելու հնարավորության բացակայությունը,		третьи лица отказывают в принятии к исполнению и/или исполнении Поручений, представленных соответствующим Клиентом и переданных им Компанией, в связи с отсутствием у них возможности обеспечить заключение и/или исполнение сделок на соответствующих рынках и в соответствующих Торговых системах,

	Ընկերության համար իրենից անկախ ցանկացած պատճառով օբյեկտիվորեն անհնարին է դարձել Պատվերի կատարումը կամ դրա հաղորդումն ի կատարումն,	исполнение Поручения или его передача для исполнения объективно стали невозможны по любым причинам, не зависящим от Компании,
	Համապատասխան ԱՀ-ի կամ Գործակալների կողմից սահմանվում կամ կիրառվում են Պատվերի կատարումը անհնարին դարձնող արգելքներ կամ սահմանափակումներ,	соответствующей ТС и/или третьими лицами устанавливаются или применяются запреты либо ограничения, делающие исполнение Поручения невозможным,
	Պատվերի կատարման արդյունքում կարող է խախտվել օրենսդրությունը կամ Բրոքերի կողմից սահմանված պահանջները (այդ թվում խախտվել Բրոքերի կամ երրորդ անձի իրավունքները կամ օրինական շահերը),	исполнение Поручения может повлечь нарушение законодательства или требований, установленных Брокером (в том числе нарушение прав или законных интересов Брокера или третьих лиц),
	Օրենսդրությամբ կամ Պայմանագրով սահմանված այլ դեպքերում:	в иных случаях, предусмотренных законодательством Республики Армения или Договором.
4.9	Հաշվով կատարված բոլոր գործառնություններն արտացոլվում են Օգտատիրոջ էջի պատմություն բաժնում, իսկ Հաճախորդի կարգադրության դեպքում դրանց մասին հաղորդագրություն է ուղարկվում Հաճախորդի կողմից նշված էլեկտրոնային փոստի հասցեին:	Все операции по Счёту отражаются в разделе истории Личного кабинета, а по распоряжению Клиента уведомление о таких операциях направляется на указанный им адрес электронной почты.
4.10	Պայմանագիրը Հաճախորդի կողմից Համակարգի միջոցով՝ Հաշիվ մուտք գործելու համար անհրաժեշտ երկքայլանի նույնականացման/ստուգման ապահովմամբ, այդ թվում՝ մուտքանվան ու Գաղտնաբառի համապատասխանությամբ, հաստատելու դեպքում Հաճախորդը հավաստում է, որ գիտակցում է այն փաստը, որ ինքը դասակարգվել է որպես ոչ	При подтверждении Договора Клиентом посредством Системы с обеспечением двухфакторной аутентификации (идентификации), необходимой для доступа к Счёту, включая проверку логина и Пароля, Клиент подтверждает, что осознаёт факт своей классификации в качестве непрофессионального

	պրոֆեսիոնալ հաճախորդ՝ իր կողմից Պայմանագրով/Պայմաններով նախատեսված բոլոր Ծառայությունների/Գործարքների գծով, ինչը նրան հնարավորություն է տալիս օգտվել ոչ պրոֆեսիոնալ հաճախորդների պաշտպանությանն ուղղված օրենսդրական պահանջներից:	клиента по всем Услугам/Сделкам, предусмотренным Договором/Условиями, что предоставляет ему возможность пользоваться требованиями законодательства, направленными на защиту непрофессиональных клиентов.
5.	ԿՈՂՄԵՐԻ ԻՐԱՎՈՒՆՔՆԵՐԸ ԵՎ ՊԱՐՏԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ/ ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН	
5.1	Հաճախորդն իրավունք ունի՝	Клиент вправе:
5.1.1.	օգտվել Ծառայություններից Պայմանագրի պայմաններին համապատասխան,	пользоваться Услугами в соответствии с условиями Договора,
5.1.2.	ստանալ տեղեկատվություն առաջարկվող Ծառայությունների, Սակագների և այլ պայմանների մասին,	получать информацию о предлагаемых Услугах, Тарифах и иных условиях;
5.1.3.	ստանալ տեղեկատվություն Հաշվով կատարված բոլոր գործառնությունների վերաբերյալ,	получать информацию обо всех операциях, совершённых по Счёту,
5.1.4.	Պայմանագրով նախատեսված կարգով ցանկացած ժամանակ պահանջել Բրոքերից մարել կամ այլ կերպ տնօրինել Հաշվին առկա միջոցների մնացորդը:	требовать от Брокера в любое время возврата либо иного распоряжения остатком денежных средств на Счёте в порядке, предусмотренном Договором;
5.2	Հաճախորդը պարտավոր է՝	Клиент обязан:
5.2.1.	Ժամանակին Բրոքերին տրամադրել ճշգրիտ տեղեկատվություն և վավեր փաստաթղթեր (բնօրինակի լուսապատճեններ), որոնք անհրաժեշտ են Հաշվի բացման և Բրոքերի կողմից	своевременно предоставлять Брокеру достоверную информацию и действительные документы (копии

	Պայմանագրով նախատեսված Ծառայությունների մատուցման համար, ինչպես նաև անհապաղ տեղեկացնել Բրոքերին այդ տեղեկատվության և/կամ փաստաթղթերում փոփոխություն կատարվելու դեպքում,	оригиналов), необходимые для открытия Счёта и оказания Услуг в соответствии с Договором, а также незамедлительно уведомлять Брокера об изменении такой информации и/или документов;
5.2.2.	Ծառայություններից օգտվել անձամբ և բացառապես օրինական նպատակների համար,	пользоваться Услугами лично и исключительно в законных целях,
5.2.3.	բարեխղճորեն և պատշաճ կարգով վճարել մատուցված Ծառայությունների դիմաց՝ Պայմանագրով սահմանված կարգով և Սակագներում սահմանված սակագներին համապատասխան, ինչպես նաև հատուցել Բրոքերից համապատասխան գործարքի կնքման համար համապատասխան ԱՀ-ների և Գործակալների կողմից գանձվող ծախսերը (բացառությամբ գործարքի կնքման համար Գործակալներին վճարվող ստանդարտ միջնորդավճարների),	добросовестно и надлежащим образом оплачивать любые суммы, причитающиеся Брокеру за оказание Услуг, в соответствии с условиями Договора и Тарифами, а также возмещать Брокеру любые сборы, уплаченные им Торговым системам и третьим лицам, за исключением стандартных комиссионных вознаграждений, обычно взимаемых такими лицами за исполнение сделок,
5.2.4.	չտրամադրել Հաշվի տվյալներն այլ անձանց, այլապես՝ պատասխանատվություն կրել երրորդ անձանց կողմից իր Հաշվի օգտագործմամբ կատարված գործարքների համար,	не предоставлять данные Счёта третьим лицам; в противном случае Клиент несёт ответственность за сделки, совершённые с использованием его Счёта третьими лицами,
5.2.5.	ձեռնպահ մնալ Բրոքերի Կայքը, Վեբ հավելվածը, Բջջային հավելվածը Պայմանագրով չնախատեսված որևէ եղանակով օգտագործելուց,	воздерживаться от использования Сайта, Веб-приложения и Мобильного приложения Брокера любыми способами, не предусмотренными Договором,
5.2.6.	անմիջապես հայտնել Բրոքերին հայտնաբերված բոլոր անհամապատասխանությունների և արտասովոր հանգամանքների մասին, այդ թվում՝ Կայքի և/կամ Վեբ	незамедлительно уведомлять Брокера обо всех выявленных несоответствиях и необычных обстоятельствах, в том числе в случаях, когда какое-либо уведомление или распоряжение в

	հավելվածի, Բջջային հավելվածի որևէ ծանուցման կամ կարգադրության սխալ լինելու կամ արտացոլված չլինելու դեպքում,	Сайте и/или Веб-приложении, Мобильном приложении является ошибочным или не отражено,
5.2.7.	ապահովել Հաշվի կառավարման վավերապայմանների գաղտնիությունը և պաշտպանվածությունը չարտոնված օգտագործումից:	обеспечивать конфиденциальность и защиту реквизитов доступа к Счёту от несанкционированного использования:
5.3	Բրոքերն իրավունք ունի՝	Брокер вправе:
5.3.1.	մերժել որևէ գործարք և կասեցնել բոլոր Ծառայությունները կամ դրանց որևէ մասը սխալ, խախտում կամ կեղծիք հայտնաբերելու դեպքում, ինչպես նաև այն դեպքերում, երբ Բրոքերի մոտ կասկած է հարուցում գործարքի օրինականությունը, ներառյալ, բայց չսահմանափակվելով, գործարքի կատարման համար օգտագործվող միջոցների ձեռք բերման օրինականությունը (Ընկերության «Փողերի լվացման և ահաբեկչության ֆինանսավորման դեմ պայքարի» կանոնակարգով սահմանված կարգով), կամ Հաշվի կառավարման վավերապայմանների պաշտպանվածությունը չարտոնված օգտագործումից,	отказать в совершении любой сделки и приостановить оказание всех или части Услуг в случае выявления ошибок, нарушений или признаков мошенничества, а также в случаях, когда у Брокера возникают сомнения в законности сделки, включая, помимо прочего, законность происхождения средств, используемых для её совершения (в порядке, установленном Регламентом Компании «О противодействии легализации (отмыванию) доходов и финансированию терроризма»), а также в обеспечении защищённости реквизитов доступа к Счёту от несанкционированного использования,
5.3.2.	պահպանելով Հաճախորդի նկատմամբ իր ֆիդուցիար պարտականությունները՝ սույն պայմանագրի համաձայն Ծառայություններ մատուցելիս առանց Հաճախորդի համաձայնության օգտվել երրորդ անձանց ծառայություններից: Հաճախորդի Հանձնարարականները կատարելու համար	соблюдая свои фидуциарные обязанности перед Клиентом, при оказании Услуг в соответствии с настоящим Договором пользоваться без согласия Клиента услугами третьих лиц. Для исполнения Поручений Клиента привлекать по своему усмотрению иные организации, включая лиц,

	Բրոքերն իր հայեցողությամբ իրավունք ունի ներգրավել նաև այլ կազմակերպություններ, այդ թվում՝ արժեթղթերի շուկայում մասնագիտացված անձանց, ինչպես նաև օգտվել միջազգային և տեղական շուկաներում այլ կազմակերպությունների կողմից մատուցվող ծառայություններից և ԱՀ-ներից, եթե Հաճախորդի Հանձնարարականում չի նշված այն կոնկրետ միջնորդը, որի հետ Բրոքերը պայմանագրային հարաբերություններ է հաստատել,	профессионально осуществляющих деятельность на рынке ценных бумаг, а также пользоваться услугами и Торговыми системами иных организаций на международных и местных рынках, если в Поручении Клиента не указан конкретный посредник, с которым Брокер установил договорные отношения,
5.3.3.	արգելափակել Հաճախորդի Հաշիվը (այդ թվում նույնականացուցիչները) և/կամ պահանջել Հաճախորդից փոփոխել Հաշվի կառավարման վավերապայմանները, եթե դրանց պաշտպանվածությունը չարտոնված օգտագործումից Բրոքերի մոտ կասկած է հարուցում կամ առկա է հավաստի տեղեկատվությունը, որ Հաշիվը պատկանում է այլ անձի),	блокировать Счёт Клиента (включая идентификаторы) и/или требовать от Клиента изменения реквизитов доступа к Счёту, если у Брокера имеются основания полагать, что их защищённость от несанкционированного использования нарушена, либо имеется достоверная информация о том, что Счёт принадлежит другому лицу,
5.3.4.	ծեռք բերել, մշակել և պահպանել տեղեկատվություն Հաշվի կառավարման համար օգտագործվող տեխնիկական միջոցների մասին,	сбирать, обрабатывать и хранить информацию о технических средствах, используемых для управления Счётом,
5.3.5.	ելնելով օրենսդրության փոփոխությունից կամ տեխնիկական անհրաժեշտությունից փոփոխել Հաշվի նույնացուցիչներին ներկայացվող պահանջները կամ այլ պայմանները նախօրոք այդ մասին ծանուցելով Հաճախորդին,	в связи с изменениями законодательства или по технической необходимости изменять требования к идентификаторам Счёта или иные условия, предварительно уведомив об этом Клиента,
5.3.6.	Գործարքների կատարման համար ներդնել լրացուցիչ պաշտպանական գործիքներ:	внедрять дополнительные защитные механизмы для совершения сделок.
5.4	Բրոքերը պարտավոր է՝	Брокер обязан:

5.4.1.	բարեխղճորեն և պատշաճ կերպով մատուցել՝ Պայմանագրի 3.2 կետում նշված Ծառայությունները՝ պահպանելով ՀՀ օրենսդրությամբ սահմանված պահանջները,	добросовестно и надлежащим образом оказывать Услуги, указанные в пункте 3.2 Договора, с соблюдением требований законодательства Республики Армения,
5.4.2.	գործադրել անհրաժեշտ միջոցներ առկա տեխնիկական հնարավորությունների սահմաններում Ծառայություններից օգտվելու հնարավորությունը և Ծառայությունների պատշաճ որակն ապահովելու համար,	прилагать необходимые усилия в пределах имеющихся технических возможностей для обеспечения возможности пользования Услугами и их надлежащего качества;
5.4.3.	Հաճախորդին տրամադրել տեղեկատվություն Հաշվով կատարված գործառնությունների և վերջինիս մնացորդի վերաբերյալ,	предоставлять Клиенту информацию об операциях, совершённых по Счёту, и об остатке на нём,
5.4.4.	միջոցներ ձեռնարկել Համակարգի միջոցով փոխանակվող ինֆորմացիայի գաղտնիության և երրորդ անձանց չլիազորված մուտքերից, օգտագործումից և/կամ բացահայտումից պաշտպանության ուղղությամբ,	принимать меры по обеспечению конфиденциальности информации, передаваемой посредством Системы, а также по её защите от несанкционированного доступа, использования и/или раскрытия третьими лицами,
5.4.5.	ձեռնարկել բոլոր խելամիտ քայլերը, որպեսզի կատարի Հաճախորդի Հանձնարարականը Հաճախորդի համար հնարավոր լավագույն պայմաններով՝ հաշվի առնելով Հանձնարարականում նշված գործարքի գինը, ծախսերը, ժամկետը (արագությունը), պատվերի կատարման և վերջնահաշվարկի իրականացման հավանականությունը, Հանձնարարականի ընդհանուր ծավալը, բնույթը և կատարման հետ կապված այլ գործոններ):	предпринимать все разумные меры для исполнения Поручения Клиента на наилучших возможных для него условиях с учётом цены сделки, указанной в Поручении, расходов, сроков (скорости) исполнения, вероятности исполнения Поручения и осуществления окончательных расчётов, общего объёма и характера Поручения, а также иных факторов, связанных с его исполнением,

5.4.6.	Հաճախորդին տեղեկացնել բոլոր այն հանգամանքների առաջացման, փոփոխման կամ վերացման մասին, որոնք էական նշանակություն ունեն Պայմանագրի կատարման համար մասնավորապես հրապարակել Սակագները և պարբերաբար թարմացնել Ծառայությունների մանրամասները, հրապարակել Համակարգի կանոնները և այլն,	уведомлять Клиента о возникновении, изменении или прекращении всех обстоятельств, имеющих существенное значение для исполнения Договора, в частности публиковать Тарифы и периодически обновлять сведения об Услугах, публиковать правила Системы и т.п.;
5.4.7.	իրականացնել Պայմանագրով սահմանված այլ պարտավորություններ:	исполнять иные обязательства, предусмотренные Договором.
6.	ՀԱՆՁՆԱՐԱՐԱՎՈՐՈՒՄՆԵՐ / ПОРУЧЕНИЯ	
6.1	Գործարք կնքելու համար Հաճախորդը Բրոքերին է ներկայացնում Հանձնարարական, որը պետք է պարունակի Գործարքի էական պայմանները: Հանձնարարականում կարող է նշվել նաև սույն պայմաններով սահմանված՝ Հանձնարարականի տեսակներից մեկը, ինչպես նաև Հանձնարարականի վավերության (կատարման ենթակա լինելու) ժամկետները՝ արտահայտված օրերով կամ մինչև հետևանքով: Հանձնարարականի տեսակը նշված չլինելու դեպքում այն համարվում է Շուկայական պատվեր: Հանձնարարականի վավերության ժամկետ նշված չլինելու դեպքում այն վավեր է մինչև տվյալ ԱՀում գործարքի կատարման Հանձնարարականը ներկայացնելիս կամ դրանից հետո սկսված առաջին Առևտրային նստաշրջանի ավարտը:	Для заключения сделки Клиент представляет Брокеру Поручение, которое должно содержать существенные условия Сделки. В Поручении может быть также указан один из видов Поручений, предусмотренных настоящими Условиями, а также срок его действия (исполнения), выраженный в днях или до отзыва. В случае, если вид Поручения не указан, такое Поручение считается Рыночным поручением. В случае, если срок действия Поручения не указан, оно действует до окончания первой Торговой сессии в соответствующей ТС, начавшейся в момент или после представления Поручения на совершение сделки.
6.2	Հաճախորդի միջոցներով Գործարքների կնքման համար հիմք է հանդիսանում Հաճախորդի կողմից Բրոքերի պաշտոնական ինտերնետային կայքում հրապարակված՝ ներդրումային	Основанием для заключения сделок за счёт Средств Клиента являются Поручения Клиента, представленные Брокеру в

	ծառայությունների մատուցմանը վերաբերող ներքին իրավական ակտերով սահմանված Հանձնարարականի ձևին համապատասխան լրացված թղթային, ինչպես նաև Գործարքի էական պայմանները պարունակող էլեկտրոնային փոստով և/կամ էլեկտրոնային հաղորդակցության ցանցի միջոցով և/կամ հեռախոսով և/կամ Հաշվի կառավարման համապատասխան գործիքների միջոցով Բրոքերին հաղորդված Հանձնարարականները:	форме, установленной внутренними нормативными актами, регулирующими оказание инвестиционных услуг и опубликованными на официальном сайте Брокера, включая Поручения, оформленные на бумажном носителе, а также Поручения, содержащие существенные условия сделки и переданные посредством электронной почты и/или электронных коммуникационных сетей, и/или по телефону, и/или с использованием соответствующих инструментов управления Счётом:
6.3	Էլեկտրոնային փոստով և/կամ էլեկտրոնային հաղորդակցության ցանցի միջոցով և/կամ Հաշվի կառավարման համապատասխան գործիքների միջոցով Հանձնարարական ներկայացնելը նախընտրելիս՝ Հաճախորդը գիտակցում է, որ Բրոքերից անկախ տեխնիկական և այլ հանգամանքները հաշվի առնելով, բացառված չէ, որ ուղարկված Հանձնարարականը չի հասնի Բրոքերին, նրան կհասնի ուշացումով, ուղարկված լինի համապատասխան լիազորություն չունեցող երրորդ անձանց կողմից կամ վերջիններիս հայտնի դարձած լինի այլ միջոցներով, այդ թվում ցանցային խափանումների, ցանցային չարտոնված մուտքերի, Գաղտնաբառերի չարտոնված օգտագործման և այլ միջոցներով ու եղանակներով: Սույնով Կողմերը համաձայնում են, որ Բրոքերը ոչ մի դեպքում պատասխանատվություն չի կրում սույն կետում նշված իրադարձությունների արդյունքում Հաճախորդի կրած վնասների համար, իսկ Հաճախորդի՝ Պայմանագրում նշված (Հաշվի բացման և կառավարման համար օգտագործված) էլեկտրոնային փոստի հասցեից ստացված	При выборе способа представления Поручений посредством электронной почты и/или электронных коммуникационных сетей и/или соответствующих инструментов управления Счётом Клиент осознаёт, что с учётом технических и иных обстоятельств, не зависящих от Брокера, не исключается, что направленное Поручение может не поступить Брокеру, поступить с задержкой, быть направлено третьими лицами, не обладающими соответствующими полномочиями, либо стать им известным иными способами, включая, помимо прочего, в результате сбоев в работе сетей, несанкционированного доступа к ним, несанкционированного использования Паролей и иными способами. Стороны настоящим соглашаются, что Брокер ни при каких обстоятельствах не несёт ответственности за убытки, понесённые Клиентом в результате указанных событий, при этом Поручение, полученное Брокером с адреса электронной почты, указанного Клиентом в Договоре

	Հանձնարարականը Բրոքերի կողմից դիտարկվելու է որպես Հաճախորդից պատշաճ ստացված Հանձնարարական:	(использованного для открытия и управления Счётом), рассматривается Брокером как надлежащим образом полученное от Клиента.
6.4	Հաճախորդի կողմից Հանձնարարականը էլեկտրոնային հաղորդակցության միջոցով ներկայացնելու դեպքում Հաճախորդը կարող է հավաստիանալ Բրոքերի կողմից Հանձնարարականը ստանալու փաստի վերաբերյալ հեռախոսազանգի և Բրոքերի լիազոր աշխատակցի հետ հեռախոսազրույցի միջոցով, որի ընթացքում լիազոր ներկայացուցիչը հաստատում է կամ հերքում նույն գրույցի ընթացքում Հաճախորդի կողմից նկարագրված էական պայմաններով գործարք կնքելու էլեկտրոնային Հանձնարարականի ընդունման փաստը: Նշված փաստը Հաճախորդի համար կարող է հավաստել նաև էլեկտրոնային փոստի համապատասխան օպերատորը՝ հաճախորդի կողմից ուղարկվող էլեկտրոնային հաղորդագրությունների ստացումը համապատասխանող հետադարձ ծանուցման ռեժիմ ընտրելու դեպքում, որի հավաստիության համար սակայն Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում:	В случае представления Поручения Клиентом посредством электронных коммуникаций Клиент вправе удостовериться в факте его получения Брокером посредством телефонного звонка и разговора с уполномоченным сотрудником Брокера, который в ходе такого разговора подтверждает либо опровергает факт принятия электронного Поручения на совершение сделки на условиях, описанных Клиентом. Указанный факт также может быть подтверждён соответствующим оператором электронной почты при выборе Клиентом режима уведомления о доставке направляемых сообщений, при этом Брокер не несёт ответственности за достоверность такого подтверждения.
6.5	Հեռախոսով փոխանցվող Հանձնարարականները ձայնագրվում են Բրոքերի կողմից և սույնով Հաճախորդը տալիս է իր համաձայնությունը Բրոքերի հետ իր հաղորդակցությունների փոխանակման ձայնագրությանը: Հեռախոսով Հանձնարարական ընդունելիս Բրոքերի լիազորված աշխատակիցը իրավունք ունի իր հետ կապ հաստատած անձի ինքնությունը ճշտելու նպատակով վերջինիս ուղղել դրա համար	Поручения, передаваемые по телефону, записываются Брокером, и настоящим Клиент даёт согласие на запись его коммуникаций с Брокером. При приёме Поручения по телефону уполномоченный сотрудник Брокера вправе задавать лицу, обратившемуся к нему, вопросы, необходимые для установления его личности, включая, помимо прочего,

	անհրաժեշտ հարցեր, այդ թվում հարցնել Հաճախորդի կողմից գեներացված PIN code-ը, Պայմանագրի վավերապայմանները և Հաճախորդի նույնականացման համար անհրաժեշտ այլ հարցեր, և Հանձնարարականը ընդունել միայն այն դեպքում, երբ ստացված պատասխանների հիման վրա Հաճախորդը նույնականացվում է:	ПИН-код, сгенерированный Клиентом, реквизиты аутентификации, предусмотренные Договором, а также иные сведения, необходимые для идентификации Клиента, и принимает Поручение только в случае, если на основании полученных ответов Клиент надлежащим образом идентифицирован;
6.6	Հեռախոսով փոխանցված Հանձնարարականը ներկայացնելիս Հաճախորդը արտասանում է 6.1 կետում նշված պայմանները, որից հետո Բրոքերի լիազորված անձը կրկնում է դրանք, իսկ Հաճախորդը «հաստատում եմ» բառի արտասանմամբ հաստատում է Բրոքերի լիազոր ներկայացուցչի կողմից Հանձնարարականի պայմանները ճշգրտորեն ընկալելու փաստը:	При представлении Поручения по телефону Клиент воспроизводит условия, указанные в пункте 6.1, после чего уполномоченный сотрудник Брокера повторяет их, а Клиент, произнося слова «подтверждаю», подтверждает факт точного восприятия уполномоченным представителем Брокера условий Поручения;
6.7	Հաճախորդի կողմից Հանձնարարականը թղթային ձևով Բրոքերին ներկայացվում է երկու օրինակից առձեռն առաքմամբ, ընդ որում մեկ օրինակը մնում է Բրոքերի մոտ, իսկ մյուս օրինակը «Հանձնարարականը ընդունված է» նշագրմամբ և Բրոքերի ստորագրությամբ վերադարձվում է Հաճախորդին:	Поручение, представленное Клиентом Брокеру на бумажном носителе, подаётся в двух экземплярах с вручением лично, при этом один экземпляр остаётся у Брокера, а другой с отметкой «Поручение принято» и подписью Брокера возвращается Клиенту;
6.8	Հաճախորդը պարտավորվում է ձեռնարկել բոլոր անհրաժեշտ միջոցները և պատշաճ վերահսկողությունը, որպեսզի բացառի իր Հաշվին և/կամ PIN code-ին և/կամ էլեկտրոնային փոստին համապատասխան իրավասություն չունեցող անձանց /ոչ իրավասու անձանց/ կողմից մուտքը և/կամ նրանց հասանելիությունը: Համապատասխանաբար, Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում այն բոլոր դեպքերի համար,	Клиент обязуется предпринимать все необходимые меры и осуществлять надлежащий контроль с целью исключения доступа к его Счёту и/или ПИН-коду и/или электронной почте лиц, не обладающих соответствующими полномочиями. Соответственно, Брокер не несёт ответственности за любые случаи, когда информация о Клиенте и/или его Поручениях

	երբ Հաճախորդի և/կամ նրա Հանձնարարականների վերաբերյալ տեղեկատվությունը հասանելի է դարձել նման իրավասություն չունեցող անձանց և/կամ Հանձնարարականը կամ այլ հաղորդագրությունը տրամադրվել է Հաճախորդի անունից, սակայն նման լիազորություն չունեցող անձանց կողմից ու կատարվել է Բրոքերի կողմից, պայմանով, որ Բրոքերը Հաճախորդի/Հաճախորդի անունից հանդես եկող անձի ինքնության ստուգման և նույնականացման, ինչպես նաև իրավասությունների ստուգման նպատակով ձեռնարկել է ողջամիտ քայլեր: Բոլոր դեպքերում Հաճախորդի Հաշվով չարտոնագրված մուտքի կամ ապօրինի հասանելիության հետևանքով առաջացած բոլոր իրավական ռիսկերն ու հետևանքները (ներառյալ՝ իրավասության կամ լիազորության սահմանազանցման ռիսկը) կրում է Հաճախորդը:	стала доступна таким лицам и/или когда Поручение или иное сообщение было предоставлено от имени Клиента лицами, не обладающими соответствующими полномочиями, и исполнено Брокером, при условии, что Брокер предпринял разумные меры по проверке личности и идентификации Клиента/лица, действующего от его имени, а также по проверке их полномочий. Во всех случаях все правовые риски и последствия, возникающие вследствие несанкционированного доступа к Счёту или его неправомерного использования (включая риск превышения полномочий), несёт Клиент;
6.9	Բրոքերն իրավունք ունի մերժել Հաճախորդի Հանձնարարականի ընդունումը, ի կատարում փոխանցումը կամ կատարումը հետևյալ դեպքերում՝	Брокер вправе отказать в принятии Поручения Клиента, его передаче для исполнения или исполнении в следующих случаях:
6.9.1.	Հաճախորդի կամ նրա լիազոր ներկայացուցչի անձը հաստատող փաստաթղթի, նույնականացման համար հաղորդված տվյալների բացակայության կամ հակասականության ու անհամապատասխանության կասկածի դեպքում,	в случае отсутствия документа, удостоверяющего личность Клиента или его уполномоченного представителя, либо при наличии сомнений в достоверности, противоречивости или несоответствии предоставленных для идентификации данных,
6.9.2.	Հանձնարարականի՝ 6.1-6.8 կետերով սահմանված բովանդակությունից, կարգից և պայմաններից շեղմամբ ներկայացնելու դեպքում,	в случае представления Поручения с отклонением от содержания, порядка и условий, установленных пунктами 6.1–6.8,

6.9.3.	Հանձնարարականում նշված Պայմանների՝ ՀՀ օրենսդրությանն ու սույն պայմաններին անհամապատասխանության դեպքում,	в случае несоответствия условий, указанных в Поручении, законодательству Республики Армения и настоящим Условиям,
6.9.4.	Եթե Բրոքերը զրկված է Հանձնարարական փոխանցելու կամ կատարելու փաստացի հնարավորությունից՝ ցանկացած պատճառով, ներառյալ՝ Գործակալների հետ պայմանագրային հարաբերությունների բացակայությունը, գործող պայմանագրային հարաբերությունների ներքո Գործակալների կողմից Հանձնարարականների ընդունման և փոխանցումից հրաժարումը և այլն:	если Брокер фактически лишён возможности передать Поручение для исполнения или исполнить его по любым причинам, включая, помимо прочего, отсутствие договорных отношений с третьими лицами, отказ таких лиц от принятия или исполнения Поручений в рамках действующих договорных отношений и т.п..
6.10	Բրոքերը ձեռնարկում է հետևյալ ողջամիտ քայլերը Հաճախորդին/նրա անունից հանդես եկող անձին նույնականացնելու և/կամ նրանց լիազորությունները ստուգելու նպատակով.	Брокер предпринимает следующие разумные шаги в целях идентификации Клиента/лица, действующего от его имени, и/или проверки их полномочий:
•	Թղթային եղանակով ներկայացված Հանձնարարականի դեպքում՝ Հանձնարարականի վրա զետեղված ստորագրության և կնիքի համապատասխանություն (բավարար չափով նմանություն) Հաճախորդի և/կամ նրա անունից հանդես գալու իրավասություն ունեցող անձի ստորագրության և կնիքի հետ (առկայության դեպքում):	В случае представления Поручения на бумажном носителе. соответствие (в разумной степени сходства) подписи и печати, проставленных на Поручении, подписи и печати Клиента и/или лица, уполномоченного действовать от его имени (при наличии),
•	Էլեկտրոնային եղանակով ներկայացված Հանձնարարականի դեպքում՝ Հանձնարարականի ուղարկման էլեկտրոնային փոստի հասցեի համապատասխանություն	В случае представления Поручения в электронной форме. соответствие адреса электронной почты, с которого

	Պայմանագրում նշված (Հաշվի բացման և կառավարման համար օգտագործված) էլեկտրոնային փոստի հասցեի հետ,	направлено Поручение, адресу электронной почты, указанному в Договоре (использованному для открытия и управления Счётом),
•	Հաշվի միջոցով ներկայացված Հանձնարարականի դեպքում՝ Համակարգ մուտք գործելու համար անհրաժեշտ երկքայլանի նույնականացման/ստուգման ապահովում, այդ թվում՝ մուտքանվան ու Գաղտնաբառի համապատասխանություն, Հաճախորդի կողմից PIN code-ով հաստատում,	В случае представления Поручения посредством Счёта. обеспечение двухфакторной аутентификации (идентификации), необходимой для доступа к Системе, включая соответствие логина и Пароля, а также подтверждение Клиентом посредством ПИН-кода,
•	Հեռախոսով ներկայացված Հանձնարարականի դեպքում՝ Հաճախորդի կողմից գեներացված PIN code-ի և/կամ Հաճախորդի՝ Պայմանագրում նշված հեռախոսահամարին մեկանգամյա օգտագործման ծածկագրի համապատասխանություն, անհնարինության դեպքում՝ Հաճախորդի ինքնության ստուգում և նույնականացում Բրոքերի ներքին իրավական ակտերով սահմանված կարգով:	В случае представления Поручения по телефону. соответствие ПИН-кода, сгенерированного Клиентом, и/или одноразового кода, направленного на номер телефона Клиента, указанный в Договоре; при невозможности — проверка личности и идентификация Клиента в порядке, установленном внутренними нормативными актами Брокера.
6.11	Հաճախորդը կարող է հետ կանչել ներկայացված Հանձնարարականը կամ դրա գնային, քանակական, ժամկետային կամ սակագնային պայմաններում փոփոխություններ կատարել Հանձնարարականի ներկայացման համար սահմանված պայմանների պահպանմամբ համապատասխան հաղորդագրություն ուղարկելով: Հաղորդագրությունը ընդունվում է ի կատարում, եթե տվյալ փոփոխվող/հետկանչվող Հանձնարարականով Բրոքերի կողմից դեռևս Գործարքի կնքման հայտը կամ օֆերտան չի բավարարվել կամ ակցեպտավորվել: Հանձնարարականի հետ կանչման հաղորդումը համարվում է	Клиент вправе отозвать ранее представленное Поручение либо внести изменения в его ценовые, количественные, сроковые или тарифные условия с соблюдением порядка, установленного для представления Поручений, путём направления соответствующего уведомления. Такое уведомление принимается к исполнению при условии, что по соответствующему Поручению Брокером ещё не была удовлетворена или акцептована заявка (оферта) на заключение сделки. Уведомление об отзыве Поручения считается полученным с момента его поступления

	ընդունված հաղորդագրությունը Բրոքերի ներկայացուցչին հասնելու պահից: Հաճախորդի կողմից արդեն իսկ տրված Հանձնարարականի հետ կանչման մասին հաղորդագրությունը ընդունվելու դեպքում այն կարող է իրականացվել Հանձնարարականի ներկայացմանը հաջորդող 10 (տասը) րոպեի ընթացքում: Ընդ որում, եթե Հաճախորդի հետկանչման հաղորդումը ստանալու պահից մինչև Բրոքերի կողմից համապատասխան Հանձնարարականով համապատասխան ԱՀ-ից գործարքի կնքման հայտը հետ կանչելու հաստատվելը ընկած ժամանակահատվածում Հանձնարարականով Գործարքը կնքվում է, Հանձնարարականը հետ կանչելու մասին Հաղորդագրությունը Բրոքերի կողմից չի կատարվում:	представителю Брокера. В случае принятия уведомления об отзыве Поручения его исполнение может быть осуществлено в течение 10 (десяти) минут с момента представления Поручения. При этом, если в период между получением уведомления об отзыве и подтверждением отзыва заявки на заключение сделки в соответствующей ТС по такому Поручению сделка будет заключена, уведомление об отзыве Поручения Брокером не исполняется;
6.12	Եթե Հաճախորդի կողմից տրված Հանձնարարականով Գործարքի ծավալը գերազանցում է 1,000,000 ԱՄՆ դոլարը կամ համարժեք այլ արժույթը, ապա հաճախորդը պարտավորվում է Հանձնարարականը տալուց առնվազն 3 աշխատանքային օր առաջ տեղեկացնել Բրոքերին նման Հանձնարարական տալու մտադրության մասին: Հակառակ դեպքում Բրոքերն իրավունք ունի մերժել պատվերի ընդունումը:	Если объём сделки по Поручению Клиента превышает 1 000 000 (один миллион) долларов США или эквивалент в иной валюте, Клиент обязуется уведомить Брокера о намерении дать такое Поручение не менее чем за 3 (три) рабочих дня до его представления. В противном случае Брокер вправе отказать в принятии Поручения:
6.13	Առաջնային շուկայում գործարքների դեպքում Բրոքերն իրավունք ունի մերժել պատվերի ընդունումը, եթե Հաճախորդն այն ներկայացրել է ստորև նշված ժամկետների խախտմամբ.	В случае сделок на первичном рынке Брокер вправе отказать в принятии Поручения, если оно представлено Клиентом с нарушением сроков, указанных ниже:
6.13.1.	ՀՀ պետական պարտատոմսերի դեպքում՝ ոչ ուշ, քան աճուրդի անցկացման օրվա ժամը 11:00,	в случае государственных облигаций Республики Армения- не позднее 11:00 дня проведения аукциона;

6.13.2.	կորպորատիվ արժեթղթերի դեպքում՝ ոչ ուշ, քան տեղաբաշխման պայմաններով սահմանված ժամից 30 (երեսուն) րոպե առաջ:	в случае корпоративных ценных бумаг - не позднее чем за 30 (тридцать) минут до времени, установленного условиями размещения:
6.14	Հաճախորդը կարող է Ոչ բավարար ծածկույթով գործարք կնքելու Հանձնարարական ներկայացնել և այդ նպատակով Բրոքերից ստանալ դրամական կամ արժեթղթերի փոխառություն, եթե Բրոքերի հետ ունի կնքված համապատասխան լրացուցիչ Համաձայնագիր՝ ըստ այդ համաձայնագրի պայմանների:	Клиент вправе представить Поручение на совершение сделки в рамках Маржинальной торговли и с этой целью получить от Брокера заём денежных средств или ценных бумаг при наличии заключённого с Брокером соответствующего дополнительного соглашения-на условиях такого соглашения.
6.15	Բրոքերը իրավունք ունի մերժել ընդունված Հանձնարարականի կատարումը, եթե այն ընդունելուց հետո պարզվում է, որ Հաճախորդի հաշիվներում առկա չեն բավարար միջոցներ (բացառությամբ ոչ բավարար ծածկույթով գործարքների)՝ Հանձնարարականը կատարելու և այդ Հանձնարարականի կատարման դիմաց վճարները գանձելու համար, ընդ որում Բրոքերին սույնով իրավունք է վերապահվում անակցեպտ կարգով, առանց հաճախորդի նախնական ծանուցման գանձել Հաճախորդի հաշիվներում առկա գումարները՝ համապատասխան գործարքը կատարելիս կամ դրանից հետո ցանկացած ժամանակ: Հանձնարարականը կարող է չկատարվել նաև այն դեպքում, եթե Հաճախորդի հաշվում առկա՝ Հաճախորդի Միջոցները, որոնց նկատմամբ տրվել է Հանձնարարականը, ծանրաբեռնված են այլ անձանց իրավունքներով կամ արգելադրված են:	Брокер вправе отказаться от исполнения принятого Поручения, если после его принятия выясняется, что на счетах Клиента отсутствуют достаточные средства (за исключением сделок в рамках Маржинальной торговли) для исполнения Поручения и взыскания причитающихся платежей. При этом Брокеру настоящим предоставляется право на безакцептное списание денежных средств, находящихся на счетах Клиента, без предварительного уведомления Клиента — как в момент совершения соответствующей сделки, так и в любое время после этого. Поручение также может не исполняться в случае, если Средства Клиента на его счетах, в отношении которых дано Поручение, обременены правами третьих лиц или находятся под арестом.

6.16	Հանձնարարականի կատարումը մերժելու դեպքում Բրոքերն այդ մասին անհապաղ տեղեկացնում է Հաճախորդին սույն Պայմանների 14-րդ գլխում նախատեսված եղանակներից մեկով ծանուցում ուղարկելով:	В случае отказа в исполнении Поручения Брокер незамедлительно уведомляет об этом Клиента путём направления уведомления одним из способов, предусмотренных главой 14 настоящих Условий.
6.17	Բրոքերն իրավասու է մերժել/չկատարել Հաճախորդի կողմից ներկայացված Հանձնարարականը կամ Հանձնարարականի հետ կանչման հաղորդագրությունը կախված շուկայի տեսակից (բորսայական, արտաբորսայական, կարգավորված կամ ոչ) և վայրից, գործարքի բնույթից, կատարման ժամկետներից, դեպոնացման գործընթացների ապահովման համար անհրաժեշտ ժամկետներից և/կամ Բրոքերի կողմից Հանձնարարականի ներկայացման և հետ կանչման համար սահմանված վերջնաժամկետներից /առկայության դեպքում/: Ամեն դեպքում, Բրոքերն իր պաշտոնական ինտերնետային կայքում տեղադրված հայտարարության և Հաճախորդի կողմից ընտրված հաղորդակցման եղանակով տեղեկացնում է Հաճախորդներին Հանձնարարականների կատարման ու դրա ժամկետների հետ կապված իրեն հայտնի ցանկացած սահմանափակումների, խոչընդոտների ու մանրամասների մասին:	Брокер вправе отказать в исполнении/не исполнять Поручение, представленное Клиентом, либо уведомление об отзыве Поручения в зависимости от типа рынка (биржевого, внебиржевого, регулируемого или нерегулируемого) и места его совершения, характера сделки, сроков её исполнения, сроков, необходимых для обеспечения процессов депонирования, и/или установленных Брокером крайних сроков представления и отзыва Поручений (при их наличии). В любом случае Брокер посредством размещения уведомления на своём официальном интернет-сайте и с использованием выбранного Клиентом способа коммуникации информирует Клиента о любых известных ему ограничениях, препятствиях и особенностях, связанных с исполнением Поручений и соответствующими сроками:
6.18	Գործարքներ կնքելու համար ԱՀ-ների կամ Բրոքերի գործընկերների կողմից Հանձնարարականով գնվող/վաճառվող արժեթղթերի նվազագույն քանակական/ծավալային սահմանափակումներ սահմանված լինելու դեպքում այդ սահմանափակումները տարածվում են նաև Հաճախորդի	В случае установления Торговыми системами или контрагентами Брокера минимальных количественных/объёмных ограничений в отношении ценных бумаг, приобретаемых/продаваемых по Поручению, такие ограничения распространяются также на Поручения Клиента, о чём Брокер уведомляет Клиента.

	Հանձնարարականների վրա, որի մասին Բրոքերը տեղյակ է պահում Հաճախորդին:	
6.19	Հաճախորդը ընդունում է, որ Հանձնարարականներով ձեռքբերման ենթակա արժեթղթերի շրջանակը, Գործարքների ծավալները, Գործարքներով Հանձնարարականների ներկայացման վերջնաժամկետները սահմանափակվում են նշված Գործարքների կատարումը ապահովող Գործակալների և ԱՀ-ների կողմից սահմանված արժեթղթերի ցանկով, ծավալային սահմանափակումներով/սահմանաչափերով և Հանձնարարականների ներկայացման/ կատարման ժամկետային սահմանափակումներով: Ամեն դեպքում Հանձնարարականները Բրոքերը ընդունում է Գործառնական օրվա ընթացքում, ընդ որում տվյալ ԱՀ-ում Առևտրային նստաշրջանի ավարտից հետո և մինչև մյուս Առևտրային նստաշրջանի սկսվելը ներկայացված Շուկայական պատվերը ենթակա չի կատարման կամ ի կատարում հաղորդման:	Клиент признаёт, что перечень ценных бумаг, подлежащих приобретению по Поручениям, объёмы Сделок, а также предельные сроки представления Поручений по Сделкам ограничиваются перечнем ценных бумаг, объёмными ограничениями/лимитами и сроками представления/исполнения Поручений, установленными третьими лицами и Торговыми системами, обеспечивающими исполнение указанных Сделок. При этом Брокер принимает Поручения в течение Операционного дня; вместе с тем Рыночное поручение, представленное после окончания Торговой сессии в соответствующей ТС и до начала следующей Торговой сессии, не подлежит исполнению или передаче для исполнения.
7.	ՈՉ ԲԱՎԱՐԱՐ ԾԱԾԿՈՒՅԹՈՎ ԵՎ ԱԾԱՆՑՅԱԼՆԵՐՈՎ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՄԱՏՈՒՑՄԱՆ ԱՌԱՋՆԱՀԱՏԿՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ/МАРЖИНАЛЬНАЯ ТОРГОВЛЯ И СДЕЛКИ С ПРОИЗВОДНЫМИ ФИНАНСОВЫМИ ИНСТРУМЕНТАМИ	
7.1	Ոչ բավարար ծածկույթով գործարքների կնքմամբ ներդրումային ծառայություններ մատուցելու պայմանները և առանձնահատկությունները սահմանվում են Բրոքերի և Հաճախորդի միջև կնքվող առանձին համաձայնագրով, որը կնքվելու դեպքում հանդիսանում է Պայմանագրի անբաժանելի	Условия и особенности оказания инвестиционных услуг в рамках Маржинальной торговли определяются отдельным соглашением, заключаемым между Брокером и Клиентом; в случае его заключения такое соглашение является неотъемлемой частью Договора, и на него распространяются

	մասը և դրա վրա տարածվում են սույն պայմանները՝ այնքանով որքանով չեն հակասում դրա դրույթներին:	настоящие Условия в той мере, в какой они не противоречат его положениям.
7.2	Ածանցյալներով ներդրումային ծառայությունները մատուցվում են համապատասխան ածանցյալների առևտուր կազմակերպող ԱՀ-ների և Գործակալների կողմից սահմանված պայմանների համաձայն և դրանց կողմից սահմանված սահմանափակումները հաշվի առնելով:	Инвестиционные услуги с производными финансовыми инструментами оказываются в соответствии с условиями, установленными Торговыми системами и третьими лицами, организующими торговлю соответствующими производными инструментами, с учётом установленных ими ограничений.
7.3	Որոշակի Ածանցյալներով Հաճախորդի բաց դիրքի առկայության դեպքում՝ տվյալ ԱՀ-ում Ածանցյալի կատարման օրվա Առևտրային նստաշրջանին նախորդած Առևտրային նստաշրջանի բացման պահին (այսուհետ՝ Ապահովման պահ) Հաճախորդի հաշվում Ածանցյալի կատարումից բխող պարտավորությունները բավարարելու համար անհրաժեշտ Միջոցների անբավարարության դեպքում, Բրոքերին սույնով իրավունք է վերապահվում՝ փակել Ածանցյալով Հաճախորդի բաց դիրքը՝ վաճառելով Ածանցյալը: Միննույն ժամանակ Ապահովման պահին Միջոցների բավարարության դեպքում՝ Ապահովման պահից մինչև Բրոքերի կողմից տվյալ Ածանցյալով բաց դիրքի փակումը կամ Ածանցյալի փաստացի կատարումն ընկած ժամանակահատվածում Բրոքերն իրավունք ունի չընդունել և ի կատարումն չփոխանցել Հաճախորդի այն Հանձնարարականները, որոնցով Գործարքների գինը գերազանցում է Հաճախորդի հաշվում առկա Միջոցների ընդհանուր արժեքի և Ածանցյալի կատարման համար անհրաժեշտ միջոցների տարբերությունը:	В случае наличия у Клиента открытой позиции по определённым производным финансовым инструментам при недостаточности Средств на счёте Клиента для исполнения обязательств, вытекающих из исполнения соответствующего производного инструмента, на момент открытия Торговой сессии, предшествующей Торговой сессии дня исполнения такого производного инструмента (далее — Момент обеспечения), Брокеру настоящим предоставляется право закрыть открытую позицию Клиента по такому производному инструменту путём его продажи. При этом, в случае достаточности Средств на Момент обеспечения, в период с Момента обеспечения до закрытия Брокером соответствующей открытой позиции по производному инструменту либо его фактического исполнения Брокер вправе не принимать и не передавать для исполнения Поручения Клиента, по которым цена Сделок превышает разницу между общей стоимостью Средств, имеющихся на счёте Клиента, и

		суммой Средств, необходимых для исполнения соответствующего производного инструмента;
8.	ՀԱՃԱԽՈՐԴԻ ՄԻՋՈՑՆԵՐԻ ՀԱՇՎԱՌՈՒՄԸ, ՊԱՀԱՌՈՒԱԿԱՆ ԵՎ ՎԵՐՋՆԱՀԱՇՎԱՐԿԻ ԳՈՐԾԱՌՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ/ УЧЁТ СРЕДСТВ КЛИЕНТА, ОПЕРАЦИИ ПО ХРАНЕНИЮ И ОКОНЧАТЕЛЬНЫМ РАСЧЁТАМ	
8.1	Բրոքերը՝ Հաճախորդի միջոցները պահում է Հաճախորդի համար երրորդ անձի մոտ բացված հաշվում (հաշիվներում):	Брокер хранит Средства Клиента на счёте (счетах), открытом(ых) у третьего лица для Клиента.
8.2	Հաճախորդի՝ Ծառայությունների մատուցման նպատակով օգտագործվող և այդպիսի մատուցման արդյունքում կնքված գործարքների արդյունքում ստացված դրամական միջոցների և/կամ ֆինանսական գործիքների առանձնացված հաշվառման նպատակով Բրոքերը Հաճախորդի համար բացում է Բրոքերային հաշիվներ (անհրաժեշտության դեպքում՝ առանձին արժույթներով):	В целях раздельного учёта денежных средств и/или финансовых инструментов Клиента, используемых для оказания Услуг и полученных в результате совершённых в рамках их оказания сделок, Брокер открывает для Клиента Брокерские счета (при необходимости - в разрезе отдельных валют).
8.3	Բրոքերը Հաճախորդի միջոցները հաշվառում և բրոքերային հաշիվները վարում է այնպիսի եղանակով, որը թույլ կտա ցանկացած պահի և առանց ուշացման առանձնացնել յուրաքանչյուր Հաճախորդի միջոցները այլ հաճախորդների, ինչպես նաև Բրոքերի սեփական միջոցներից:	Брокер учитывает Средства Клиента и ведёт Брокерские счета таким образом, чтобы в любой момент и без задержек обеспечить раздельный учёт Средств каждого Клиента отдельно от средств других клиентов, а также от собственных средств Брокера:
8.4	Ներդրումային ծառայությունների մատուցման համար նախատեսված և դրանց արդյունքում ստացված հաճախորդի արժեթղթերի հաշվառման համար Բրոքերը Պայմանագրի հիման վրա բացում և սպասարկում է Հաճախորդի Արժեթղթերի հաշիվ:	Для учёта ценных бумаг Клиента, предназначенных для оказания инвестиционных услуг и полученных в результате их оказания, Брокер на основании Договора открывает и обслуживает Счёт ценных бумаг Клиента.

8.5	Բրոքերային հաշվում առկա դրամական միջոցների (այն չափով, որով դրանք ծանրաբեռնված չեն ընդունված կամ կատարված Հանձնարարականով, Բրոքերի կամ երրորդ անձանց իրավունքներով) և սույն պայմանների համաձայն Բրոքերին վճարման ենթակա գումարների տարբերությունը հանդիսանում է Հաճախորդի նկատմամբ Բրոքերի անժամկետ պարտավորությունը:	Разница между денежными средствами, находящимися на Брокерском счёте (в той мере, в какой они не обременены принятыми или исполненными Поручениями, правами Брокера или третьих лиц), и суммами, подлежащими уплате Брокеру в соответствии с настоящими Условиями, является бессрочным обязательством Брокера перед Клиентом.
8.6	Հաճախորդի Բրոքերային հաշվով գործառնությունները սահմանափակվում են հետևյալով.	Операции по Брокерскому счёту Клиента ограничиваются следующим:
8.6.1.	Բրոքերային հաշվից գումարների ելքագրում և փոխանցում Հաճախորդի բանկային հաշվին,	списание и перевод денежных средств с Брокерского счёта на банковский счёт Клиента,
8.6.2.	Դրամական միջոցների մուտքագրում Հաճախորդի բրոքերային հաշվին բանկային հաշիվներից,	зачисление денежных средств на Брокерский счёт Клиента с банковских счетов;
8.6.3.	Սույն պայմանների համաձայն Վերջնահաշվարկ կատարելու համար անհրաժեշտ գործառնություններ:	осуществление операций, необходимых для проведения окончательных Расчётов в соответствии с настоящими Условиями.
8.7	Սույն Պայմանների համաձայն տրված՝ գործարք կատարելու Հանձնարարականը հանդիսանում է նաև Հաճախորդի արժեթղթերի հաշիվներով համապատասխան պահառուական գործառնություն կատարելու Հանձնարարական, մասնավորապես՝	Поручение на совершение Сделки, представленное в соответствии с настоящими Условиями, также является Поручением Клиента на осуществление соответствующих кастодиальных операций по его Счётам ценных бумаг, в частности:

	արժեթղթերի ընդունում/մուտքագրում հաշվին,	зачисление (приём) ценных бумаг на счёт;
	արժեթղթերի փոխանցում/ելքագրում հաշվից,	перевод (списание) ценных бумаг со счёта;
	արժեթղթերի արգելադրում/գրավադրում հոգուտ երրորդ անձանց և/կամ Բրոքերի:	блокирование и/или обременение (в том числе залог) ценных бумаг в пользу третьих лиц и/или Брокера.
8.8	Հաճախորդը կարող է նաև Բրոքերին ներկայացնել իր արժեթղթերի հաշվով որոշակի գործառնություն (մուտքագրում, ելքագրում, փոխանցում, արգելադրում և այլն) կատարելու Հանձնարարական՝ անկախ ներդրումային ծառայություններով Հանձնարարական ներկայացնելուց:	Клиент вправе также представить Брокеру Поручение на осуществление отдельных операций по своему Счёту ценных бумаг (зачисление, списание, перевод, блокирование и т.п.) независимо от представления Поручений в рамках инвестиционных услуг.
8.9	Սույն պայմանների իմաստով վերջնահաշվարկ է հանդիսանում Բրոքերի կողմից տվյալ Հանձնարարականով կատարված գործարքի արդյունքում Հաճախորդի պարտավորությունների կատարումը և գործարքի մյուս կողմից կատարման ընդունումը, մասնավորապես՝	В целях настоящих Условий окончательный расчёт означает исполнение Клиентом обязательств по сделке, совершённой Брокером на основании соответствующего Поручения, а также принятие Клиентом исполнения обязательств по такой сделке от другой стороны, в частности:
	Արժեթղթերի ընդունում, հաշվառում և փոխանցում,	приём, учёт и перевод ценных бумаг,
	դրամական միջոցների փոխանցում, ընդունում և հաշվառում, Աձանցյալներով տատանվող հաշվեկշռի լրացում,	перевод, зачисление и учёт денежных средств, а также пополнение вариационной маржи по производным финансовым инструментам,

•	վերոգրյալ ենթակետերում նշված գործողությունները կատարելու համար արժույթային փոխարկումներ:	валютные конвертации, осуществляемые для выполнения операций, указанных в вышеуказанных подпунктах.
8.10	Եթե Բրոքերային հաշվում ներառված հաշիվների արժույթները չեն համապատասխանում Հանձնարարականով կնքված գործարքով վերջնահաշվարկ կատարելու համար անհրաժեշտ արժույթին կամ Հանձնարարականով գործարքի կատարման արժույթով Հաճախորդի հաշվի մնացորդը չի բավարարում համապատասխան Հանձնարարականով գործարքի արդյունքներով վերջնահաշվարկ կատարելու համար, Բրոքերը ի կատարում համապատասխան Հանձնարարականով գործարքի վերջնահաշվարկի իրականացնում է համապատասխան արժույթային փոխարկումը՝ տվյալ օրվա դրությամբ ՀՀ կնտրոնական բանկում սահմանված կամ Հաճախորդի հետ փոխհամաձայնեցված՝ ՀՀ դրամի, Վերջնահաշվարկի և սույնում ստորև նշված արժույթների փոխարժեքին համապատասխան: Բրոքերը փոխարկումը իրականացնում է՝ 1-ին հերթին օգտագործելով USD, երկրորդ հերթին՝ AMD, երրորդ հերթին՝ EUR, չորրորդ հերթին՝ RUB հաշիվների մնացորդները:	Если валюта счетов, входящих в Брокерский счёт, не соответствует валюте, необходимой для проведения окончательных расчётов по сделке, заключённой на основании Поручения, либо остаток средств на счёте Клиента в валюте сделки недостаточен, Брокер осуществляет необходимую валютную конвертацию для проведения таких расчётов. Конвертация осуществляется по курсу, установленному Центральным банком Республики Армения на соответствующую дату, либо по курсу, согласованному с Клиентом. При этом Брокер осуществляет конвертацию, используя остатки на счетах в следующей очередности: в первую очередь - USD, во вторую - AMD, в третью - EUR, в четвертую - RUB.
8.11	Եթե Հանձնարարականով գործարքի վերջնահաշվարկի կատարման համար անհրաժեշտ արժույթի հաշվարկային դրույքը ՀՀ կնտրոնական բանկի կողմից չի սահմանվում, Բրոքերը կարող է չկատարել կամ չփոխանցել հաճախորդի Հանձնարարականը ի կատարում:	Если расчётный курс валюты, необходимой для проведения окончательных расчётов по сделке на основании Поручения, не устанавливается Центральным банком Республики Армения, Брокер вправе не исполнять и/или не передавать Поручение Клиента для исполнения.

8.12	Բրոքերը Հաճախորդի Վերջնահաշվարկը իրականացնում է առանց Հաճախորդից լրացուցիչ Հանձնարարականներ ստանալու: Կողմերը սույնով համաձայնվում են, որ Հանձնարարականը ինքնաբերաբար հանդիսանում է նաև Հաճախորդի միջոցներով վերջնահաշվարկ կատարելու Հանձնարարական:	Брокер осуществляет окончательный расчёт по сделкам Клиента без получения от него дополнительных Поручений. Стороны настоящим соглашаются, что Поручение автоматически считается также Поручением Клиента на осуществление окончательного расчёта за счёт его Средств.
8.13	Հաճախորդը պարտավոր է ապահովել Բրոքերին վերջնահաշվարկի համար անհրաժեշտ միջոցներով՝ սույն պայմանների համաձայն Հաճախորդի հաշվում համապատասխան Միջոցների առկայությունը ապահովելով: Սույն կետում նշված պարտավորությունը չի տարածվում ոչ բավարար ծածկույթով գործարքներ կնքելու դեպքերի վրա, սակայն այդ դեպքում Հաճախորդի հաշվում պետք է ապահովվի Բրոքերի նկատմամբ պարտավորությունները ապահովելու համար անհրաժեշտ Միջոցների առկայությունը՝ համաձայն ոչ բավարար ծածկույթով գործարքների կնքման վերաբերյալ լրացուցիչ համաձայնագրի:	Клиент обязан обеспечить наличие на своём счёте Средств, необходимых для проведения окончательного расчёта, тем самым обеспечивая Брокера соответствующими средствами в соответствии с настоящими Условиями. Указанное обязательство не распространяется на сделки в рамках Маржинальной торговли; однако в таком случае на счёте Клиента должны находиться Средства, необходимые для обеспечения его обязательств перед Брокером в соответствии с дополнительным соглашением о Маржинальной торговле.
8.14	Պայմանագրի կնքմամբ Հաճախորդը համաձայնություն է տալիս, որ Բրոքերի՝ Հաճախորդի նկատմամբ առաջացած որևէ դրամական պահանջի (ակտիվի) դուրսգրման առնչությամբ Հաճախորդի՝ ծառայողական տեղեկատվություն կազմող տեղեկությունները Բրոքերի կողմից տրամադրվեն ՀՀ հարկային մարմիններին՝ ՀՀ օրենսդրությամբ սահմանված դեպքերում և սահմաններում:	Заключением Договора Клиент даёт согласие на предоставление Брокером налоговым органам Республики Армения информации о Клиенте, составляющей служебную информацию, в связи со списанием любого денежного требования (актива) Брокера к Клиенту — в случаях и пределах, предусмотренных законодательством Республики Армения.

8.15	Բրոքերային և Արժեթղթերի հաշիվներով գործառնությունների իրականացման կարգը, պայմանները, առանձնահարկությունները ահմանափակումները սահմանվում են Կանոնակարգերով:	Порядок, условия, особенности и ограничения осуществления операций по Брокерским и Счётам ценных бумаг устанавливаются Регламентами.
9.	ԲՐՈՔԵՐԻ ՎԱՐՁԱՏՐՈՒԹՅՈՒՆԸ/ ВОЗНАГРАЖДЕНИЕ БРОКЕРА	
9.1	Սույն պայմանների համաձայն մատուցվող Ծառայությունների դիմաց Բրոքերը Հաճախորդից գանձում է պարգևավճար Սակագներին համապատասխան:	За оказание Услуг в соответствии с настоящими Условиями Брокер взимает с Клиента вознаграждение в соответствии с Тарифами.
9.2	Սակագները կարող են միակողմանիորեն փոխվել Բրոքերի կողմից և ուժի մեջ են մտնում Հաճախորդին այդ փոփոխության մասին ծանուցելու և/կամ Բրոքերի պաշտոնական ինտերնետային կայքում Սակագները նոր խմբագրությամբ հրապարակելու օրվան հաջորդող 21-րդ օրը:	Тарифы могут быть изменены Брокером в одностороннем порядке и вступают в силу на 21-й (двадцать первый) день, следующий за днём уведомления Клиента о таких изменениях и/или опубликования Тарифов в новой редакции на официальном интернет-сайте Брокера.
9.3	Հաճախորդը պարտավոր է նաև հատուցել Բրոքերի կողմից Հաճախորդի Հանձնարարականների կատարման և ի կատարում հաղորդման հետ կապված գործառնական ծախսերը, որոնք կարող են առաջանալ Բրոքերի կողմից երրորդ անձանց ներգրավմամբ գործարքներ կնքելու և վերջնահաշվարկ ապահովելու անհրաժեշտությունից, մասնավորապես՝ ԱՀ-ների և Բրոքերի Գործակալների կողմից Բրոքերից գանձվող վճարներ (բացառությամբ Գործակալների հետ կնքված պայմանագրերով սահմանված սակագներով գանձվող մշտական և սովորական միջնորդավճարների) և այլն, որոնք տարբեր են՝ կախված ԱՀ-ից, գործարքի տեսակից,	Клиент также обязан возмещать операционные расходы, понесённые Брокером в связи с исполнением и передачей для исполнения Поручений Клиента, которые могут возникать в связи с необходимостью привлечения третьих лиц для заключения сделок и обеспечения окончательных расчётов, в частности сборы, взимаемые с Брокера Торговыми системами и третьими лицами (за исключением регулярных и стандартных комиссионных вознаграждений, предусмотренных договорами с такими лицами), размер которых может различаться в зависимости от Торговой

	ծավալից և այլ հանգամանքներից: Նման ծախսերը չեն ներառվում Սակագներում: Հաճախորդին ներկայացվող հաշվետվություններում արտացոլվում են թե՛ նշված ծախսերը և թե՛ դրանց հատուցման համար Բրոքերի կողմից իրականացված գանձումներն ու պահումները:	системы, вида и объёма сделки, а также иных обстоятельств. Указанные расходы не включаются в Тарифы. В отчётности, предоставляемой Клиенту, отражаются как указанные расходы, так и суммы, списанные или удержанные Брокером в счёт их возмещения.
9.4	Բրոքերն իր կողմից մատուցվող բրոքերային ծառայությունների միջոցով իրականացրած արժեթղթերով գործարքներից և/կամ այդպիսի արժեթղթերով ստացված եկամուտներից գոյացող հարկային պարտավորությունների գծով հարկային գործակալ չի հանդիսանում և չի տրամադրում դրանց գծով հարկային խորհրդատվություն: Հաճախորդը սույնով հաստատում է, որ պատշաճ տեղեկացված է և համաձայն է, որ Հաճախորդն է կրում սույն կետում նշված իր հարկային պարտավորությունների չկատարման կամ ոչ պատշաճ կատարման ռիսկը: Ընդ որում, ՀՀ տարածքում թողարկված պարտատոմսերից ստացված արժեկտրոնային եկամուտներից գոյացած հարկային պարտավորությունների հարկային գործակալ է հանդիսանում թողարկողը (իսկ Բրոքերի կողմից թողարկված լինելու դեպքում՝ Բրոքերը): ՀՀ օրենսդրության կարգավորումներին համապատասխան: Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում ցանկացած և բոլոր դեպքերում, երբ Հաճախորդին ՀՀ տարածքից դուրս թողարկված (արտասահմանյան) արժեթղթերից եկամուտները համապատասխան արժեթղթերի թողարկողների կողմից վճարվել են կամ վճարվելու են նման եկամուտների մասով կատարված/կատարման ենթակա հարկային վճարների նվազեցմամբ:	Брокер не является налоговым агентом по налоговым обязательствам, возникающим в связи со сделками с ценными бумагами, совершёнными через оказываемые им брокерские услуги, и/или доходами, полученными по таким ценным бумагам, и не предоставляет налоговых консультаций в этой связи. Клиент настоящим подтверждает, что надлежащим образом информирован и согласен с тем, что он самостоятельно несёт риск неисполнения или ненадлежащего исполнения своих налоговых обязательств, указанных в настоящем пункте. При этом налоговым агентом по налоговым обязательствам, возникающим в связи с купонными доходами по облигациям, выпущенным на территории Республики Армения, является эмитент (а в случае, если эмитентом является Брокер - Брокер) в соответствии с законодательством Республики Армения. Брокер не несёт ответственности ни при каких обстоятельствах в случаях, когда доходы Клиента по ценным бумагам, выпущенным за пределами Республики Армения (иностранным ценным бумагам), выплачены или подлежат выплате соответствующими эмитентами с удержанием

		налогов, уплаченных или подлежащих уплате в отношении таких доходов.
9.5	Սույն Պայմանագրում նշված վճարները, ծախսերի հատուցումները, տոկոսները, տույժերն ու տուգանքները և Հաճախորդի՝ Բրոքերի նկատմամբ ցանկացած այլ տեսակի պարտավորությունների գումարները Բրոքերը պահում է Հաճախորդի կողմից իրեն տրամադրված միջոցներից, իսկ Հաճախորդը պարտավոր է ապահովել համապատասխան միջոցների առկայությունը իր Հաշվին:	Суммы вознаграждений, компенсаций расходов, процентов, неустоек и штрафов, предусмотренные настоящим Договором, а также любые иные обязательства Клиента перед Брокером, удерживаются Брокером из Средств, предоставленных ему Клиентом; при этом Клиент обязан обеспечить наличие на своём Счёте соответствующих средств.
9.6	Բրոքերը Հանձնարարականի կատարումից/հաղորդումից անմիջապես հետո իր նկատմամբ Հաճախորդի ցանկացած տեսակի պարտավորությունների գումարները գանձում է վերջինիս՝ համապատասխան Հանձնարարականով սահմանված գործարքի կատարման արժույթով Բրոքերային հաշիվներից: Ընդ որում, համապատասխան արժույթով Բրոքերային հաշվում միջոցների անբավարարության դեպքում համապատասխան միջոցները գանձվում են Հաճախորդի այլ հաշիվներից:	Брокер непосредственно после исполнения и/или передачи для исполнения Поручения списывает с Брокерских счетов Клиента суммы любых его обязательств перед Брокером в валюте исполнения сделки, определённой соответствующим Поручением. При недостаточности средств на Брокерском счёте в указанной валюте соответствующие суммы списываются с иных счетов Клиента.
9.7	Հաճախորդի՝ արտարժույթով բացված Բրոքերային հաշիվներից 9.6 կետում նշված գումարները Բրոքերը գանձում է ՀՀ դրամով (բացառությամբ «Արժութային կարգավորման և արժութային վերահսկողության մասին» ՀՀ օրենքով արտարժույթով վճարումներ կատարելու թույլատրված դեպքերի)՝ իրականացնելով համապատասխան արժութային փոխարկումը՝ տվյալ օրվա դրությամբ ՀՀ Կենտրոնական	Брокер списывает суммы, указанные в пункте 9.6, с Брокерских счетов Клиента, открытых в иностранной валюте, в армянских драмах (за исключением случаев, когда расчёты в иностранной валюте допускаются в соответствии с Законом Республики Армения «О валютном регулировании и валютном контроле»), осуществляя соответствующую валютную

	Բանկի սահմանված կամ Հաճախորդի հետ փոխհամաձայնեցված փոխարժեքով (եթե Բրոքերի կողմից համապատասխան գանձումը կատարելու պահին արժույթի հաշվարկային դրույքը ՀՀ կենտրոնական բանկի կողմից դեռ սահմանված չէ, ապա հիմք է ընդունվում արժույթի՝ ՀՀ Կենտրոնական բանկի կողմից նախորդ օրվա դրությամբ սահմանված հաշվարկային դրույքը): Ընդ որում, Բրոքերը արժույթային փոխարկումը իրականացնում է առանց Հաճախորդից լրացուցիչ Հանձնարարականներ ստանալու: Կողմերը սույնով համաձայնվում են, որ Հանձնարարականը ինքնաբերաբար հանդիսանում է նաև համապատասխան արժույթային փոխարկում կատարելու Հանձնարարական:	конвертацию по курсу, установленному Центральным банком Республики Армения на соответствующую дату, либо по курсу, согласованному с Клиентом (если на момент списания соответствующий расчётный курс валюты не установлен Центральным банком Республики Армения, применяется курс, установленный на предыдущую дату). При этом Брокер осуществляет валютную конвертацию без получения от Клиента дополнительных Поручений. Стороны настоящим соглашаются, что Поручение автоматически считается также Поручением на осуществление соответствующей валютной конвертации.
9.8	Սակագները չեն ներառում առևտրային համակարգերի, բորսաների, պահառուների, ռեեստրավարների և այլ անձանց կողմից գանձվող միջնորդավճարները (բացառությամբ քլիրինգային վճարների), որոնք, ի հայտ գալու դեպքում, գանձվում են Հաճախորդի միջոցներից:	Тарифы не включают комиссионные вознаграждения, взимаемые торговыми системами, биржами, депозитариями, регистраторами и иными лицами (за исключением клиринговых сборов), которые, в случае их возникновения, удерживаются из Средств Клиента.
9.9	Հաճախորդի կողմից համապատասխան պահանջ ներկայացնելու դեպքում Բրոքերը մատնանշում է այն աղբյուրները, որոնցից կարելի է տեղեկություններ ստանալ 9.8 կետում նշված միջնորդավճարների վերաբերյալ:	По требованию Клиента Брокер указывает источники, из которых может быть получена информация о комиссионных вознаграждениях, указанных в пункте 9.8;
10.	ՀԱՇՎԵՏՎՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ/ ОТЧЁТНОСТЬ	
10.1	Սույն պայմանների 14-րդ բաժնով սահմանված կարգով և Հաճախորդի հետ համաձայնեցված հաղորդակցման եղանակով	В порядке, установленном разделом 14 настоящих Условий, и с использованием согласованного с Клиентом способа

	Բրոքերը Հաճախորդին ներկայացնում է ընթացիկ (ըստ յուրաքանչյուր գործարքի) և պարբերական ամսական հաշվետվություններ՝ Հաճախորդի հաշվի շարժի և վերջնական մնացորդի (դիրքի), ինչպես նաև Հաճախորդի հաշվում արտացոլված ակտիվներով (դրամական միջոցներ և արժեթղթեր) գործարքների և ակտիվների շարժերի վերաբերյալ՝ ամսական մեկ անգամ, բացառությամբ էլեկտրոնային Առևտրային համակարգի միջոցով կնքվող գործարքների վերաբերյալ հաշվետվությունների, որոնք ներկայացվում են համակարգ միջոցով՝ Հաճախորդի համաձայնության դեպքում:	коммуникации Брокер предоставляет Клиенту текущие (по каждой сделке) и периодические ежемесячные отчёты о движении по счёту Клиента и его конечном остатке (позиции), а также о совершённых операциях и движении активов (денежных средств и ценных бумаг), отражённых на счёте Клиента, — один раз в месяц, за исключением отчётов по сделкам, заключённым посредством Электронной торговой системы, которые предоставляются через Систему при наличии согласия Клиента.
10.2	Բրոքերը Հաճախորդին 10.1 կետում նշված բովանդակությամբ հաշվետվությունները տրամադրում է՝	Брокер предоставляет Клиенту отчёты с содержанием, указанным в пункте 10.1:
10.2.1.	ամսական հաշվետվությունը՝ մինչև հաշվետու ամսվան հաջորդող ամսվա 15-ը,	ежемесячный отчёт — до 15-го числа месяца, следующего за отчётным,
10.2.2.	ընթացիկ (ըստ յուրաքանչյուր գործարքի) հաշվետվությունը՝ մինչև գործարքի կնքմանը հաջորդող Գործառնական օրվա ավարտը, բացառությամբ Առևտրային համակարգի միջոցով ստացվող հաշվետվությունների, որոնք կարող են տրամադրվել ավելի ուշ (սակայն առաջին իսկ հնարավորության դեպքում)՝ համակարգի խափանման կամ պայմանների փոփոխման արդյունքում:	текущий (по каждой сделке) отчёт — до окончания Операционного дня, следующего за днём заключения сделки; при этом отчёты, формируемые через Торговую систему, могут предоставляться позднее (при первой возможности) в случае сбоя в работе системы или изменения условий.

10.3	Բրոքերը Հաճախորդին 10.1 կետում նշված բովանդակությամբ հաշվետվություն տրամադրում է նաև ըստ Հաճախորդի պահանջի՝ դրանում նշված ժամանակահատվածի կտրվածքով՝ այդպիսի պահանջ ներկայացնելու օրվան հաջորդող 3 օրվա ընթացքում:	Брокер также предоставляет Клиенту отчёт с содержанием, указанным в пункте 10.1, по требованию Клиента - за указанный в таком требовании период, в течение 3 (трёх) дней, следующих за днём предъявления такого требования.
10.4	Ամսական Հաշվետվությունը համարվում է ընդունված, եթե Հաճախորդը այն ստանալուց հետո 5 օրվա ընթացքում գրավոր չի առարկում դրա բովանդակության վերաբերյալ: Ընթացիկ հաշվետվությունը համարվում է ընդունված, եթե հաճախորդը այն ստանալուց հետո երկու աշխատանքային օրվա ընթացքում չի առարկում դրա բովանդակության վերաբերյալ:	Ежемесячный отчёт считается принятым, если Клиент не представит письменных возражений относительно его содержания в течение 5 (пяти) дней с момента его получения. Текущий отчёт считается принятым, если Клиент не представит возражений относительно его содержания в течение 2 (двух) рабочих дней с момента его получения.
11.	ՊԱՏԱՍԽԱՆԱՏՎՈՒԹՅՈՒՆ/ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ	
11.1	Բրոքերը պատասխանատվություն է կրում Պայմանագրով սահմանված պավարտավորությունները չկատարելու կամ ոչ պատշաճ կատարելու համար, եթե դա արդյունք է Բրոքերի ոչ բարեխիղճ և ոչ շրջահայաց գործունեության:	Брокер несёт ответственность за неисполнение или ненадлежащее исполнение обязательств, предусмотренных Договором, если это является следствием недобросовестных и неосмотрительных действий Брокера.
11.2	Հաճախորդը պատասխանատվություն է կրում Պայմանագրի 2.4 կետում նշված իր հավաստիացումների արժանահավատության համար և պարտավոր է հատուցել Բրոքերին այդպիսի հավաստիացումների՝ իրականությանը չհամապատասխանելու արդյունքում պատճառված վնասը: Բրոքերը ազատվում է Պայմանագրով իր	Клиент несёт ответственность за достоверность своих заверений, указанных в пункте 2.4 Договора, и обязан возместить Брокеру убытки, причинённые в результате их несоответствия действительности. Брокер освобождается от ответственности за неисполнение или ненадлежащее

	պարտականությունների չկատարման կամ ոչ պատշաճ կատարման համար պատասխանատվությունից, եթե դրա պատճառ է հանդիսացել Հաճախորդի՝ Պայմանագրի 2.4 կետում նշված հավաստիացումների իրականությանը չհամապատասխանելը:	исполнение своих обязательств по Договору, если это явилось следствием несоответствия действительности заверений Клиента, указанных в пункте 2.4 Договора.
11.3	Հաճախորդը տեղեկացված է, որ արժեթղթերում ներդրումները կապված են բարձր ռիսկերի հետ, որը կարող է հանգեցնել Հաճախորդի մոտ ֆինանսական կորուստների: Այդ կապակցությամբ Հաճախորդը համաձայնվում է չներկայացնել Բրոքերին գույքային և ոչ գույքային բնույթի պահանջներ՝ իր կողմից տրված Հանձնարարականների կատարման արդյունքում առաջացած վնասների համար:	Клиент уведомлён о том, что инвестиции в ценные бумаги связаны с высоким уровнем риска, что может привести к финансовым потерям. В связи с этим Клиент соглашается не предъявлять Брокеру требований имущественного и неимущественного характера в отношении убытков, возникших в результате исполнения Поручений, данных Клиентом.
11.4	Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում երրորդ անձանց, այդ թվում՝ գործարքների կնքման գործընթացում Բրոքերի կողմից ներգրավված Գործակալների (ենթակոմիսիոներների) և կամ Հաճախորդի միջոցները հաշվառելու համար որպես պահառու ընտրված անձանց, Գործարքների հակառակ կողմի անվճարունակության կամ սնանկության, ինչպես նաև վերջիններիս կողմից գործարքներով, այդ թվում՝ արժեթղթերի փոխանցման հանձնարարականներից բխող, պարտավորությունների չկատարման կամ ոչ պատշաճ կատարման հետևանքով Հաճախորդին պատճառված վնասի համար, եթե չգիտեր և չէր կարող իմանալ նշված հանգամանքների առկայության կամ անխուսափելիության մասին՝ վերջիններիս հետ պայմանագրային հարաբերություններ հաստատելիս:	Брокер не несёт ответственности за убытки, причинённые Клиенту в результате неплатёжеспособности или банкротства третьих лиц, включая привлечённых Брокером в процессе заключения сделок агентов (субброкеров), а также лиц, выбранных в качестве хранителей (кастодианов) для учёта Средств Клиента, равно как и вследствие неисполнения или ненадлежащего исполнения такими лицами обязательств по сделкам, включая обязательства, вытекающие из поручений на перевод ценных бумаг, если Брокер не знал и не мог знать о наличии или неизбежности указанных обстоятельств на момент установления с ними договорных отношений.

11.5	Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում Հաճախորդի կրած այն վնասների համար, որոնք առաջացել են Հաճախորդի կողմից տրված հանձնարարության մեջ պարունակվող ցուցումների, ինչպես նաև Հաճախորդի կողմից ժամանակին չներկայացնելու արդյունքում իր հավաստիությունը կորցրած տեղեկատվության հիման վրա Բրոքերի իրականացրած գործողությունների կամ անգործության արդյունքում:	Брокер не несёт ответственности за убытки, понесённые Клиентом в результате действий или бездействия Брокера, совершённых на основании указаний, содержащихся в Поручении Клиента, а также на основании информации, утратившей свою достоверность вследствие её несвоевременного представления Клиентом.
11.6	Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում Հաճախորդի կողմից ինքնուրույն կայացված ներդրումային որոշումների արդյունքների համար:	Брокер не несёт ответственности за результаты инвестиционных решений, самостоятельно принятых Клиентом.
11.7	Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում Հաճախորդի կողմից Պայմանագիրը միակողմանիորեն լուծելու արդյունքում Հաճախորդի կրած վնասների համար:	Брокер не несёт ответственности за убытки, понесённые Клиентом в результате одностороннего расторжения Договора Клиентом.
11.8	Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում երրորդ անձանց, այդ թվում՝ անվանատիրոջ հաշիվները վարող և սպասարկող, ինչպես նաև իր հաճախորդների և այդ թվում՝ Հաճախորդի միջոցների անվանատեր պահառու ընտրված անձանց անվճարունակության կամ սնանկության, ինչպես նաև նրանց կողմից գործարքներով, այդ թվում՝ արժեթղթերի փոխանցման Հանձնարարականներից բխող պարտավորությունների չկատարման կամ ոչ պատշաճ կատարման հետևանքով Հաճախորդին պատճառված վնասի համար, եթե չգիտեր և չէր կարող իմանալ նշված հանգամանքների առկայության կամ անխուսափելիության մասին: Այդուհանդերձ Բրոքերը պարտավորվում է պատշաճ շրջահայացություն ցուցաբերել իր	Брокер не несёт ответственности за убытки, причинённые Клиенту в результате неплатёжеспособности или банкротства третьих лиц, включая лиц, ведущих и обслуживающих счета номинального держателя, а также лиц, выбранных в качестве номинальных хранителей (кастодианов) средств Клиентов, включая средства Клиента, равно как и вследствие неисполнения или ненадлежащего исполнения такими лицами обязательств по сделкам, в том числе обязательств, вытекающих из Поручений на перевод ценных бумаг, если Брокер не знал и не мог знать о наличии или неизбежности указанных обстоятельств. Вместе с тем Брокер обязуется

	անմիջական գործընկեր հանդիսացող պահառուներ ընտրելիս՝ այնպես, որ հնարավորինս ապահովվի հաճախորդների շահերի պաշտպանությունը, եթե Բրոքերը հնարավորություն ունի ընտրելու այդպիսի գործընկեր պահառուների:	проявлять должную осмотрительность при выборе кастодианов, являющихся его непосредственными контрагентами, с тем чтобы в максимально возможной степени обеспечить защиту интересов Клиентов, при условии, что Брокер имеет возможность выбора таких контрагентов.
11.9	Հաճախորդի Հանձնարարականներով կատարված գործարքների մյուս կողմի կողմից այդ գործարքով իր պարտավորությունները չկատարելու կամ ոչ պատշաճ կատարելու ռիսկը կրում է Հաճախորդը, իսկ Բրոքերը հավաստում է, որ լավագույն ջանք կգործադրի՝ պատշաճ կատարում պահանջելու համար, սակայն նշվածի վերաբերյալ սույնով ոչ մի երաշխիք չի տալիս և պարտավորություն չի ստանձնում: Սույնով կողմերը հավաստում են, որ հաշվի առնելով այն, որ Հանձնարարականների կատարումը Հայաստանի Հանրապետությունից դուրս տեղի է ունենում կարգավորված շուկաներում՝ հիմնականում Գործակալների և հաջորդականորեն նրանց ենթագործակալների շղթայի միջոցով և այդպիսի Գործակալների և ենթագործակալների կողմից, որ Բրոքերը Հաճախորդի Հանձնարարականները միայն փոխանցում/հաղորդում է Գործակալներին ի կատարում, որոնք իրենց հերթին այն կարող են նույնպես ի կատարում փոխանցել իրեն ենթագործակալներին և Բրոքերը նման պայմաններում հնարավորություն չունի շրջահայացություն	Риск неисполнения или ненадлежащего исполнения обязательств по сделкам, совершённым на основании Поручений Клиента, со стороны контрагента по таким сделкам несёт Клиент. При этом Брокер подтверждает, что приложит все разумные усилия для обеспечения надлежащего исполнения, однако не предоставляет каких-либо гарантий и не принимает на себя соответствующих обязательств. Стороны настоящим подтверждают, что с учётом того, что исполнение Поручений осуществляется за пределами Республики Армения на регулируемых рынках, преимущественно через агентов и последующую цепочку их субагентов, при этом Брокер лишь передаёт Поручения Клиента агентам для исполнения, которые, в свою очередь, могут передавать их субагентам, Брокер в таких условиях не имеет возможности проявлять осмотрительность при выборе таких субагентов и, соответственно, освобождается от ответственности за неисполнение или ненадлежащее исполнение обязательств третьими лицами по сделкам, заключённым на основании Поручений.

	ցուցաբերել այդպիսի ենթագործակալ անձանց ընտրության հարցում, Բրոքերը ազատվում է Հանձնարարականի հիման վրա կնքված գործարքներով երրորդ անձանց կողմից իրենց պարտավորությունները չկատարելու համար պատասխանատվությունից: Սույնով Կողմերը համաձայնվում են, որ Բրոքերը համարվում է պատշաճ շրջահայացություն չցուցաբերած միայն այն դեպքում, երբ Հանձնարարականները կատարող կամ հաղորդող Գործակալներին ընտրելու/հնարավորություն ունենալով՝ ընտրել է այնպիսի անձ, որի սնանկության/անվճարունակության կամ դրա անխուսափելիության մասին տեղյակ է եղել ինքը՝ այդպիսի ընտրություն կատարելիս:	Стороны также соглашаются, что Брокер считается не проявившим должной осмотрительности исключительно в случае, если, имея возможность выбора агентов, исполняющих или передающих Поручения, он выбрал лицо, о неплатёжеспособности, банкротстве или неизбежности таковых ему было известно на момент такого выбора.
11.10	Հաճախորդը պարտավորվում է հատուցել Բրոքերի կողմից կրած ցանկացած վնաս, որը արդյունք է հանդիսացել Պայմանագրի համաձայն Բրոքերի կողմից Ծառայությունների մատուցման շրջանակներում երրորդ անձանց կողմից վերջինիս ներկայացված պահանջների բավարարման: Հաճախորդը ազատվում է պատասխանատվությունից միայն այն դեպքում, եթե այդպիսի պահանջների հիմք են հանդիսացել Բրոքերի՝ Հաճախորդի գործողություններով, այդ թվում՝ գործառնություններով և Հանձնարարականներով չպայմանավորված անիրավաչափ գործողությունները:	Клиент обязуется возместить Брокеру любые убытки, понесённые им в связи с удовлетворением требований, предъявленных Брокеру третьими лицами в рамках оказания Услуг в соответствии с Договором. Клиент освобождается от ответственности только в случае, если такие требования обусловлены неправомерными действиями Брокера, не связанными с действиями Клиента, включая его операции и Поручения.

11.11	Հաճախորդը պատասխանատվություն է կրում իր մեղքով, ժամանակին չներկայացված կամ անարժանահավատ տեղեկատվության տրամադրման, ինչպես նաև պահանջվող փաստաթղթերի ոչ ժամանակին կամ թերի ներկայացման արդյունքում Բրոքերին պատճառված վնասների համար:	Клиент несёт ответственность за убытки, причинённые Брокеру вследствие непредставления по его вине информации в установленные сроки, предоставления недостоверной информации, а также несвоевременного или неполного представления требуемых документов
11.12	Պայմանագրի համաձայն կնքված գործարքների հետ կապված հաշվարկների գծով պարտավորությունները ժամանակին չկատարելու դեպքում պարտավորությունը խախտող Կողմը տուժող Կողմի պահանջով վերջինիս յուրաքանչյուր ժամկետանց օրվա համար վճարում է տույժ՝ չվճարված գումարի 0,1 %-ի չափով: Տույժի վճարման պահանջը Կողմերը ներկայացնում են գրավոր:	В случае несвоевременного исполнения обязательств по расчётам, связанным со сделками, заключёнными в соответствии с Договором, нарушившая обязательство Сторона по требованию потерпевшей Стороны уплачивает неустойку в размере 0,1 % от неуплаченной суммы за каждый день просрочки. Требование об уплате неустойки предъявляется Сторонами в письменной форме.
11.13	Յուրաքանչյուր Կողմ պատասխանատվություն է կրում Պայմանագրի կատարման ընթացքում մյուս Կողմին պատճառված իրական վնասների համար: Ցանկացած դեպքում Բրոքերի պատասխանատվությունը Հաճախորդի առջև սահմանափակվում է դիտավորություն կամ ակնհայտ անփութություն ցուցաբերելու արդյունքում՝ Հանձնարարականների խախտմամբ գործարքներ կնքելու և սույն պայմաններով սահմանված համապատասխան իրավական հիմքերի բացակայության դեպքերում Հանձնարարականը չկատարելու դեպքերով և նրան պատճառված իրական վնասի չափով: Բրոքերի	Каждая из Сторон несёт ответственность за реальный ущерб, причинённый другой Стороне в ходе исполнения Договора. В любом случае ответственность Брокера перед Клиентом ограничивается случаями, когда Брокер допустил умысел или грубую неосторожность, выразившиеся в заключении сделок с нарушением Поручений или в неисполнении Поручений при отсутствии предусмотренных настоящими Условиями правовых оснований, и в пределах размера причинённого реального ущерба. Размер ответственности Брокера в любом случае не может превышать сумму сделки, не исполненной или

	պատասխանատվության չափը ցանկացած դեպքում չի կարող գերազանցել նման պատասխանատվության առաջացման համար հիմք ծառայած չկատարված կամ ոչ պատշաճ կատարված գործարքի չափը: Բրոքերը պատասխանատվություն չի կրում ոչ իր մեղքով առաջացած կեղծիքների, չարտոնված գործառնությունների, խափանումների, սխալների և իրավախախտ գործողությունների համար, ինչպես նաև Պայմանագրով նախատեսված հիմքերով (այդ թվում՝ Համակարգի տեխնիկական սպասարկման աշխատանքների կատարման ժամանակ) Ծառայությունները կասեցնելու կամ դադարեցնելու ցանկացած հետևանքների համար:	ненадлежащим образом исполненной, послужившей основанием для возникновения такой ответственности. Брокер не несёт ответственности за последствия мошенничества, несанкционированных операций, сбоев, ошибок и противоправных действий, возникших не по его вине, а также за любые последствия приостановления или прекращения оказания Услуг на основаниях, предусмотренных Договором (в том числе в период проведения технического обслуживания Системы).
12.	ԳԱՂՏՆԻՈՒԹՅՈՒՆ, ՏԵՂԵԿԱՏՎՈՒԹՅԱՆ ՊԱՀՊԱՆՈՒՄ / КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ И ЗАЩИТА ИНФОРМАЦИИ	
12.1	Կողմերն ապահովում են Պայմանագրի շրջանակներում միմյանց միջև փոխանակվող տեղեկատվության պաշտպանվածությունը:	Стороны обеспечивают защиту информации, передаваемой между ними в рамках Договора.
12.2	Բրոքերն ապահովում է Հաճախորդի անձնական տվյալների, Հաշվով կատարված գործարքների, մնացորդի և այլ տեղեկատվության գաղտնիությունը: Տեղեկատվությունը կարող է բացահայտվել Բրոքերի կողմից բացառապես այն դեպքերում և այն ծավալով, որը պահանջվում է օրենքով, անհրաժեշտ է Ծառայությունների մատուցման համար, կամ անհրաժեշտ է Բրոքերի խախտված իրավունքի օրինական, այդ թվում դատական, պաշտպանության համար: Բոլոր այլ դեպքերում	Брокер обеспечивает конфиденциальность персональных данных Клиента, сведений о совершённых по Счёту операциях, остатке, а также иной информации. Такая информация может быть раскрыта Брокером исключительно в случаях и в объёме, предусмотренных законодательством, необходимых для оказания Услуг либо для защиты нарушенных прав Брокера, в том числе в судебном порядке.

	նման տեղեկատվությունը կարող է բացահայտվել միայն Հաճախորդի համաձայնությամբ կամ կարգադրությամբ:	Во всех иных случаях такая информация может быть раскрыта только с согласия или по распоряжению Клиента.
12.3	Պայմանագրի նպատակների համար գաղտնի չի համարվում այն տեղեկատվությունը, որը կարող էր ստացվել այլ եղանակով առանց գաղտնիության պահանջների խախտման:	Для целей настоящего Договора не считается конфиденциальной информация, которая могла быть получена иным способом без нарушения требований конфиденциальности.
12.4	Բջջային հեռախոսահամարի միջոցով Հաշիվը կառավարելու հնարավորությունից օգտվելու դեպքում, նման ցանկությունը հայտնելու փաստով համարվում է, որ Հաճախորդը լիազորել է Բրոքերին դիմել բջջային կապի համապատասխան օպերատորին կամ այլ անձանց և ստանալ հաստատում առ այն, որ համապատասխան բջջային հեռախոսահամարը հատկացված է Հաճախորդին, ինչպես նաև տեղեկացվել հեռախոսահամարի անջատման, փոփոխման, այլ անձի հատկացման կամ դրա սպասարկման պայմանագրի լուծման դեպքերում: Հաճախորդի կողմից բջջային հեռախոսահամարի օգտագործման կասեցման կամ դադարեցման մասին երրորդ անձից ստացված տեղեկատվության հիման վրա Բրոքերը իրավունք ունի, սակայն պարտավոր չէ, արգելել բջջային հեռախոսահամարի օգտագործմամբ Հաշվի կառավարման հնարավորությունը: Բրոքերը իրավունք ունի Հաճախորդից պահանջել գրավոր ապացույց առ այն, որ բջջային հեռախոսահամարը հատկացված է իրեն:	В случае использования возможности управления Счётом посредством номера мобильного телефона факт выражения такого намерения считается предоставлением Клиентом Брокеру полномочия обращаться к соответствующему оператору мобильной связи либо к иным лицам и получать подтверждение того, что указанный номер мобильного телефона закреплён за Клиентом, а также получать информацию о случаях отключения, изменения, передачи номера другому лицу либо прекращения договора обслуживания. На основании информации, полученной от третьих лиц о приостановлении или прекращении использования Клиентом номера мобильного телефона, Брокер вправе, но не обязан, ограничить возможность управления Счётом с использованием такого номера. Брокер вправе требовать от Клиента предоставления письменного подтверждения того, что номер мобильного телефона закреплён за ним.

12.5	Հաճախորդը կրում է իր կողմից Բրոքերի տրամադրված տեղեկատվության ոչ ճշգրիտ լինելու բացասական հետևանքների ռիսկերը:	Клиент несёт риск неблагоприятных последствий, связанных с недостоверностью информации, предоставленной им Брокеру.
13.	ՊԱՅՄԱՆԱԳՐԻ ԺԱՄԿԵՏԸ, ՊԱՅՄԱՆՆԵՐԻ ՓՈՓՈԽՈՒՄԸ ԵՎ ԼՈՒԾՈՒՄԸ/ СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА, ИЗМЕНЕНИЕ И РАСТОРЖЕНИЕ	
13.1	Սույն պայմանները, լինելով Պայմանագրի անբաժանելի մասը, Հաճախորդի համար ուժի մեջ են մտնում Պայմանագիրն (օֆերտան) Պայմանների 2.3 կետի համաձայն Հաճախորդի կողմից ակցեպտավորելու պահից և գործում են մինչև Պայմանագրով և ՀՀ օրենսդրությամբ սահմանված հիմքերով դրա գործողության դադարումը: Բոլոր դեպքերում, սակայն, Պայմանագիրը շարունակում է գործել ընդհուպ մինչև Պայմանագրով Կողմերի ստանձնած պարտավորությունների պատշաճ և ամբողջական կատարումը:	Настоящие Условия, являясь неотъемлемой частью Договора, вступают в силу для Клиента с момента акцепта Договора (оферты) в соответствии с пунктом 2.3 Условий и действуют до прекращения его действия по основаниям, предусмотренным Договором и законодательством Республики Армения. При этом в любом случае Договор сохраняет силу до полного и надлежащего исполнения Сторонами принятых на себя обязательств
13.2	Բրոքերը կարող է միակողմանիորեն փոփոխել Պայմանները՝ այդպիսի փոփոխությունից կամ լրացումից հետո փոփոխության/լրացման մասին Հաճախորդին ծանուցելու պայմանով: Հաճախորդի համար տվյալ փոփոխությունը ուժի մեջ է մտնում փոփոխության մասին ծանուցումը ստանալու և/կամ Բրոքերի պաշտոնական ինտերնետային կայքում Պայմանները հրապարակելու օրվան հաջորդող 21-րդ օրը:	Брокер вправе в одностороннем порядке изменять Условия при условии уведомления Клиента о таких изменениях или дополнениях. Для Клиента соответствующие изменения вступают в силу на 21-й (двадцать первый) день, следующий за днём получения уведомления о таких изменениях и/или опубликования Условий на официальном интернет-сайте Брокера.
13.3	Փոփոխությունների հետ համաձայն չլինելու դեպքում Հաճախորդը իրավունք ունի լուծել Պայմանագիրը այդ մասին ծանուցելով Բրոքերին:	В случае несогласия с изменениями Клиент вправе расторгнуть Договор, уведомив об этом Брокера.

13.4	Փոփոխությունների ուժի մեջ մտնելուց հետո Ընկերության Ծառայություններից օգտվելու և/կամ Հաշվով որևէ գործառնություն կատարելու դեպքում Փոփոխությունները համարվում են Հաճախորդի կողմից անվերապահորեն ընդունված:	В случае пользования Услугами Компании и/или совершения любых операций по Счёту после вступления изменений в силу такие изменения считаются безусловно принятыми Клиентом.
13.5	Յուրաքանչյուր կողմ կարող է միակողմանիորեն լուծել Պայմանագիրը՝ առնվազն 20 (քսան) օր առաջ ծանուցելով այդ մասին:	Каждая из Сторон вправе в одностороннем порядке расторгнуть Договор, уведомив об этом другую Сторону не менее чем за 20 (двадцать) дней.
13.6	Ցանկացած հիմքով Պայմանագրի լուծման դեպքում Բրոքերն ապահովում է Հաճախորդի Բրոքերային հաշվի փակումը և միջոցների վերադարձը վերջինիս՝ այդ միջոցները փոխանցելով Հաճախորդի կողմից նշված համապատասխան հաշիվներին՝ ՀՀ օրենսդրությամբ սահմանված ժամկետում, իսկ արժեթղթերը Հաճախորդի ընտրությամբ՝ կամ շարունակվում են հաշվառվել Բրոքերի մոտ վարվող արժեթղթերի հաշվում՝ կնքելով պահառության ծառայությունների մատուցման նոր պայմանագիր, կամ փոխանցվում են Հաճախորդի նշած արժեթղթերի հաշվին, կամ օրենքով սահմանված կարգով Հանձնարարականի հիման վրա իրացվում են շուկայում և վերաձվում դրամական միջոցների, որոնք վերադարձվում են Հաճախորդին համաձայն սույն կետին: Սույն կետում նշված Հանձնարարականը Հաճախորդը պարտավոր է տալ սույն պայմանագրի լուծումից կամ այլ հիմքով դադարումից առնվազն 2 օր առաջ և վճարել այդ Հանձնարարականի կատարման համար: Հանձնարարականը չներկայացնելու դեպքում արժեթղթերը իրացվում են դրանց շուկայական իրացվելի գնով:	В случае расторжения Договора по любому основанию Брокер обеспечивает закрытие Брокерского счёта Клиента и возврат ему денежных средств путём их перечисления на указанные Клиентом счета - в сроки, предусмотренные законодательством Республики Армения. Ценные бумаги по выбору Клиента: продолжают учитываться на Счёте ценных бумаг, ведёмом Брокером, при условии заключения нового договора на оказание кастодиальных услуг, либо переводятся на указанный Клиентом Счёт ценных бумаг, либо в порядке, установленном законодательством, реализуются на рынке на основании Поручения и конвертируются в денежные средства, подлежащие возврату Клиенту в соответствии с настоящим пунктом. Указанное Поручение Клиент обязан представить не позднее чем за 2 (два) дня до расторжения или иного прекращения Договора и оплатить его исполнение. В случае непредставления Поручения ценные бумаги реализуются по их рыночной цене,

	և ստացված գումարները փոխանցվում են Հաճախորդի կողմից տրամադրված բանկային հաշվներից մեկին: Սույն կետում նշված փոխանցումը կատարելու համար Հաճախորդը պարտավոր է նախապես վճարել համապատասխան ֆինանսական գործիքի և/կամ դրամական միջոցների փոխանցման համար Սակագներով սահմանված վճարները:	после чего полученные денежные средства перечисляются на один из банковских счетов, указанных Клиентом. Для осуществления указанных переводов Клиент обязан предварительно уплатить сборы, предусмотренные Тарифами, за перевод соответствующих финансовых инструментов и/или денежных средств
13.7	Եթե Պայմանագիրը լուծվել է Հաճախորդի նախաձեռնությամբ, վերջինս պարտավոր է հատուցել Բրոքերին դրա լուծման հետևանքով Պայմանագրի 13.6 կետի համաձայն անհրաժեշտ դարձած գործողությունների հետ կապված լրացուցիչ ծախսերը:	В случае расторжения Договора по инициативе Клиента последний обязан возместить Брокеру дополнительные расходы, связанные с действиями, ставшими необходимыми в связи с таким расторжением, в соответствии с пунктом 13.6 Договора.
13.8	Պայմանագիրը կարող է լուծվել Պայմանագրով և ՀՀ օրենսդրությամբ նախատեսված այլ դեպքերում:	Договор может быть расторгнут в иных случаях, предусмотренных Договором и законодательством РА.
14.	ՏԵՂԵԿԱՏՎՈՒԹՅԱՆ ՓՈԽԱՆԱԿՈՒՄ ԵՎ ՀԱՂՈՐԴԱԿՑՈՒՄ / ОБМЕН ИНФОРМАЦИЕЙ И КОММУНИКАЦИЯ	
14.1	Պայմանագրի, Պայմանների և Ծառայությունների մատուցման շրջանակներում Կողմերի միջև ցանկացած գործառնությունների և Հանձնարարականների, ինչպես նաև ցանկացած տեղեկատվության /ներառյալ՝ հաղորդագրության, փաստաթղթերի, ծանուցումների, քաղվածքների, հաշվետվությունների/ ներկայացում, փոխանցում, փոխանակում, այդ թվում ցանկացած հաղորդակցում կապված Պայմանագրից/ Պայմաններից բխող ցանկացած պահանջի կամ այլ հարցերի հետ (բոլորը միասին այսուհետ նաև	Любые операции и Поручения, а также представление, передача и обмен любой информацией (включая сообщения, документы, уведомления, выписки, отчёты), равно как и любое иное взаимодействие между Сторонами в рамках Договора, Условий и оказания Услуг (в совокупности далее - «Уведомление»), осуществляются по выбору Компании одним или несколькими из следующих способов одновременно:

	ծանուցում), իրականացվում է Ընկերության ընտրությամբ հետևյալ եղանակներից մեկով կամ մի քանիսով միաժամանակ.	
• Պայմանագրում նշված (Հաշվի բացման և կառավարման համար օգտագործված) էլեկտրոնային փոստի հասցեին ծանուցումն ուղարկելու միջոցով, որի դեպքում Հաճախորդը համարվում է ծանուցված ծանուցումն էլեկտրոնային փոստին ուղարկելու պահից, եթե առկա է այն ուղարկելու մասին էլեկտրոնային հավաստում, եթե նույնիսկ բացակայում է այն կարգալու մասին հավաստումը և/կամ,	путём направления Уведомления на адрес электронной почты, указанный в Договоре (использованный для открытия и управления Счётом), при этом Клиент считается надлежащим образом уведомлённым с момента направления такого Уведомления, при наличии электронного подтверждения его отправки, даже при отсутствии подтверждения его прочтения; и/или	
• Կայքում, Վեբ հավելվածում, Բջջային հավելվածում Օգտատիրոջ էջի ծանուցումներ բաժնում տեղադրելու միջոցով, որի դեպքում Հաճախորդը համարվում է ծանուցված ծանուցումը տեղադրելուց 1 (մեկ) օր անց, և/կամ	путём размещения Уведомления на Сайте, в Веб-приложении или Мобильном приложении в разделе уведомлений личного кабинета Пользователя, при этом Клиент считается надлежащим образом уведомлённым по истечении 1 (одного) дня с момента размещения такого Уведомления; и/или	
• Պայմանագրում նշված (Հաշիվը ստեղծելիս Հաճախորդի կողմից ներկայացրած) բջջային հեռախոսահամարին ծանուցման տեքստը SMS հաղորդագրություն ուղարկելու միջոցով, որի դեպքում Հաճախորդը համարվում է ծանուցված հաղորդագրությունն ուղարկելու պահից, և/կամ	путём направления текста Уведомления посредством SMS-сообщения на номер мобильного телефона, указанный в Договоре (предоставленный Клиентом при создании Счёта), при этом Клиент считается надлежащим образом уведомлённым с момента отправки такого сообщения; и/или	
• Գրավոր ծանուցումը փոստային եղանակով Հաճախորդի՝ Պայմանագրի շրջանակում տրամադրած բնակության և/կամ հաշվառման հասցեով ուղարկելու միջոցով, որի դեպքում	путём направления письменного Уведомления почтовой связью по адресу проживания и/или регистрации Клиента, указанному им в рамках Договора, при этом Клиент считается	

	Հաճախորդը համարվում է ծանուցված ծանուցումը ստանալու պահից:	надлежащим образом уведомлённым с момента получения такого Уведомления.
14.2	Պայմանագրի շրջանակներում առաջացած ցանկացած հարցի վերաբերյալ, բացառությամբ ՀՀ օրենսդրությամբ և/կամ Պայմանագրով հատուկ դեպքերի համար սահմանված ծանուցման եղանակների, Հաճախորդը Ընկերությանը ծանուցում է հետևյալ եղանակներից մեկով կամ մի քանիսով միաժամանակ.	По любым вопросам, возникающим в рамках Договора, за исключением случаев, для которых законодательством Республики Армения и/или Договором предусмотрены специальные способы уведомления, Клиент уведомляет Компанию одним или несколькими из следующих способов одновременно:
•	Ընկերության՝ Պայմանագրում և/կամ Կայքում հրապարակված էլեկտրոնային փոստին ծանուցումն ուղարկելու միջոցով, որի դեպքում Ընկերությունը համարվում է ծանուցված ծանուցումն էլեկտրոնային փոստին ստանալու պահից, եթե առկա է այն ուղարկելու մասին էլեկտրոնային հավաստում, և/կամ	путём направления Уведомления на адрес электронной почты Компании, указанный в Договоре и/или опубликованный на Сайте, при этом Компания считается надлежащим образом уведомлённой с момента получения такого Уведомления по электронной почте; и/или
•	Ընկերության՝ Պայմանագրում և/կամ Կայքում հրապարակված հեռախոսահամարին զանգահարելով, որի դեպքում Ընկերությունը համարվում է ծանուցված զանգերի կենտրոնի աշխատակցի կողմից ծանուցումը գրանցելու պահից, և/կամ	путём обращения по телефону на номер Компании, указанный в Договоре и/или опубликованный на Сайте, при этом Компания считается надлежащим образом уведомлённой с момента регистрации такого Уведомления сотрудником колл-центра; и/или
•	Կայքում, Վեբ հավելվածում, Բջջային հավելվածում Օգտատիրոջ էջի կառավարման գործիքների միջոցով համապատասխան ծանուցումը ուղարկելու Հանձնարարականը հաստատելու միջոցով, որի դեպքում Բրոքերը համարվում է	путём подтверждения Поручения на направление соответствующего Уведомления с использованием инструментов управления в личном кабинете Пользователя на Сайте, в Веб-приложении или Мобильном приложении, при этом Брокер считается надлежащим образом уведомлённым по

	ծանուցված Հանձնարարականը հաստատելուց 1 (մեկ) օր անց, և/կամ	истечении 1 (одного) дня с момента подтверждения такого Поручения; и/или
•	Գրավոր ծանուցումը փոստային եղանակով Ընկերության Պայմանագրում և/կամ Կայքում հրապարակված հասցեով ուղարկելու միջոցով, որի դեպքում Ընկերությունը համարվում է ծանուցված ծանուցումը ստանալու պահից:	путём направления письменного Уведомления почтовой связью по адресу Компании, указанному в Договоре и/или опубликованному на Сайте, при этом Компания считается надлежащим образом уведомлённой с момента получения такого Уведомления.
14.3	Հաճախորդը սույնով տեղեկացված է, ընդունում և համաձայնում է, որ Պայմանների սույն գլխում նշված և/կամ սույն գլխին համապատասխան սահմանված հաղորդակցման եղանակներից ցանկացածով տեղեկատվության և/կամ հաղորդագրության և/կամ փաստաթղթերի և/կամ հաշվետվությունների և/կամ Հանձնարարականների ուղարկումը/ներկայացումը և/կամ ստացումը/ առաքումը համարվում են կապի հուսալի միջոցներով պատշաճ կատարված:	Клиент настоящим уведомлён, принимает и соглашается с тем, что направление/представление и/или получение/доставка любой информации и/или сообщений и/или документов и/или отчётов и/или Поручений посредством любого из способов коммуникации, указанных в настоящем разделе и/или установленных в соответствии с ним, считается надлежащим образом осуществлённым с использованием надёжных средств связи.
14.4	Հաճախորդը գիտակցում է, որ Պայմանագրի շրջանակներում ներկայացված ցանկացած ծանուցում համարվելու է Հաճախորդի կողմից պատշաճ ստացված, անգամ եթե Հաճախորդը փաստացի չի ստացել այդ ծանուցումը հեռախոսային կամ ինտերնետ կապի խափանման, Բրոքերին տրամադրված հեռախոսահամարի թերի կամ անջատված կամ կամ որևէ այլ պատճառով անհասանելի լինելու կամ Պայմանագրով սահմանված կարգով տվյալների թարմացման	Клиент осознаёт, что любое Уведомление, направленное в рамках Договора, считается надлежащим образом полученным Клиентом, даже если фактически оно не было им получено вследствие сбоев телефонной или интернет-связи, предоставления Клиентом некорректного, отключённого либо по иным причинам недоступного номера телефона, либо направления Уведомления на неверный номер в связи с

70

	Հաճախորդին նախաձեռնել, իսկ Ընկերությանը՝ ընտրողաբար ընդունել Հաճախորդի և Ընկերության միջև կնքվող երկկողմ փոխառության գործարքները:	Клиенту инициировать, а Компании - по своему выбору принимать двусторонние сделки займа, заключаемые между Клиентом и Компанией.
15.2	Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալությունը հանդիսանում է տեխնիկական և գործառնական բնույթի լրացուցիչ ծառայություն և չի կարող դիտվել որպես՝	Функционал предоставления займов Клиентом является дополнительной услугой технического и операционного характера и не может рассматриваться как:
	• ավանդների ներգրավման գործունեություն,	деятельность по привлечению вкладов,
	• ներդրումային ծառայություն, որը ենթադրում է միջոցների տեղաբաշխում երաշխավորված եկամտաբերությամբ,	инвестиционная услуга, предполагающая размещение средств с гарантированной доходностью,
	• բանկային ծառայություն, կամ	банковская услуга; или
	• հավաքական կամ համախմբված ներդրումային որևէ կառուցակարգ:	любая форма коллективного или объединённого инвестиционного механизма.
15.3	Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալության շրջանակում իրականացվող բոլոր գործարքները հանդիսանում են առանձին, ինքնուրույն փոխառության գործարքներ և կնքվում են միայն Կողմերի կողմից Փոխառության պայմանների հստակ ընդունման դեպքում:	Все сделки, осуществляемые в рамках функционала предоставления займов Клиентом, являются отдельными, самостоятельными сделками займа и заключаются исключительно при условии чёткого принятия Сторонами Условий займа.

15.4	Հաճախորդը կարող է իր հայեցողությամբ ներկայացնել Փոխառության հայտ՝ հանձնարարելով Ընկերությանը Հաճախորդի հիմնական հաշվից «L հաշիվ» փոխանցել սահմանված գումարը:	Клиент вправе по своему усмотрению подать Заявку на предоставление займа, поручая Компании перевести установленную сумму с основного счёта Клиента на «L-счёт»;
15.5	Տարակարծություններից խուսափելու համար՝	Во избежание разночтений:
	• Փոխառության հայտը հանդիսանում է առաջարկ՝ դիտարկման համար և չի համարվում պարտադիր առաջարկ,	Заявка на предоставление займа является предложением для рассмотрения и не является обязательной офертой,
	• «L հաշվի» նկատմամբ կամ դրա շրջանակում դրամական միջոցների փոխանցումը, նախատեսվող փոխանցումը, սառեցումը, առանձնացումը կամ ներքին հաշվառումը ինքնին չի առաջացնում Հաճախորդի և Ընկերության միջև փոխառության պայմանագրային հարաբերություն, և	перевод, предполагаемый перевод, блокирование, резервирование либо внутренний учёт денежных средств на «L-счёте» или в его рамках сами по себе не являются основанием для возникновения договорных отношений займа между Клиентом и Компанией; и
	• տոկոսներ չեն հաշվարկվում, քանի դեռ Ընկերության կողմից համապատասխան Փոխառության պայմանները պատշաճ կերպով չեն հաղորդվել և Հաճախորդի կողմից չեն ընդունվել՝ սույն Պայմաններին համապատասխան:	проценты не начисляются до тех пор, пока соответствующие Условия займа не будут надлежащим образом доведены до сведения Клиента Компанией и не будут приняты Клиентом в соответствии с настоящими Условиями.
15.6	Ընկերությունը պահպանում է լիարժեք, անսահմանափակ և բացառիկ հայեցողություն՝ ընդունելու, մերժելու, մասնակիորեն ընդունելու, հետաձգելու կամ այլ կերպ չչարունակելու որևէ Փոխառության հայտի ընթացքը՝ առանց այդ մասին պատճառաբանություն ներկայացնելու պարտավորության:	Компания сохраняет за собой полное, неограниченное и исключительное право по своему усмотрению принимать, отклонять, частично принимать, откладывать либо иным образом не продолжать рассмотрение любой Заявки на предоставление займа без обязанности указывать причины.

15.7	Մինչև սույն Պայմաններին համապատասխան պարտադիր փոխառության պայմանագրի կնքման պահից համապատասխան դրամական միջոցները մնում են Ընկերությունում պահվող Հաճախորդի միջոցների նկատմամբ կիրառվող ընդհանուր իրավական ռեժիմի ներքո՝ բացառությամբ այն չափով, որով դրանք տեխնիկապես առանձնացված, սառեցված կամ հատկացված են գործառնական մշակման նպատակով:	До момента заключения обязательного договора займа в соответствии с настоящими Условиями соответствующие денежные средства остаются под общим правовым режимом, применимым к средствам Клиента, находящимся у Компании, за исключением той части, в которой они технически обособлены, заблокированы или зарезервированы в целях операционной обработки.
15.8	Փոխառության հայտը ստանալուց հետո Ընկերությունը կարող է իր հայեցողությամբ Հաճախորդին հաղորդել Փոխառության պայմանները:	После получения Заявки на предоставление займа Компания вправе по своему усмотрению довести до сведения Клиента Условия займа.
15.9	Նման հաղորդումը հանդիսանում է Ընկերության կողմից դրամական միջոցներ փոխառությամբ ներգրավելու վերաբերյալ առաջարկ՝ դրանում նշված պայմաններով:	Такое сообщение является предложением Компании о привлечении денежных средств в виде займа на указанных в нём условиях.
15.10	Հաճախորդի կողմից Փոխառության պայմանների ընդունումը, որը կարող է արտահայտվել սույն Պայմաններով նախատեսված հաղորդակցության ցանկացած միջոցով, ներառյալ՝ համակարգի միջոցով հաստատումը, էլեկտրոնային ընդունումը, «click-through» հաստատումը, գրավոր հաղորդագրությունը կամ Ընկերության կողմից ընդունելի այլ եղանակը, հանգեցնում է պարտադիր փոխառության պայմանագրի կնքմանը, որը կարգավորվում է՝	Принятие Клиентом Условий займа, которое может быть выражено любым из способов коммуникации, предусмотренных настоящими Условиями, включая подтверждение через Систему, электронное акцептование, «click-through» подтверждение, письменное сообщение либо иным способом, приемлемым для Компании, влечёт заключение обязательного договора займа, регулируемого:
•	սույն Պայմաններով,	настоящими Условиями,

	Ընկերության կողմից հաղորդված համապատասխան Փոխառության պայմաններով, և	соответствующими Условиями займа, доведёнными до сведения Клиента Компанией; и
	համապատասխան գործարքի շրջանակում ձևավորված Փոխառության հաստատմամբ:	Подтверждением займа, сформированным в рамках соответствующей сделки.
15.11	Միայն նման ընդունումից հետո համապատասխան դրամական միջոցները անշրջելի կերպով հատկացվում են փոխառության նպատակներով և համարվում են Ընկերությանը փոխանցված՝ համաձայն համաձայնեցված Փոխառության պայմանների:	Только после такого принятия соответствующие денежные средства безотзывно выделяются для целей займа и считаются переданными Компании в соответствии с согласованными Условиями займа.
15.12	Ընկերությունը կարող է իր հայեցողությամբ սահմանել փոխառության նվազագույն և առավելագույն գումարները, հասանելի ժամկետները, կիրառվող տոկոսադրույքները, կիրառելիության պայմանները, տեխնիկական վերջնաժամկետները, գործառնական ժամանակահատվածները, ինչպես նաև Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալության հասանելիության կամ կիրառման համար էական այլ պարամետրեր:	Компания вправе по своему усмотрению устанавливать минимальные и максимальные суммы займа, доступные сроки, применяемые процентные ставки, условия применимости, технические сроки, операционные периоды, а также иные существенные параметры, связанные с доступностью или использованием Функционала предоставления займов Клиентом.
15.13	Փոխառության պայմանագրի կնքման պահից՝	С момента заключения договора займа:
	համապատասխան դրամական միջոցների նկատմամբ սեփականության իրավունքները և տիտղոսը ամբողջությամբ փոխանցվում են Ընկերությանը,	право собственности на соответствующие денежные средства, включая все правомочия собственника, переходит к Компании,

	այդ միջոցները դադարում են համարվել Հաճախորդի ակտիվներ, պահպանվող ակտիվներ կամ Ընկերության կողմից Հաճախորդի անունից պահվող առանձնացված միջոցներ, և	такие денежные средства перестают считаться активами Клиента, хранимыми активами или обособленными средствами, удерживаемыми Компанией от имени Клиента; и
	Ընկերության ստանձնում է բացառապես պայմանագրային պարտավորություն՝ այդ միջոցների վերադարձի վերաբերյալ՝ համաձայն համաձայնեցված Փոխառության պայմանների:	Компания принимает на себя исключительно договорное обязательство по возврату таких денежных средств в соответствии с согласованными Условиями займа.
15.14	Հաճախորդը սույնով հստակ ընդունում և համաձայնվում է, որ՝	Клиент настоящим прямо принимает и соглашается с тем, что:
	Ընկերությունն իրավունք ունի այդպիսի դրամական միջոցները միավորել իր սեփական միջոցների հետ և օգտագործել դրանք իր նպատակներով, ներառյալ՝ իր գործունեության, գործարքների, պարտավորությունների կամ իրացվելիության ապահովման համար,	Компания вправе объединять такие денежные средства со своими собственными средствами и использовать их по своему усмотрению, в том числе для своей деятельности, сделок, исполнения обязательств или управления ликвидностью,
	համապատասխան փոխառության շրջանակում տրամադրված միջոցների նկատմամբ չի կիրառվում առանձնացման, պահպանման, պահառության, անվանական տիրապետման կամ ակտիվների պաշտպանության համարժեք որևէ այլ ռեժիմ, և	к денежным средствам, предоставленным в рамках соответствующего займа, не применяется режим обособления, хранения, кастодияльного обслуживания, номинального владения либо какой-либо иной аналогичный режим защиты активов; и
	համապատասխան փոխառության մասով Հաճախորդը համարվում է բացառապես Ընկերության չապահովված պարտապան, եթե այլ բան հստակ գրավոր համաձայնեցված չէ:	в рамках соответствующего займа Клиент считается исключительно необеспеченным кредитором Компании, если иное прямо не согласовано в письменной форме.

15.15	Փոխառության պայմանագրի կնքումից հետո համապատասխան դրամական միջոցների նկատմամբ Հաճախորդը չի պահպանում սեփականության, հավատարմագրային, պահառության, թրաքային, ապահովման կամ համարժեք որևէ այլ իրավունք՝ բացառությամբ համապատասխան Փոխառության պայմաններին համապատասխան վերադարձ պահանջելու պայմանագրային պահանջի:	После заключения договора займа Клиент не сохраняет в отношении соответствующих денежных средств права собственности, доверительного, кастодиального, трастового, обеспечительного либо какого-либо иного аналогичного права, за исключением договорного требования о возврате в соответствии с Условиями займа.
15.16	Տոկոսները հաշվարկվում են միայն համապատասխան գործարքի համար կիրառելի Փոխառության պայմանների համաձայն:	Проценты начисляются исключительно в соответствии с Условиями займа, применимыми к соответствующей сделке.
15.17	Եթե Փոխառության պայմաններով կամ Փոխառության հաստատմամբ այլ բան հստակ նախատեսված չէ, տոկոսները հաշվարկվում են actual/365 հիմքով և օրական հաշվեգրվում են չմարված հիմնական գումարի նկատմամբ:	Если иное прямо не предусмотрено Условиями займа или Подтверждением займа, проценты начисляются на базе actual/365 и ежедневно начисляются на непогашенную сумму основного долга.
15.18	Ընկերությունը յուրաքանչյուր գործարքի կամ գործարքների կատեգորիայի համար իր հայեցողությամբ սահմանում է՝	Компания вправе по своему усмотрению устанавливать для каждой сделки или категории сделок:
•	կիրառելի տոկոսադրույքը կամ դրա հաշվարկման մեթոդաբանությունը,	применимую процентную ставку или порядок её определения,
•	տոկոսադրույքի ֆիքսված կամ փոփոխական լինելու հանգամանքը,	является ли процентная ставка фиксированной или плавающей,

	• տոկոսների վճարման պարբերականությունը և վճարման ժամկետները,	периодичность и даты уплаты процентов,
	• նվազագույն պահման ժամկետի կիրառելիությունը,	применимость минимального срока удержания,
	• վաղաժամկետ մարման կամ այլ հանգամանքների դեպքում տոկոսների նվազեցման, ճշգրտման, կասեցման կամ չվճարման հնարավորությունը, և	возможность уменьшения, корректировки, приостановления или невыплаты процентов в случае досрочного погашения или при наступлении иных обстоятельств; и
	• գործարքին առնչվող այլ տնտեսական կամ գործառնական պայմաններ:	иные экономические или операционные условия, относящиеся к сделке.
15.19	Եթե այլ բան հստակ համաձայնեցված չէ, հաշվեգրված տոկոսները ենթակա են վճարման համապատասխան փոխառության մարման պահին կամ այն ավելի վաղ մարման ամսաթվին, որը կարող է կիրառվել համապատասխան Փոխառության պայմաններով:	Если иное прямо не согласовано, начисленные проценты подлежат уплате в дату погашения соответствующего займа либо в более раннюю дату погашения, предусмотренную Условиями займа.
15.20	Համապատասխան Փոխառության պայմաններով սահմանված պայմաններին համապատասխան՝ Հաճախորդը կարող է պահանջել համապատասխան փոխառության վաղաժամկետ մարում՝ մինչև դրա սահմանված մարման ժամկետը:	При соблюдении условий, предусмотренных Условиями займа, Клиент вправе требовать досрочного погашения соответствующего займа до установленного срока его погашения.
15.21	Ընկերությունը իրավունք ունի իր հայեցողությամբ՝	Компания вправе по своему усмотрению:
	• ընդունել, մերժել, մասնակիորեն ընդունել կամ հետաձգել վաղաժամկետ մարում պահանջող ցանկացած հայտ,	принимать, отклонять, частично принимать или откладывать любые заявки на досрочное погашение;

	սահմանել ծանուցման ժամկետներ, գործառնական վերջնաժամկետներ, նվազագույն ծանուցման պահանջներ կամ այլ ընթացակարգային պայմաններ,	устанавливать сроки уведомления, операционные дедлайны, требования к уведомлению или иные процедурные условия;
	վաղաժամկետ մարում պահանջող հայտի ընդունումը պայմանավորել իրացվելիության առկայությամբ կամ այլ ներքին նկատառումներով,	обуславливать принятие заявки на досрочное погашение наличием ликвидности или иными внутренними соображениями; и
	կիրառել փոփոխված տնտեսական պայմաններ, ներառյալ՝ նվազեցված տոկոսադրույքներ, տոկոսների հաշվարկման այլ մեթոդաբանություն, արտոնյալ տոկոսադրույքների չեղարկում կամ այլ ճշգրտումներ՝ մինչև վաղաժամկետ մարման ուժի մեջ մտնելու պահը:	применять изменённые экономические условия, включая сниженные процентные ставки, иную методику начисления процентов, отмену льготных процентных ставок или иные корректировки — до момента вступления в силу досрочного погашения.
15.22	Եթե Ընկերությունը ընդունում է վաղաժամկետ մարում պահանջող հայտը՝	В случае принятия Компанией заявки на досрочное погашение:
	համապատասխան փոխառությունը դադարում է Ընկերության կողմից վաղաժամկետ մարման համար սահմանված ամսաթվին,	соответствующий заём прекращается в дату досрочного погашения, установленную Компанией;
	տոկոսները հաշվեգրվում են միայն մինչև համապատասխան մարման ուժի մեջ մտնելու ամսաթիվը, և	проценты начисляются только до даты вступления в силу такого погашения; и
	մարմանը նախորդող ժամանակահատվածի համար կիրառելի տոկոսադրույքը կարող է ճշգրտվել, ներառյալ՝ նվազեցվել, մինչև համապատասխան Փոխառության պայմաններով, Փոխառության հաստատմամբ կամ Ընկերության այլ	процентная ставка, применимая к периоду, предшествующему погашению, может быть скорректирована, в том числе снижена, до уровня, установленного Условиями займа,

	հաղորդագրությամբ սահմանված մակարդակը, որը կարգավորում է վաղաժամկետ մարումը:	Подтверждением займа или иным уведомлением Компании, регулирующим досрочное погашение.
15.23	Հաճախորդը ընդունում և համաձայնվում է, որ վաղաժամկետ մարումը երաշխավորված իրավունք չէ, կարող է ամբողջությամբ կամ մասամբ սահմանափակվել կամ անհասանելի լինել, և կարող է պայմանավորված լինել Ընկերության իրացվելիության, գործառնական, հաշվապահական, ռիսկերի կառավարման, համապատասխանության կամ այլ նկատառումներով:	Клиент принимает и соглашается с тем, что досрочное погашение не является гарантированным правом, может быть полностью или частично ограничено либо недоступно и может зависеть от ликвидности Компании, а также от операционных, бухгалтерских, риск-менеджмент, комплаенс или иных соображений.
15.24	Ընկերությունը պարտավոր է մարել համապատասխան փոխառությունը՝	Компания обязана погасить соответствующий займ:
	• համաձայնեցված մարման ամսաթվին, կամ	в согласованную дату погашения; или
	• այն այլ ամսաթվին, որը կիրառվում է Ընկերության կողմից ընդունված վաղաժամկետ մարում պահանջող հայտի դեպքում:	в иную дату, применимую в случае принятия Компанией заявки на досрочное погашение.
15.25	Եթե Կողմերի միջև այլ բան համաձայնեցված չէ, հիմնական գումարի և հաշվեգրված տոկոսների մարումն իրականացվում է համապատասխան գումարը Հաճախորդի՝ Ընկերությունում վարվող հիմնական հաշվին մուտքագրելու միջոցով:	Если иное не согласовано между Сторонами, погашение основного долга и начисленных процентов осуществляется путём зачисления соответствующей суммы на основной счёт Клиента, ведёмый в Компании.
15.26	Ընկերությունն իրավունք ունի, կիրառելի օրենսդրությամբ թույլատրելի առավելագույն չափով, ցանկացած մարման գումարից կատարել հաշվանցում, նվազեցում, պահում կամ փոխհաշվարկ՝ Հաճախորդի կողմից Ընկերությանը սույն Պայմանների կամ Հաճախորդի և Ընկերության միջև կնքված	Компания вправе, в максимально допустимой применимым законодательством степени, производить зачёт, уменьшение, удержание или взаимозачёт из любой суммы погашения в счёт сумм, причитающихся Компании от Клиента на основании

	այլ պայմանագրերի կամ գործարքների հիման վրա պարտք հանդիսացող գումարների նկատմամբ:	настоящих Условий либо иных договоров или сделок, заключённых между Клиентом и Компанией.
15.27	Սույն բաժնի շրջանակում Ընկերության մարման պարտավորությունները կրում են բացառապես պայմանագրային բնույթ և չեն առաջացնում Հաճախորդի համար Ընկերության որևէ ակտիվի նկատմամբ առանձնացման, թրասթային, առաջնահերթության կամ համարժեք որևէ այլ գույքային պահանջ:	В рамках настоящего раздела обязательства Компании по погашению носят исключительно договорный характер и не предоставляют Клиенту каких-либо прав на обособление, траст, приоритет или иное аналогичное имущественное требование в отношении каких-либо активов Компании.
15.28	Հաճախորդը սույնով անհետկանչելիորեն հայտարարում և ընդունում է, որ, շարունակական հիմունքներով՝	Клиент настоящим безотзывно заявляет и соглашается с тем, что на постоянной основе:
	գործում է իր նախաձեռնությամբ և իր ռիսկով և ինքնուրույն է որոշում ներկայացնել Փոխառության հայտ և, կիրառելի լինելու դեպքում, ընդունել Փոխառության պայմանները,	действует по собственной инициативе и на свой риск и самостоятельно принимает решение о подаче Заявки на предоставление займа и, при применимости, о принятии Условий займа,
	չի հիմնվում և չի հիմնվել Ընկերության կողմից տրամադրված որևէ ներդրումային խորհրդատվության, առաջարկության, կարծիքի, հավաստիացման, խթանման կամ հավատարմագրային վարքագծի վրա՝ Ընկերությանը դրամական միջոցներ տրամադրելու վերաբերյալ իր որոշում կայացնելիս:	Клиент не полагается и не полагался на какую-либо инвестиционную консультацию, рекомендацию, мнение, заверение, побуждение или исполнение Компанией фидуциарных обязанностей при принятии решения о предоставлении Компании денежных средств:
15.29	Հաճախորդը լիովին հասկանում և ընդունում է, որ՝	Клиент полностью понимает и соглашается с тем, что:

	• համապատասխան փոխառության մասով չի նախատեսվում որևէ ապահովում, գրավ, երաշխիք կամ ակտիվների առանձնացում, եթե այլ բան հստակ գրավոր համաձայնեցված չէ,	в рамках соответствующего займа не предусматривается какое-либо обеспечение, залог, гарантия или обособление активов, если иное прямо не согласовано в письменной форме,
	• Ընկերության կողմից իր մարման պարտավորությունները չկատարելու դեպքում հնարավոր է մասնակի կամ ամբողջական կորուստ, և	в случае неисполнения Компанией своих обязательств по погашению возможны частичная или полная потеря средств; и
	• վաղաժամկետ մարումը կարող է սահմանափակվել, հետաձգվել, վերագնահատվել կամ մերժվել:	досрочное погашение может быть ограничено, отложено, пересмотрено или отклонено.
15.30	Հաճախորդը, իր գնահատմամբ անհրաժեշտ չափով, իրականացրել է Ընկերության ֆինանսական վիճակի, գործունեության, վարկունակության, իրացվելիության և դրանց հետ կապված ռիսկերի անկախ ուսումնասիրություն և գնահատում:	Клиент в объёме, который он считает необходимым, самостоятельно провёл анализ и оценку финансового положения, деятельности, кредитоспособности, ликвидности Компании, а также связанных с этим рисков.
15.31	Հաճախորդը հասկանում է, որ փոխառությունը չի հանդիսանում և չի դիտվում որպես բանկային ավանդ կամ դրան համարժեք պաշտպանված պրոդուկտ:	Клиент понимает, что займ не является и не рассматривается как банковский вклад или иной сопоставимый защищённый продукт.
15.32	Հաճախորդը Ընկերության՝ որպես ներդրումային ծառայությունների մատուցողի, պահառուի, բրոքերի կամ հաշվի օպերատորի նկատմամբ, չի ունենա որևէ պահանջ՝ փոխառության գործարքից բխող կորուստների մասով, բացառությամբ Ընկերության խարդախության կամ դիտավորյալ ոչ պատշաճ վարքագծի դեպքերի:	Клиент не будет иметь каких-либо требований к Компании, действующей в качестве поставщика инвестиционных услуг, кастодиана, брокера или оператора счёта, в отношении убытков, вытекающих из сделки займа, за исключением случаев мошенничества или умышленного неправомерного поведения Компании.

15.33	Կողմերը հստակ համաձայնվում և ընդունում են, որ՝	Стороны прямо соглашаются и принимают, что:
	Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալության շրջանակում փոխանցված կամ այլ կերպ հասանելի դարձված դրամական միջոցները չեն հանդիսանում ավանդ, բանկային ավանդ, ավանդների ներգրավման գործարք կամ դրան համարժեք բանկային պրոդուկտ,	денежные средства, переданные или иным образом предоставленные в рамках Функционала предоставления займов Клиентом, не являются вкладом, банковским вкладом, операцией по привлечению вкладов или иным сопоставимым банковским продуктом,
	Ընկերությունը չի ընդունում ավանդներ և չի իրականացնում բանկային գործունեություն Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալության շրջանակում, և	Компания не принимает вклады и не осуществляет банковскую деятельность в рамках Функционала предоставления займов Клиентом; и
	համապատասխան գործարքները հանդիսանում են Հաճախորդի և Ընկերության միջև կնքվող երկկողմ քաղաքացիաիրավական փոխառության պայմանագրեր:	соответствующие сделки являются двусторонними гражданско-правовыми договорами займа, заключаемыми между Клиентом и Компанией.
15.34	Հաճախորդը նաև ընդունում է, որ՝	Клиент также принимает, что:
	համապատասխան գործարքի նկատմամբ չի կիրառվում ավանդների երաշխավորման որևէ սխեմա, ավանդների ապահովագրության ռեժիմ կամ համարժեք որևէ օրենքով նախատեսված պաշտպանություն,	на соответствующую сделку не распространяется какая-либо схема гарантирования вкладов, режим страхования вкладов или иная предусмотренная законом сопоставимая защита,
	փոխառության պայմանագրի կնքումից հետո փոխառությամբ տրամադրված միջոցների նկատմամբ չի կիրառվում Հաճախորդի ակտիվների համար կիրառելի որևէ պահպանման, պահառության կամ առանձնացման ռեժիմ, և	после заключения договора займа к денежным средствам, предоставленным в рамках займа, не применяется какой-либо режим хранения, кастодиального обслуживания или обособления, применимый к активам Клиента; и

	համապատասխան փոխառության մասով Ընկերության պարտավորությունները սահմանափակվում են միայն համապատասխան պայմանագրային հարաբերություններով հստակ ստանձնված պարտավորություններով:	обязательства Компании по соответствующему займу ограничиваются исключительно обязательствами, прямо принятыми в рамках соответствующих договорных отношений.
15.35	Սույն Պայմաններում, Ընկերության որևէ հաղորդագրությունում կամ որևէ Փոխառության հաստատման մեջ պարունակվող որևէ դրույթ չի կարող մեկնաբանվել որպես ավանդներ ներգրավելու հրավեր, երաշխավորված եկամտաբերության վերաբերյալ հրապարակային խոստում, բանկային պրոդուկտի գովազդ կամ որպես հայտարարություն, որ գործարքը օգտվում է բանկային ծառայություններին կիրառելի պաշտպանություններից:	Ни одно положение настоящих Условий, какого-либо сообщения Компании или любого Подтверждения займа не может толковаться как приглашение к привлечению вкладов, публичное обещание гарантированной доходности, реклама банковского продукта либо как заявление о том, что соответствующая сделка пользуется защитой, применимой к банковским услугам.
15.36	Ընկերությունը կարող է՝	Компания вправе:
	սահմանել քանակական, որակական, հաճախորդին առնչվող, պրոդուկտին առնչվող, գործառնական կամ ժամանակային սահմանափակումներ,	устанавливать количественные, качественные, клиентские, продуктовые, операционные или временные ограничения;
	սահմանել մասնակցության իրավասության չափանիշներ	устанавливать критерии допуска к участию;
	պահանջել լրացուցիչ պայմանագրային փաստաթղթեր, հաստատումներ, ընդունումներ կամ ռիսկերի բացահայտումներ,	требовать дополнительные договорные документы, подтверждения, акцепты или раскрытия рисков;
	մերժել մասնակցությունը որևէ Հաճախորդի կամ Հաճախորդների կատեգորիայի համար, և	отказывать в доступе к участию любому Клиенту или категории Клиентов; и

	փոփոխել հասանելի ժամկետները, դրույքաչափերը, մեխանիզմները կամ ֆունկցիոնալության գործառնական եղանակները:	изменять доступные сроки, ставки, механизмы или операционные способы функционирования соответствующего функционала.
15.37	Ընկերությունը պատասխանատվություն չի կրում՝	Компания не несёт ответственности:
	որևէ Փոխառության հայտի չընդունման, մերժման, մասնակի ընդունման կամ մշակման ուշացման համար	за неприятие, отклонение, частичное принятие или задержку в обработке любой Заявки на предоставление займа,
	որևէ վաղաժամկետ մարում պահանջող հայտի մերժման, մասնակի ընդունման կամ ուշացման համար,	за отклонение, частичное принятие или задержку любой заявки на досрочное погашение,
	Հաճախորդի կողմից Ընկերությանը դրամական միջոցներ տրամադրելու որոշման արդյունքում կամ դրա հետ կապված առաջացած որևէ տնտեսական կորստի, բաց թողնված հնարավորությունների, շուկայական պայմանների փոփոխության կամ իրացվելիության սահմանափակման համար, կամ	за любые экономические потери, упущенную выгоду, изменение рыночных условий или ограничения ликвидности, возникшие в результате или в связи с решением Клиента о предоставлении Компании денежных средств; или
	Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալության կասեցման, սահմանափակման կամ դադարեցման համար:	за приостановление, ограничение или прекращение функционала предоставления займов Клиентом.
15.38	Ընկերությունը կարող է Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալության Հաճախորդի հասանելիությունը պայմանավորել ներքին կարիքներով, իրացվելիության պլանավորմամբ, ռիսկի հանդուրժողականությամբ, համապատասխանության	Компания вправе обусловить доступ Клиента к Функционалу предоставления займов Клиентом внутренними потребностями, планированием ликвидности, допустимым уровнем риска, оценкой соответствия, операционными

	գնահատմամբ, գործառնական կարողություններով, տեխնիկական պատրաստվածությամբ, իրավական գնահատմամբ կամ Ընկերության կողմից իր հայեցողությամբ սահմանվող այլ չափանիշներով:	возможностями, технической готовностью, правовой оценкой или иными критериями, устанавливаемыми Компанией по своему усмотрению.
15.39	Հաճախորդի կողմից փոխառության տրամադրման ֆունկցիոնալության շրջանակում կատարվող բոլոր հանձնարարականները, հաստատումները, ընդունումները, ծանուցումները, գործարքների վերաբերյալ գրառումները և հարակից գործողությունները կարող են իրականացվել, գրանցվել և պահպանվել էլեկտրոնային համակարգերի, ծրագրային միջերեսների, հաշվային ենթակառուցվածքների, ներքին հաշվառման գրանցամատյանների, թվային ալիքների կամ Ընկերության կողմից օգտագործվող այլ տեխնիկական միջոցների միջոցով:	Все Поручения, подтверждения, акцепты, уведомления, записи по сделкам и сопутствующие действия, осуществляемые в рамках функционала предоставления займов Клиентом, могут осуществляться, фиксироваться и храниться посредством электронных систем, программных интерфейсов, расчётной инфраструктуры, внутренних учётных реестров, цифровых каналов или иных технических средств, используемых Компанией.
15.40	Ընկերության կողմից վարվող գրառումները, ներառյալ՝ համակարգային գրանցումները, էլեկտրոնային հաղորդակցությունները, հաշվի քաղվածքները, ժամանակային նշումները, ներքին հաշվառման գրանցամատյաններում կատարված գրառումները, Ընկերության կողմից ձևավորված հաստատումները և համանման այլ գրառումները, ակնհայտ սխալի բացակայության դեպքում, հանդիսանում են վերջնական և պարտադիր ապացույց՝	Записи Компании, включая системные записи, электронные коммуникации, выписки по счёту, временные метки, записи во внутренних учётных реестрах, подтверждения, сформированные Компанией, а также иные аналогичные записи, при отсутствии явной ошибки, являются окончательным и обязательным доказательством:
	• Փոխառության հայտի ներկայացման,	подачи Заявки на предоставление займа,
	• Փոխառության պայմանների հաղորդման,	доведения до сведения Клиента Условий займа,

	• Հաճախորդի կողմից Փոխառության պայմանների ընդունման,	принятия Клиентом Условий займа,
	• համապատասխան փոխառության պայմանագրի կնքման,	заключения соответствующего договора займа,
	• համապատասխան փոխառության գումարի, ժամկետի և տնտեսական պայմանների,	суммы, срока и экономических условий соответствующего займа,
	• վաղաժամկետ մարում պահանջող հայտի և Ընկերության կողմից դրա վերաբերյալ կայացված որոշման, և	подачи заявки на досрочное погашение и принятого Компанией по ней решения; и
	• մարման պարտավորությունների կատարման վերաբերյալ	исполнения обязательств по погашению.
15.41	Հաճախորդը համաձայնվում է, որ Ընկերությունը կարող է ապավինել Փոխառության հաստատումների և գործարքների վերաբերյալ գրառումների ավտոմատ ձևավորմանը, և այդպիսի ավտոմատ ձևավորված փաստաթղթերը և գրառումները ունեն ամբողջական իրավական ուժ և ապացուցողական նշանակություն:	Клиент соглашается с тем, что Компания вправе полагаться на автоматическое формирование Подтверждений займа и записей по сделкам, и такие автоматически сформированные документы и записи обладают полной юридической силой и доказательственным значением.
16.	ՎԵՃԵՐԻ ԼՈՒԾՈՒՄԸ ԵՎ ԿԻՐԱՌՎՈՂ ԻՐԱՎՈՒՆՔԸ/ РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ И ПРИМЕНИМОЕ ПРАВО	
	Պայմանագրից բխող կամ դրա հետ կապված բոլոր տարաձայնությունները և վեճերը կարգավորվում են Կողմերի միջև բանակցությունների միջոցով: Եթե Կողմերը 10 (տասը) օրվա ընթացքում համաձայնության չեն հասնում, ապա վեճերը ենթակա են լուծման Հայաստանի Հանրապետության դատարաններում՝	Все разногласия и споры, вытекающие из Договора или связанные с ним, разрешаются путём переговоров между Сторонами. Если Стороны не достигнут согласия в течение 10 (десяти) дней, споры подлежат разрешению в судах Республики Армения в соответствии с законодательством

Հայաստանի Հանրապետության օրենսդրությանը համապատասխան: Պայմանագիրը կարգավորվում է Հայաստանի Հանրապետության իրավունքով:		Республики Армения. Договор регулируется правом Республики Армения.
17.	ՏԵՂԵԿՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ԲՐՈՔԵՐԻ ՄԱՍԻՆ/ ИНФОРМАЦИЯ О БРОКЕРЕ	
17.1	Լրիվ անվանումը՝ «ՍԻՐԻՈՒՍ ԿԱՊԻՏԱԼ» փակ բաժնեկրիական ընկերություն. Կրճատ անվանումը՝ «ՍԻՐԻՈՒՍ ԿԱՊԻՏԱԼ» ՓԲԸ:	Полное наименование: Закрытое акционерное общество «СИРИУС КАПИТАЛ». Сокращённое наименование: ЗАО «СИРИУС КАПИТАЛ».
17.2	Հասցեն՝ ՀՀ, ք.Երևան, 0010, Վազգեն Սարգսյան փող. 26/1, «ԷՐԵՐՈՒՆԻ ՊԼԱԶԱ» բիզնես կենտրոն, 8-րդ հարկ, 812 գրասենյակ:	Адрес: Республика Армения, г. Ереван, 0010, ул. Вазгена Саргсяна, 26/1, бизнес-центр «Эребуни Плаза», 8-й этаж, офис 812.
17.3	Էլեկտրոնային հասցեն՝ support@siriuscapital.am ինտերնետային կայքը՝ https://siriuscapital.am/ հեռախոսահամարը՝ (+374 12) 300 900, (+374 55) 06 78 60:	Электронная почта: support@siriuscapital.am Веб-сайт: https://siriuscapital.am/ Телефон: (+374 12) 300 900, (+374 55) 06 78 60.
17.4	Բրոքերը Ծառայությունների մատուցումը իրականացնում է ներդրումային ծառայությունների մատուցման լիցենզիայի հիման վրա:	Брокер осуществляет оказание Услуг на основании лицензии на осуществление инвестиционной деятельности.
17.5	Բրոքերը վերահսկվում է ՀՀ կենտրոնական բանկի կողմից, որը գտնվում է ք. Երևան, Վազգեն Սարգսյան փող. 6 հասցեում, հեռ.՝ (+374 10) 583 841, կայք՝ www.cba.am , էլ. փոստ՝ mcba@cba.am :	Брокер находится под надзором Центрального банка Республики Армения, расположенного по адресу: г. Ереван, ул. Вазгена Саргсяна, 6, тел.: (+374 10) 583 841, веб-сайт: www.cba.am , электронная почта: mcba@cba.am .